

# DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG

ELŐFIZETÉSI ÁRAK: EGÉSZ ÉVRÉ 26.—, FÉLÉVRE 14.—, NEGYEDÉVRE 7.—, EGYHÓRA 240 a. EGYES SZÁM ÁRA HÉTÉKŰZ NAP 10 FILL., VASÁRNAP 20 FILL. KÜLFÖLDRE 4 KÉTSZERESÉ — MEGJELENÉ HÉTFO KIVÉTELELV. MINDEN NAP. KIADJA: A NEGEDŰS ÉS GÁNDOS (RODALMI) ÉS NYOMDAI RÉSZVÉNTÁRSÁG

FELELŐS SZERKESZTŐ:  
FÁRKAS LAJOS.

SZERKESZTŐSÉG: NAPPAL: FERENC JÓZSEF UT 51. SZÁM. TELEFONSZÁM: 19-20. ÉJJELE: FERENC JÓZSEF UT 49. TELEFONSZÁM: 20-18 ÉS 32-12. FŐKIADÓ-HIVATAL: FERENC JÓZSEF UT 49. TELEFONSZÁM: 20-18 ÉS 32-12. FŐKIADÓ-HIVATAL ÉS KÖLCSÖNKÖNYVTÁR: SZÉCHENYI UCCA 2. TELEFONSZÁM: 23-32.

## Uj utak

A Debreceni Független Ujság számára írta:  
Apponyi Albert gróf

Nem osztom azok felfogását, akik azt vallják, hogy minden kritikának el kell nemulnia a jelenlegi viszonyok között, amikor az ország emberfeletti erőfeszítéssel igyekszik kimenteni magát a válságos helyzetből. Ellenkezően az az érzésem, hogy ilyen időkben sokszorozott lelkiismeretességgel kell mindenkinek helyén állnia, akinek gondolata, egészséges eszméje van az ország mentésére.

Nem óhajtok a multtal foglalkozni, mert ma nincs helye a meddő rekrimnációnak, de nem térhetek ki az elől, hogy a helyzetdiagnózist tárgyilagossággal és igazságossággal megállapítam.

Gazdasági válságunk legfőbb oka a világgazdasági krízis, a termelés és fogyasztás közötti egyensúlyvesztés és az aranyvándorlások törvényeinek nem követése által beállott anomália. — Emellett nem frázis az, hogy a mi különleges válságunk súlyosságát növeli a közzgazdasági szempontból is teljesen elhibázott békeszerződés, amely az összes békekötések közt a legrosszabb. Elég, ha erre vonatkozóan fel-említet, hogy elszakították országunktól a nyersanyagot, elvesztettük ugyszólván egész fatermelésünket, elvesztettük belföldi piacainkat és kiszolgáltattak egy olyan export esélyeinek, amelyet a védővamos irányzat még nehezebbé tesz. Ez a megállapítás természetesen nem gyengíti azt a felfogásomat, hogy a mult kormányzatnak is része van a válság előidézésében. Én el tudtam volna képzelní más eljárást is, mint az adóemelést. A nagyobb vagyonokat erőteljesebb mértékben kellene igénybe venni. Általában a termelési erők fentartásának és fokozásának kérdését a magam részéről fontosabbnak tartom, mint a költségvetési egyensúly gyors helyreállítását.

Ugyanakkor azonban, mikor a gazdasági válság miatt a legsúlyosabb idöket éljük, lehetetlennek tartanám, ha a kormányzat a krízis enyhítésének lélektani okait mellözné, mert szerintem az adófizetésre is nagy hatással van a jövő iránti bizalomnak a kérdése.

Szerény véleményem szerint a legmegfelelőbb az volna, ha az előállott új helyzettel új parlament foglalkoznék. És itt nyíltan meg kell mondanom, hogy a mult kormánnyal ellentétben voltam mindazokban a kérdésekben, amelyek a demokratikus hal-

dás fogalmához tartoznak. A mai választási törvény nem tartható fenn és az ország reputációja érdekében megengedhetetlennek tartom, hogy Magyarországon még egyszer a jelenlegi választási törvények alapján történjenek választások. Még a konzervativizmus szempontjából is ma végzetesnek tartom a jelenlegi választási törvény fentartását. — A jelenlegi választási rendszer — a tapasztalatok szerint — kettéválasztotta az országot. Az egyikbe azok a kevesek tartoznak, akiknek akarata titkosan megnyilvánulhat, a

másikba azok, akiket ez az eljárás megfoszt a törvényben egyébként minden polgár számára egyenlően biztosított jogaiktól.

Ez a kettéválasztás pedig a legerősebb akadály a nemzet összeforrásának, amire pedig adott helyzetben multhatatlanul szükség van. — A mai helyzetben, amikor az ország minden egyes fiától a legsúlyosabb áldozatokot kívánja, lehetetlenség egységről beszélni addig, amíg a nemzet nagy részének többsége abban a nyomasztó lelki tudatban él, hogy az ő törvényes jogai nem tudnak érvényesülni. Ez sokkal veszélyesebb, mintha a képviselőházba bejön egy pár nem kívánatos elem.

A magyar nép minden fiának éreznie és tudnia kell, hogy egyenlő mér-

tékkel mérnek mindenkit és hogy Magyarországon nincsenek privilégizált osztályok. Ennek a biztonságnak az elérése más alapon nem következhetik be, mint az egész népnek a nemzet testébe való bevonásával.

Külpolitikai tekintetben szükségét látom annak, hogy a kétségtelenül előnyös olasz barátság a polása mellett Franciaország felé is barátságosabbá tegyük viszonyunkat. A revízió gondolatáról nem mondhatunk le és ezt nem is kívánja tőlünk senki.

A helyes politikának azt találom, amely az egész magyar nemzet és az egész magyar nép biztos talpazatára fekteti az ország jólétét. Ebből a szempontból kívánom, hogy nem kormányváltozás, de gyökeres rendszer-változás álljon be.

## A pénzügyminiszter genfi tárgyalásairól

Korányi: Talpraáll az ország azonnal, ha az európai viszonyok javulnak. — Az infláció elkerülése a kormány főfeladata. — Nem nyulnak a betétekhez

Budapest, január 23. A kormányt támogató két pártból álló 33-as bizottság ma ülést tartott, amelyen napirend előtt

Marschall Ferenc szólalt fel a behozatali korlátozásról ma kiadott rendelet ügyében, hibáztatva, hogy nem

luxusárak behozatalát is engedélyhez kötötték.

Báró Sztérynyi József óva inti a bizottságot attól, hogy visszatérjünk a szerencsétlen háborus árvizsgáló bizottsági rendszerhez.

Minden hitelezővel külön tárgyalni lehetetlenség. Ezért a pénzügyi bizottság előtt fölvetette azt a gondolatot, hogy a hitelezők iminden országban csoportba tömörüljenek

és e csoportok azután közös bizottságba küldjenek ki megbízottakat és ennek a közös bizottságnak a képviselői tárgyalnak azután a magyar kormánnyal. Helyes volna, ha a Népszövetség is kiküldene a végleges tárgyalásokra egy-két nemzetközileg elismert szaktekin-télyt, akik vezetnék a tárgyalásokat és szükség esetén döntenének. Mindenesetre meg kell mondanunk, hogy mit teljesíthetünk és

a hitelezők egymás között döntsék el a hitelezés sorrendjét.

Addig is rövidlejáratu hitelek tekintetében kell bizonyos megoldást találni. A pénzügyi bizottság véleménye szerint a megállapodásoknak legalább két hónapra kell szólniok. A pénzügyi bizottságban folytatott tárgyalásoknál általában megértéssel találkozott. Ennél több nem is volt várható, mert amikor még meglévő kölcsöneinknél is nehézségek vannak a devizában való fizetés tekintetében, természetesen

nem kérhettünk kölcsönt.

Ha azonban a Népszövetség segítségével rendezhetjük majd adósságainkat, úgy kétségtelen, hogy Magyarország talpra fog állni éppen úgy, mint ahogy 1924-ben is sikerült az ország talpraállítása, mert belső erőink ma is megvan-

## Ha a Népszövetség segélyével rendezzük adósságainkat, Magyarország talpraáll

Korányi pénzügyminiszter számolt be ezután genfi tárgyalásairól. Ismertette ott, hogy az ország az adósságok devizákban való törlesztésére nem képes. Benyomása, hogy a helyzet végleges rendezése megtörténik, mert az európai helyzetet így fentartani nem lehet.

A magyar nemzeti jövedelem 30 százalékát emésztik fel a közterhek, ez és a magas kamatok rontják az ország gazdasági helyzetét.

Már szeptemberben ki kellett volna mondanunk a transzfermoratóriumot. A pénzügyi bizottság elismerte, hogy Magyarország a legnagyobb erőfeszítéseket tette és a transzfermoratóriumra csak a viszonyok ereje kényszerítette.

Ismertette Genfben, hogy az agrárválság miatt a pénzürtézetek is nehézségekkel küzdenek, ami miatt szünet az ipar és a kereskedelem.

A helyzetet a kivitel fokozása segítené hathatósan.

Minden körülmények között arra kell

törekedni, hogy a pengő-érték állandósága feltétlenül biztosíttassék. Ezt az álláspontot a pénzügyi bizottság is magáévá tette. Az államháztartás helyzetének ismertetése során rámutatott azokra a nehézségekre, amelyekbe a budgetnek oly mértékű leszállítása ütökzik, hogy a kiadások biztonsággal legyenek fedezhetők a bevételekből. A kormány álláspontja is az, hogy

minden másod- és harmadrendű szükséglet kielégítését mellözni kell, illetően el kell halasztani.

Magyarország helyzete azonban nem kétségbejítő és más országokban is igen hasonló a helyzet.

Magyarország azonnal talpra fog állani, amikor a világhelyzet megjavul.

Fölmerült a pénzügyi bizottság előtt még egy fontos kérdés, nevezetesen a hitelezőkkel fennálló viszonyunk. Különösen amerikai részről nehézményezik, hogy elsősorban a népszövetségi kölcsönt tárgyaljuk.

Mai számunkban Uránia mozi féláru szelvények

nak, amelyeknek teljes kifejtése csak a normális viszonyok visszatérésekor lesz lehetséges.

### A kötvények visszavásárlása

Az expozé után Lakatos Gyula figyelmeztetett arra, hogy a külföldi hitelezők javára a Nemzeti Banknál felgyülemelő pengőkövetelés később súlyos gondokat okozhat az országnak, sőt infláció veszélyét hordja magában.

Korányi pénzügyminiszter: Teljes egyetértés áll fenn a tekintetben, hogy az alap tőkét akként kezelendők, hogy a kezelés ne idézzen elő inflációs, akár deflációs hatásokat.

### A záloglevelekkel való törlesztés megengedésének kérdése

is szóba került Genfben. Legfontosabbnak tartaná e tekintetben a belföldön lévő mennyiség pontos megállapítását. Nem hiszi, hogy a már ezidőszent is belföldön lévő címletekkel való soronkívüli törlesztések megengedését külföldi hitelezőink kifogásolnák, azt azonban joggal kifogásolják, hogy amikor kijelentjük, hogy a külföldnek nem tudjuk a kamatokat megfizetni a megfelelő valutában, mert ilyen valutánk nincs, akkor

egyeseke találjanak ilyen valutákat arra a célra, hogy a külföldön lévő címleteknek visszavásárlása útján magát a tőkét is visszafizethessék.

### A magas kamat a hitelező indokolatlan előnye

A kivitelt megszervezésére a kormány nagy gondot fordít, de a megoldás nemcsak tőlünk függ és eredmény csak akkor várható, ha a kiviteli piacaink szempontjából fontos államok elzárkózása megszűnik. A rövidlejáratú hitelek meghosszabbításával kapcsolatban

utját kell állani annak, hogy a meghosszabbításnál a hitelezők a kamatok további emelését erőszakolják ki.

A pénzügyi bizottság egyik legelőkelőbb tagjának véleménye szerint a magas kamat indokolatlan előnyt jelent az illető hitelező részére, mert tulajdonképpen már tökevvisszafizetést is tartalmaz.

Temesváry Imre előadó ismertette ezután az aranyban teljesítendő fizetésekéről kiadandó rendeletet, amely kimondja, hogy ezek a fizetések pengőben is teljesíthetők.

Turi Béla a visszleszámitolási kamattal kibővítést sürgette.

Csizmadia András szükségesnek tartja annak bejelentését, hogy

a termelő osztály fizetéképtelen, mert a pénzügyi intézetek kölcsönt nem folyósítanak és a termény- és állatárak teljesen leestek.

Korányi pénzügyminiszter: Ha egyes pénzügyi intézetek részéről nehézségek merültek is fel, a Pénzügyi Központ mindig szívesen járt közbe a vidéki pénzügyi intézetek érdekében.

A magánkölcsonok tekintetében a tőkekamatadó alkalmazása révén szándékozik a kormány befolyást gyakorolni.

A meghatározottabb elítéltem — mondotta ezután a pénzügyminiszter —, hogy lelkiismeretlen egyének mindenféle kitalálásokkal riasztják az embereket, mint hallomás szerint egyes esetekben azzal is, mintha esetleg szóba jöhetne a betétek bármilyen igénybevétele, vagy más efféle intézkedés. Kijelenthetem, hogy

ilyesmiről nem volt és nem is lehet szó.

A betéteknek ilyenféle intézkedésekkel szemben való izoláltságát leginkább az erősíti meg, hogy a kormány az infláció elkerülését egyik főfeladatává tette. A kormány minden lehető módon igyek-

szik a tőkeképződést előmozdítani és elősegíti azt is, hogy a tőkék takarékbetétek alakjában mozdítsák elő a gazdasági élet céljait.

A bizottság a rendeletet elfogadta.

## A debreceni járásbíróshoz az elmúlt évben 200.000 beadvány' adtak be

Óriási forgalomról számolt be a járásbíróshoz a statisztika.

A debreceni járásbíróshoz az 1931. évben végzett működését feltüntetve statisztika most készült el. A statisztikában szereplő igen nagy számok bizonyítják azt a hatalmas munkát, melyet a járásbíróshoz bírái és tisztviselői dr. Demjanovich Miklós elnök irányítása mellett végeztek. A statisztikai adatok szerint a járásbíróshoz 45,962 darab alapbeadvány érkezett és ehhez kapcsolódnak mindazok a beadványok, melyek vonatkozásban állnak az alapbeadvánnyal. Új számot nem kapnak és van eset rá, hogy egyik alapbeadványhoz még 30 újabb beadvány csatlakozik és így a statisztika összeállítói szerint 200,000-re tehető a járásbíróshoz az elmúlt évben beadott beadványok száma. Az előző évihez viszonyítva 4500 alapbeadvánnyal kevesebb érkezett a járásbíróshoz és ennek magyarázata az, hogy az egyszerűsítési törvény értelmében több ügy, ahol az értékhatár igen alacsony, a közigazgatási hatóság elé került. — Így a végrehajtási ügyek is 100 pengőn aluli értékben már nem járásbíróshoz érkezték, hanem a közigazgatás alá kerültek.

A járásbíróshoz polgári ügy érkezett az 1931. évben 6537, váltófizetési meghagyás 3600, rendes fizetési meghagyás 19,804; azelőtt volt polgári ügy 9453, váltófizetési meghagyás 3161 és rendes fizetési meghagyás 17247. Végrehajtási ügy volt 6361, az

előző évben 10,703.

Bűnügy 6597, az előző évben 5855, vegyes ügyek 1165.

Érdemi hagyatéki ügy 1931-ben 993, azelőtti évben 1010. Telekkönyvi ügy volt 1931-ben 40,299, az előbbi évben 39,536. Végrehajtási jelzalog ingatlanra 2508, árverési ingatlanra 697, az előzőtti évben a végrehajtási jelzalog ingatlanra volt 2316 és árverési ingatlanra 607.

A bírósági végrehajtók által fogantatosított foglások és árverések száma az elmúlt évben 9783 volt. Folyamatban maradt tavalyról 513 polgári ügy, 460 bűnügy és 71 telekkönyvi ügy.

A járásbíróshoz 18 bíró, 7 fogalmazó, 44 tisztviselő és 7 végrehajtó dolgozott fel az ügyeknek ezt az óriási tömegét. Megerőltető munka volt a rendes hivatalos órák alatt, csökkent létszám mellett elvégezni ezt az anyagot s nem is lehetett volna másként, csak többlet dolgozva a normális időnél. A munkát elvégezték nagyobb restancia nélkül és kevesebb teherrel indultak az újévnek, mivel az illetékek felemelése előreláthatólag csökkenti a peres ügyek számát és különösen szegény népréteg veszni kénytelen hagyni igazát, mert nem rendelkezik azzal a csekélyke pénzzel sem, mely a bélyegekhez szükséges, hogy meginduljon az igazságszolgáltatás kereke.

## A rögzített adók felmondása

Az 1931-es év a gazdasági történetben fekete esztendő volt. Erről az esztendőről kell számot adni 1932-ben, mert az 1932. évi adókirovatásnak az 1931-es esztendő szolgál alapjául. Különösen fontos tehát, hogy mindenki pontosan tudja, hogy mi a rögzített adók felmondása körül a teendője?

A kereskedelmi és iparkamara már a múlt esztendőben a legszélesebb körben ismertette a rögzítésre vonatkozó szabályokat.

Az érvényben lévő rendelkezések szerint azok, akik kereseti-, jövedelem- és vagyonadót fizetnek, két csoportra oszthatók:

Az egyik csoportba tartoznak azok, akiknek kereseti-, illetve jövedelmi adóalapja 1931. évben jogerősen 10.000 pengőn alul, a másik csoportba tartoznak azok, akiknek kereseti-, illetve jövedelmi adóalapja 1931. évben jogerősen 10.000 pengőn felül volt megállapítva.

Az első csoportba tartozók vallomást adni általában nem kötelesek.

Hogyha sem az adózó, sem a kincstár nem mondja fel az 1931. évben megállapított adóalapot (adót), abban az esetben 1932. évre rögzítik az 1931. évi adót, ami annyit jelent, hogy 1932-re marad annyi az adó, mint amennyi volt 1931. évben.

A kereseti adóra vonatkozó szabályok 22. §-ának 3-ik bekezdése értelmében, az az adózó, akinek adóalapja a pénzügyminiszter rendelete értelmében változatlanul a következő évre fennmaradó lenne, szabályszerű adóbevallás csatolása mellett január hó végéig adó-

alapjának újabb megállapítását kérheti, ha az előző évi adóalapot jövedelmi viszonyaihoz képest soknak tartja. Alkalmazzuk ezt a szabályt egy példára.

Ha például Nagy Pálnak 1931-ben kereseti adóalapja 3.000 pengő volt (általános kereseti adója tehát 5%-al 150 pengő) és ő úgy találja, hogy 1932. évre megfelelne ez az adó, mert 1931-es évben lényeges változás az ő gazdasági helyzetében nem történt, abban az esetben nem csinál semmit, hallgat, vallomást beadni nem kell, (Csupán abban az esetben, hogyha őt a m. kir. adóhivatal erre külön levélben felszólítja.)

Ha azonban ugyanez a Nagy Pál azt tapasztalta, hogy 1931-ben keresete (jövedelme) lényegesen csökkent és ennek következtében 1932-re kevesebb adót tud csak fizetni, akkor

menjen el január hónapban a városi (községi) adóhivatalba és szerezzen be adóvallomási űrlapot.

Még pedig általános kereseti adóvallomási űrlapot mindenkinek kell beszereznie, jövedelem- és vagyonadóvallomási űrlapot pedig annak, akinek tiszta keresete az évi 1.000 (egyezer) pengőt meghaladja. Kívánatos, hogy kettő-kettő példányt vegyen mindenki, egyet-egyet a beadásra, egyet-egyet pedig azért, mert gondos adózó a vallomás másolatát magának megtartja. A vallomást a II. részben foglaltak szerint kell elkészíteni.

Az adóleszállításra indokul szolgálhat — (szerint, hogy mire mi illik) — akár a tiszta keresetnek (jövedelemnek) vagy pedig a vagyonnak csökkenése, elemi kár, baleset, az előző évnél alacsonyabb

A Debreceni Független Ujságot

példányonként vásárló  
25 szelvény és  
1 pengő

Debreceni Független Ujság  
KOLCSONKÖNYVTARAT

19

értékesítési árak, veszteségek, fióküzlet megszűnés, forgalomcsökkenés stb.

Lehet azzal is érvelni, hogy az adó már 1931. évben nagyon súlyos volt. Ezek az érvek éppen a Tiszántulon nagyon is megvannak, hiszen itt a kereskedők és iparosok túlyomó hányada nem kereste meg azt az összeget az elmúlt esztendőben, mint amilyen jövedelme az 1930. évben volt.

A vallomáshoz a következő bélyegmentes kérelmet kell csatolni:

„Tekintetes m. kir. Adóhivatal! Alulírott X. Y. tisztelettel kérem, hogy az idemlékelt adóvallomásom alapján 1932. évi adómat, jövedelem- és vagyonadómat újra megállapítani sziveskedjék. Adóm újra megállapítását a következő okokból kérem: (ezután részletesen el kell mondani ennek indokait. Az indokokat kapcsolathoz kell hozni a vallomás egyes alább ismerttetendő tételeivel.) Datum. Aláírás.”

Külön hangsúlyozzuk, hogy nagyon kívánatosnak tartjuk, hogy az adózó ebbe a kérelembe foglalja bele azokat az indokokat, gazdasági helyzetének mentől részletesebb vázolója mellett, amelyek őt a kérelem beadására indították.

Az így elkészített vallomást és kérelmet 1932. évi január hó 31-ig a községi vagy városi adóhivatalnál kell beadni.

Végül megemlítjük még azt is, hogy mely esetben nem lehet az adóalapot rögzíteni, hanem az adóalapot új felmérés útján kell megállapítani.

Ezek az esetek a következők:  
a) Ha az 1931. évi kivetés február hó végéig nem vált jogerőssé. Például valaki megfeleltette adóját és a kivetés a felebbezés vagy panasz következtében még nem jogerős.

b) Ha a kivetés nem teljes évi, hanem csakonka üzletév eredménye alapján történt.

c) Ha az adózó előző évben foglalkozást változtatott.

d) Ha az adóztatás helye előző évben megváltozott és végül:

e) Ha az adóhivatal akár a kereseti, akár a jövedelemadót újabb kivetés céljából bevállás benyújtására az adózót felhívja.

Az itt elmondottakat minden iparos és kereskedő jól jegyezze meg, mert aki ezzel elkészik, az magára vessen, hogy ha az adóját változatlanul fenntartja az 1932. évre is.

Esztergályos munkák, faárak, dízműárak legolcsóbban:  
HELLER JENŐ, Széchenyi uca 1.

### Költségmentesen

per esetén is 0%-os alapon sikerrel hajtja be követeléseit a „MERKUR” Incassó iroda és kereskedelmi vállalat  
PIAC UCCA 41.,  
Fűszerkereskedelmi udvar.  
Kintlevőségeket meg is vesszünk.

## Ma van az Ady-társaság nyilvános vitája

A debreceni Ady-Társaság ma, vasárnap délután 5 órakor a Déri-muzeum előadótermében vitadélután rendez. A vita tárgya a „szellem-történet” problémája lesz. A nagyközönség körében talán még kevésbé ismerős ez a fogalom, pedig a magyar tudományos világot az utóbbi években valósággal alapjaiban mozgatta meg és számos heves harcra lett indítója. A szellem-történeti irányzathoz fűződik az a nagyarányú és sokat támogató ártértekelt munka, amelyet Szekfü Gyula és társai végeztek a magyar történelemnek csaknem minden korszakára nézve. A vitadélután bevezető előadását dr. Haász Imre tartja. A vitadélután pontosan kezdődik, belépés teljesen díjtalan.

## Az élelmiszerkereskedés racionalizálása

A racionalizálás jelszava hangzik széles e világon. A jelszó tetté is érlelődik a technikai vívmányok nap-nap utáni felszínre hozatalával és alkalmazásával. A cél — akár mezőgazdaságról, akár iparról, akár pedig a kereskedelemről is van szó — a legkisebb költséggel, a legkisebb fáradsággal minél nagyobb eredményt, minél nagyobb anyagi hasznot elérni.

A racionalizálásnak egyik módját kívánom ismertetni, amit körülbelül 6 év óta alkalmas egy svájci Migros néven működő vállalat. A vállalat Zürichben jött létre száz-ezer frank alaptőkével. Azóta az alaptőkét ötszörösére emelte fel és növelte még a forgótőkéjét kötvénykibocsátás útján 200,000 frankkal. Rendelkezik a vállalat 25 gépkocsiból álló autóparkkal. Gazdasági tevékenysége kifejtése során körülbelül 100 személyt foglalkoztat oly módon, hogy Svájc különböző göcpontjait, így Zürich, Basel, Bern, Winterthur, St.-Gallen, Luzern városokat és környékét különböző állomásokra osztja. Ezen az állomásokon az autók menetrendszerűen közlekednek a nap meghatározott szakában és órájában, élelmiszereket hoznak, visznek (innen a latin *migrare* szó alapján a Migros elnevezés). A forgalomba hozott cikkek száma körülbelül százféle. Ezek: tejtermékek, tészta, csokoládé, gyümölcs, konzerv, alkoholos ital, stb. A járatok megállított helyen 10—15 percig megállnak, amikor is a fogyasztóközönség megfelelően adagolva, friss állapotban jut a megkívánt cikkekhez. Ez mozgóbolt utján a fogyasztó azonnal ki lesz szolgálva, az ügylet azonnal lebonyolításra kerül, nincs tartozási és hitelezési viszony s ebből kifolyólag minden nyilvántartás feleslegessé válik, nincs helyiség, nem merül fel ennek bérleti költsége, nem szükséges a kiszolgáló személyzet alkalmazása és így a rezszi a minimumra csökken. A Migros üzletjelzője egy hidat ábrázol, ezzel ki akarván fejezni azt, hogy a javak forgalomba hozatalánál a hid egyik oszlopától,

a termelőtől, a gyártótól, a hid másik oldalán tartózkodókhoz: a fogyasztókhoz juttatja el az árukat.

A Migros tehát megkíméli a vevőközönséget a közbeeső közvetítőktől és az ezek felszámított költségektől, amiből következik, hogy a fogyasztók a javakhoz előnyös, lényegesen alacsonyabb áron jutnak. Ez a körülmény természetesen hogy a takarékos megélhetés szolgálatában áll, éppen ezért ennek a mozgó üzemnek megnövelte a táborát és így a forgalmát. Nem érdektelen, hogyha az üzleti forgalom alakulását kifejező adatokat nézzük, ebből kitűnik, hogy a vállalat az 1925. évben (négy hónalt) 778,500, 1926-ban 2,8 millió, 1927-ben 3,7 millió, 1928-ban 6,6 millió, 1929-ben 9,3 millió, 1930-ban 14,2 millió frank forgalmat ért el.

A Migros nyilván a verseny heve termelte ki, amihez a mai néhez viszonyok kétségkívül nagyban hozzájárultak. Nem mulaszhatjuk el azonban nézni a racionalizálás hatását a másik oldalon, nevezetesen azt a hatást szemügyre venni, amit előidézik ez a közvetítő kereskedők, az alkalmazottak körében. Mennyi kereskedőnek csökken ezáltal a forgalma, mennyi alkalmazott: segéd, könyvelő, levelező, pénztáros, raktárnok, stb. válik ezáltal feleslegessé és így az állam is végeredményben adójövedelmében mennyit veszíthet? A Migros érdekes és beszélő példája annak, hogy a nehéz idők, a technika vívmányai milyen lehetőségeket hoz-

## A debreceni ítélőtábla feloldotta az ítéletet Arvai József rendőrségi tisztviselő ügyében, amely a zsidó katonára szájába tömt szalonna miatt keletkezett

Emlékeztet még a debreceni közönség előtt az a bűnügy, melyet Arvai József, a debreceni államrendőrség egyik hivatali főtisztje ellen indítottak rágalmaszások miatt. A debreceni törvényszék Rézler Ervin dr. elnöke alatt megtartott tárgyaláson 100 pengő pénzbüntetésre ítélte a rendőrségi hivatali főtisztet.

A vád szerint Arvai József 1930. augusztus 3-án a debreceni 11-ik gyalogezred laktanyájában

*durván sértő szavakkal támadta meg a katonákat és sértőleg nyilatkozott az ezredorvosról is.*

Az eset előzményei a következők: A gyalogezredhez bevonult 1930. nyarán Weissenberger Ernő kereskedő. Ennek a családjával régi jó viszonyban volt Arvai József, aki a Weissenberger apjával a fronton együtt is szolgált. A debreceni laktanyában Arvai József meglátogatta jóismerőse fiát, beszélgetett vele és megkérdezte, hogy bánnak vele a katonaságnál és megvan-e elégedve. Weissenberger Ernő elpanaszolta, hogy

*kellemetlenségei vannak a zsidósága miatt,*

bántják és mikor nem akarta elfogadni a kincstári kosztot s hivatkozott a miniszteri rendeletre, amely a hithű zsidó katonák számára megengedi a kóser koszt behordását,

*többen lefogták és teletömtek szalonnával a száját.*

## BÉKÉS LAJOS cég Leltári árusítása holnap, hétfőn kezdődik.

Hogyan tájékoztassuk Kedves Vevőközönségünket arról a sok kivételesen előnyös vásárlási alkalomról, amit női és férficikkben gazdag raktárunk ez alkalommal nyújt?

Hiába írjuk, hogy már P 1.90-ért izléses nyakkendőt vagy bájos női gyapjuszapokát lehet kapni, P 1.—-ért tartós férfizoknit, P 13.80-ért finom nyulszőrkalapot, ez semmit sem jelenthet Önnek, ha a minőségeket nem látta.

Hiába hirdetjük kitűnő férfiingjeinket P 5.50-ért, P 6.60-ért, stb., hiába a csinos pijamákat P 9.90-ért, a pompás pijamaanyagok méterét P 3.30-ért, ha Ön nem láthatja az

anyagokat, mintákat és a kifogástalan munkát.

Hiába dicsérjük remek angol szöveteinket, melyeknek métere P 24. —-nél kezdődik és melyekből tökéletes szabóságunk már P 160—-ért is készít elegáns ruhát, ha Ön saját kezével, saját szemével nem győződik meg szöveteink minőségéről és szabóságunk teljesítményéről.

Nem akarjuk Önt pusztán árainkkal csábítani, mert az ár csak azt jelenti, hogy Önnek mennyit kell fizetni.

Jöjjön el hozzánk és nézze meg azt, hogy mi mit adunk:

## finom árut, nagyon olcsón.

A leltári árusítás február 6-ig tart.

Csak készpénzveladás.

nak felszínre, érdekes példája és bizonyítéka annak, hogy amíg egyik oldalon a racionalizálás javít az emberek helyzetén, a másik oldalon a hátrányok kellemetlen hatása válik érezhetővé.

L. B.

A tárgyalás folyamán

*Arvai József tagadta, hogy az ezredorvost marhának és az altiszteket piszkos zsupás parasztoznak nevezte volna.*

Kolos Gyula szakaszvezető elmondta, hogy Arvai, mikor Weissenberger neki panaszkodott, hogy kincstári kosztot kell enni, azt mondotta: „No, jelteni kell a törzsvosznak, hogy egy marha, mert ehhez nincs joga.” A tanu szerint a vádlott a legénységet is szidalmazta.

Weissenberger Ernő 23 éves kereskedősegéd tanuvallomásában elmondta, hogy ő panaszkodott apja harctéri bajtársának, Arvainak, hogy őt, mint ortodox zsidót, erőszakkal megégették szalonnával. A kóser kosztot, amit bevitték a laktanyába, nem adták át neki és állítólag a törzsvosvos intézkedésére szalonnát hoztak be a konyhából, lefogták és a szájába tömték.

*Ugyanakkor egy másik zsidó katonának is szalonnát tömtek a szájába, aki a rabbinak a rokona.*

Több lényegtelen tanuvallomás után hozta meg a bíróság az ítéletet, amely ellen dr. Böszörményi Béla védő felebbezést jelentett be. A debreceni ítélőtáblán dr. Perjessy Mihály tanácselnök tárgyalta Arvai József ügyét. Ismertették az iratokat, a törvényszéki tárgyalás egész anyagát, felolvasták részletesen az egész ítéletet és rövid tanácskozás után

*a táblai tanács úgy találta, hogy a törvényszék által hozott ítélet nem maradhat meg.*

Az ítéletben leszögezte a tanács, hogy a törvényszék által hozott ítéletben ellentmondás van, ezért feloldotta az ítéletet és az ügyet visszaküldték a törvényszékhez azaz az utasítással, hogy új tárgyalást tartsanak az ügyben.

ÓCSKA RÁDIÓJÁT cserélje be Bárány Rádióházban, Szentanna u. 1., modern Standard hálózati készülékre.

A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG

Gyökeres és sima szőlővesszőt,  
szőlőoltványt, gyümölcsfát, vadon-  
cokot és rózsát elismerten prima  
minőségben, szavatosság mel-  
lett legolcsóbban szállít  
**Szücs Pál, Szatymaz.**

# Magántisztviselők bálja január 30-án

a Kereskedelmi Csarnok összes helyiségeiben.

## Egy 18 éves debreceni fiu az idegen légióban

A kegyetlen sors ismét az idegenlégióba vetett egy magyar fiut. Tizen-nyolc esztendőskorában megszökött hazulról egy debreceni fiatalember, Almássy János és hosszú hónapok bolyongásai után kikötött a francia idegenlégióban.

Kalandvágyó természete már többször elsodorta a szülői háztól és 11 éves kora óta bejárta a fél Európát. Harmadik elemista volt amikor megszökött hazulról és a vonatok ütközőin

gazdájával és mesterségével egyaránt. Annál nagyobb volt hát az itthoniak meglepetése, amikor alig fél év múlva azt közölte egy levelében, hogy felhagyva a címfestéssel egy hajógyárba állt be munkásnak, abban a reményben, hogy sikerülni fog kijutni Amerikába. Hónapokig dolgozott a hajógyárban, de az Ujvilágba való áthajózás nem sikerült. Egyszer találkozott Kanadából hazatérő magyarokkal, akik lebeszéltek tervéről és híven esetelték

éhezők serege. Ez ellen a francia ipar hathatós védekezésbe kezdett. A védekezésnek legelső fegyverténye az volt, hogy az idegen és nem francia állampolgárokat elbocsátották a munkahelyeikről. Ennek következtében veszítette el állását egy évvel ezelőtt Almássy János is, aki ezután mintegy hat évi távollét után hazatért szüleihez. Édesapja néhány hónappal halt meg fia hazatérte előtt és így a fiut már csak özvegy édesanyja és bátyja fogadták. Sirva borultak egymásra a viszontlátás boldogságában és a hazatért megfogadta, hogy soha többé nem hagyja el hozzátartozóit. Allást is kapott azonnal.

énnekem ismét el kellett utaznom. Szinte magam sem tudom, mi kényszerít engem erre, de érzem, hogy valami ellenállhatatlan kényszer állandóan arra ösztökél, hogy utazzam... Utaznom kell, mennem kell, mert csak úgy érzem magamat nyugodtan. Mindig mást látni, másutt lenni... ez az én világom. Azért kérem édesanyámat meg Gyuri bátyámat is, hogy bocsássanak meg nekem, de lássák be, hogy én nem bírtam tovább, hogy mindig itthon éljek és ne vegyék tőlem zokon, hogy ismét elutaztam. Könnyezem, mikor ezeket a sorokat írom, de hiába... Nem tehettem másképpen... Kezeit csókolom édes-



Sidi-Bel Abbas. Carnod-tér.

felutazott Bécsbe. Apja, aki jónevű debreceni asztalosmester volt, kétségbeesve kerestette fiát és végül is a rendőrségnek sikerült nyomára bukkanni. Megtudták, hogy a fiu elszegődött egy bécsi műkertészethez tanulónak és gazdája nagyon meg van vele elégedve. A gyerek küldött is haza pénzt és egy levélben azt írta, hogy kitűnő helyre került, jól fizetnek és ha nemsokára kitanulja a kertészetet, akkor hazamegy. A szülők erre megnyugodtak és azt hitték,

előtte a nyomort és a sok nélkülözést, amiben nekik és részük volt. Ezzel elterítették szándékától az akkor már 13 esztendőskorú Almássy Jánost, aki ezután Hamburgot is otthagyta és Párisba ment. Párisban szintén egy hajógyárban dolgozott, de ugylátszik Párist jobban megszerette, mint az eddigi külföldi városokat, mert itt négy évig maradt, anélkül, hogy akárcsak egyszer is elhagyta volna. A hajógyárban is rendszeres fizetést kapott, úgy, hogy szüleinek is



Imádkozó arab a sivatagban.

A Debreceni Független Ujsághoz került kifutónak és itt is megkeresett annyit, hogy özvegy édesanyját, aki férje halála után házvezetőnő lett, segíteni tudta. Békésen és nyugodtan éltek együtt majdnem félszázévig. Akkor ismét szomorú esemény kavarta fel özvegy Almássy Jánosné házát.

Egy este, amikor munkahelyéről hazatért, fia helyett egy levelet talált

anyámnak és Gyuri bátyámat is szívből ölelem és üdvözlöm én haszontalan, rossz fiu, Jancsi.

Csak egy könnyesepp perdült végig az anya arcán, amikor olvasta fiának a levelét. Megértette ő is, hogy ennek így kellett lennie, nem történhetett másként, mint ahogy az a sors könyvében meg van írva. Az ő fiának az van kiírva, hogy menjen, utazzon, világot lásson...



Sidi-Bel Abbas. Az idegenlégió I. ezredének laktanyája.

hogy a fiu legfeljebb egy-két esztendőig lesz távol és hazatér. De nem így történt. Néhány hónap múlva ugyanis egy levél, amit a fiuk címére küldtek, azzal a jelzéssel érkezett vissza, hogy „a címzett ismeretlen”. Néhány hónapig semmi hírt nem hallottak felőle, míg végre egy levél érkezett, amelyben bejelentette, hogy otthagyta a bécsi kertészetet és elutazott Hamburgba, ahol címfestőnek állt be. Azt írta, hogy a címfestészet nagyon szép mesterség, szépen kell tudni rajzolni és ha szerencséje lesz, akkor még művész is lehet belőle. Ismét nagyon meg volt elégedve

tudott havonként pénzt küldeni. Egyszerre aztán Párisba is beütött a gazdasági válság, egyre több lett a munkanélküli és egyre nagyobb lett az

az asztalon. Az asszony megdöbbenve és ezt már nem lehet megváltoztatni... bontotta fel a levelet, amelyben a következő sorok állottak:

Bocsásson meg nekem édesanyám, de

Aimássy János újból Párisba ment. Hónapokig tengődött, nyomorgott, de munkához nem tudott jutni. Leveleket küldött haza, amelyben csakhogy anyját megvigasztalja, azt írta, hogy nagyon jól megy sora, fizetést is kap annyit, hogy szépen megélhet belőle. Azt nem írta meg, hogy a Szajna parton és a párisi uccasarkokon töltötte az éjszakákat, azt nem írta meg, hogy hetekig nem evett egyebet, mint naponta egy karéj száraz kenyeret és azt sem írta meg, hogy ebben a rettenetes nyomor-

**5 óra** **TEA** Minden VASÁRNAP **Arany Bika** **ÁNC** az üvegtermékben.

ban mir... már csak... végre is... volt a... Sidi-Bel... osztagn... küldte f... egyenruh... most kap... légió leg... ezeket ír... „Ne h... csak mos... légióba... erre kész... eltántorít... ban a Sz... hozzám e... hogy fran... magyar... tudna he... nagyszeri... Belement... volt hátra... dig ujjab... szol. Az... escadron... lem, kin... jön, arra... nehogy... találjon j... még sze... azért ker... De nem... rám. Öt e... nom és c... látni édes... hiszem, é... el sehová... egy pesti... Oláh Kar... és megé... anyámnak... lemhez m... nyit, ahár... Hátha m... lesz az e... légiós fér... sokszor... Valahány... dig meg... várom, ci... Abbés, id... számtalan... bátyját a... katonája,

Almássy... katonája... katonának... lani fogna... 18 eszten... kapja a l... Anya... A debre... talban sz... tések tört... Születés... katos, leár... földmunká... renc gazd... Lovász In... Piroška... János. Bag... za és 1 ha... Házassá... Róza. Mik... József—Eg... bor—Törö... Fiam Esz... zsetet. Er... Haláloz... Kovács Sz... u. 7. Bo... Nagyerdő... Közép u... 33 éves, l... László ág.

ban mire készül. Legközelebbi levelét már csak akkor írta, amikor tervét végre is hajtotta. Amikor már tagja volt a 12-es francia escadronnak, a Sidi-Bel Abbésben székelő idegenlégiós osztagnak. Ebben a levelében már elküldte fényképét is, amely a légióbeli egyenruhában ábrázolja. Ezt a levelet most kapta meg édesanyja és az idegenlégió legujabb és legfiatalabb katonája ezeket írta benne:

„Ne haragudjon édesanyám, hogy csak most írom meg, hogy beálltam a légióba. Nem akartam megírni, hogy erre készülök, mert féltem, hogy anyám eltántorít tőle. Egyszer, amikor Párisban a Szajna partján haltam, oda jött hozzám egy férfi és megkérdezte tőlem, hogy francia vagyok-e. Mondtam, hogy magyar. Ekkor kijelentette, hogy el tudna helyezni az idegen légióba, ahol nagyszerű fizetést és ellátást kapok. Belementem. Nekem már más ugyesem volt hátra. És különben is a vérem mindig újabb és újabb kalandok után hajszol. Aztán kikerültem ide a 12-es escadronba, Sidi-Bel Abbésbe. Gyötrelmem, kín és pokol itt az élet. Aki ide jön, arra a halál vár. Ezt azért írom, nehogy Gyuri bátyámnak is eszébe találjon jutni, hogy ide kijöjjön. Nekem még szerencsés beosztásom van és azért kerültem el eddig a veszedelmet. De nem tudom, hogy ezután mi vár rám. Öt esztendeig kell még itt maradnom és csak azután mehetek haza meglátni édesanyám jószág arcát. De azt hiszem, én már innen többé nem jutok el sehova. Szerencsém még az, hogy egy pesti fiú is van ebben az osztágban, Oláh Karcsi, akivel nagyon szeretjük és megértjük egymást. Hogy édesanyámnak legyen látnivaló, ehhez a levélhez mellékelek 18 képeslapot. Anynyit, ahány esztendő már betöltöttem. Hátha meghalok és akkor legalább ez lesz az emléke rossz fiáról. Küldöm légiós fényképemet is és kérem, hogy sokszor vegye elő és csókolja meg. Valahányszor előveszi édesanyám, mindig meg fogom érezni. Levelüket is várom, címem: Jean Almássy, Sidi-Bel Abbés, idegenlégió. Várom levelüket és számtalanszor öleli, csókolja anyját és bátyját az idegenlégió legfiatalabb hőskatonája, Jancsi.”

Almássy Jancsi, az idegenlégió hőskatonája várja anyja levelét. És a hőskatonának, a 18 esztendő hősnak, omlani fognak a könnyei, mint más, hazai 18 esztendő gyermekek, amikor megkapja a levelet.

(remény)

## Anyakönyvi hírek

A debreceni állami anyakönyvi hivatalban szombaton a következő bejelentések történtek:

**Születések:** Tokaji László MAV lakatos, leány: Katalin. Eszenyi Miklós földmunkás, leány: Margit. Zagyva Ferenc gazdálkodó, leány: Katalin. Vitéz Lovász Imre ny. tiszthelyettes, leány: Piroksa. Mátyás József tanító, fiú: János. Bagoly János kocsis, leány: Róza és 1 halva születés.

**Házasságok:** Ruskó Ferenc—Balogh Róza. Mike István—Papi Eszter. Nagy József—Eszenyi Erzsébet. Magyar Gábor—Török Eszter. Nagy Károly—Piam Eszter. Simon János—Nagy Erzsébet. Erdei Béla—László Margit.

**Halálozások:** Özv. Boros Lajosné Kovács Sára ref. 79 éves, Erős Lajos u. 7. Bondár István ref. 1 hónapos, Nagyerdő 3. Biró János ref. 53 éves, Közép u. 10. Ifj. Csász Gergely ref. 33 éves, Hajduhadház. — Vietorisz László ág. ev. 43 éves, Diósgyőr.

## Hétfőre érvényes LUPE VELEZ

10 felvonásos új hangos vigjátékának, a

## „PÁRIS ANGYALÁ“-nak

megtekintésére az alábbi kettő darab

## féláru szelvény

melyek beszolgáltatása ellenében féláron ad jegyet

## az URANIA

„Debreceni Független Ujság”

### Féláru-jegy

váltására jogosít.

### Egy személy részére

az URANIA január 25-iki előadására. Előadások 5, 7, 9-kor.

„Debreceni Független Ujság”

### Féláru-jegy

váltására jogosít.

### Egy személy részére

az URANIA január 25-iki előadására. Előadások 5, 7, 9-kor.

## Láng Sándor dr. tisztifőorvos tervei a hóforrással

Megírta a *Debreceni Független Ujság*, hogy azon az értekezleten, amelyen *Faller Gusztáv* főmérnök kérdése azzal foglalkoztak, hogy a mélyfúrás vizével mi legyen a terve Debrecen városnak, dr. *Láng Sándor* tisztifőorvos bejelentette, hogy ő a fürdő ügyét alaposan tanulmányozta és egy ilyen hóforrás vizének felhasználására vonatkozóan már a hajdusoboszlói furás alkalmával tervet készített, amelyben kifejtette egy nagy fürdő létesítésének feltételeit és módjait. A tisztifőorvos most a debreceni hóforrás vizének jelentkezésével kapcsolatban a gyógyfürdő létesítésére vonatkozó elgondolásait a *Debreceni Független Ujság* munkatársa előtt a következőkben fejtette ki:

— Azok a perspektívák — hangzott az érdekes válasz —, melyek a mélyfúrás eredményei után ígérkeznek, sok tényezőtől függenek. Sok mindent nem tudunk még biztosan. Az biztos azonban, hogy a furás eredménnyel járt tekintetben, hogy

gáztól fülhajtott és gázzal felérkező 47 és fél C. fokos vizet kaptunk, percnként 230 liter, ami naponként 331 köbméter melegvizet s bizonyos, még meg nem határozott mennyiségű gázt jelent.

— Ez az eredmény azonban nem végleges, mert a mélyfúrás vezető *Faller Gusztáv* főmérnök úr megállapításai szerint remélhetjük, hogy a vezető csövek szűkítésével s a meglévő gázenergia felhasználásával működő szivattyú segítségével a nyerhető gázmennyiség duplájára növelhető, amiddön is rövidebb idő alatt érkezvén fel a víz, hőenergiájából nem veszít annyit s egy 50—52 C fokos melegvizre lehet kilátásunk. Ez már napi 660 köbméter magasabb hófoku vizet jelent, ami már oly hatalmas kincs, oly értékes gyógytényező, amelynek céltudatos felhasználása komoly megfontolást igényel.

— Annál kevésbé lesz ez nekünk nehéz, mivel szemünk előtt játszódik le egy gázos kut felhasználásának s értékesítésének iskolapéldája: a hajdusoboszlói gázos kut sorsa.

A hajdusoboszlói gázos kut sorsát intéző körök fényes példát statuáltak, hogy nem kell csinálni valamit.

Ez a jobb sorsra érdemes hévvíz még ma is nélkülöz egy olyan fedett és télen is használható helyiséget, ahol a beteg orvosilag adagolható módon

kaphassa a víz hófoka s vegyertartalma által közvetített hatásokat Nyolc év óta egy komoly orvosi közlés nem látott onnét napvilágot, amely az esetek nagy szárával mutatta volna be ennek a viznek gyógyeredményeit, esetleg káros hatásait. Pedig nincs gyakorlati orvos Debrecenben, akinek tudomása ne volna ennek a nagyszerű viznek az általa odaküldött betegeknek tapasztalt kiváló hatásáról.

— Azt szokták mondani, hogy minden gyógyfürdőnek megvan a maga történelme: a születése, gyermekkora, kifejlődésének, elöregedésének korszaka.

Karlsbad akkor született meg, amikor Nagy Károly császár vadász-kutyája megfürdött a forró karlsbadi forrás vizében

s a kutya vonításából ismerték fel a víz hófokát, nem lévén még akkor meg Celsius és társai. Ma azonban mégis másképp állunk, mint akkor. Ma Amerika megmutatta, hogy lehet valamit gyorsan is megcsinálni s nagy veszteségekkel jár, ha azt a valamit nem gyorsan csináljuk. Csak jól kell csinálni. Nem úgy, mint Hajdusoboszlón.

— Magam láttam például, hogy hét év előtt Hajdusoboszlót, mikor ott még csak egy árkon vezették be a forró vizet, a betegek száza keresték fel s az árok mellett fürdőmedencécskéket formáltak, be és kivezető folyókákkal és ott a szabadban, némelyik ponyvasátor alatt, némelyik meg anélkül fürdőzött. Amikor pedig Hajdusoboszló városa elhordatta a forrás tőszomszédságában fekvő személtlerakodót s annak a helyét kíméltette és a melegvizet belefolyatta, rengetegen keresték fel s boldog-boldogtalan ösztönösen, minden orvosi javaslat nélkül főzette magát ott óra-s naphozzat. Ez természetes is volt. Hiszen

a háboru előtt volt hová menni a népek: Félifürdő, Püspökfürdő, a „bánya” az egész Hajduságnak és Biharnak rendkívül látogatott helye volt.

Szoboszló megmutatta, hogy a beteg ember minden akadályt legyőz, hogy gyógyuljon. Ez pedig abban a számításban, amit egy gyógyvíz hatásfokának kiaknázásában tekintetbe veszünk: tökélet jelent. Hajdusoboszlón legalább száz fürdő napon keresztül naponta 400 beteget számítva 40,000 ember fürdött, ennek legalább fele debreceni

## Kombinált

## berendezés

## P 400-ért

Szekrény háromajtós fényezett, csiszolt lakkozott. P 150.—  
 Recamier fényezett keményfa állvány, ágyneműtartós lahuzzata. P 150.—  
 2 karosok fényezett keményfa állvány, lahuzzata. kárpitozva P 60.—  
 Asztal fényezett 2 láppal. P 20.—  
 Hangulatiámpa fényezett. P 20.—  
 P 400.—

Egyes darabok külön is kaphatók. Kívánatra rajzot díjtalanul küldünk. — Egyéb bútorok fenti olcsó áron VIII., Karpfenstein-utca 2/a **EBNER**

volt. Pedig volt olyan nap, nem is egy, midőn 2000 vendége volt a fürdőnek.

— Tessék elképzelni most már, hogy mit jelentett volna Hajdusoboszlónak, ha forrása körül gyógyintézetek létesültek volna s száz fűrdőnap helyett 365 napon keresztül szolgáltathatta volna ezekben az intézetekben, esetleg csak egy központi thermális fürdőben is a fekvő betegek száza számára vizének gyógyhatásait. Tudomásom van róla, hogy sok család fölboldogult ott azért, hogy két kádat beállított, szobáit penziószerűleg kiadja s a frissen odahordott vízből fürdőt készít és a beteg napi 4—5 pengős költséggel fürdőkúrát folytat-hat.

— A víz mennyisége, hófoka, minősége, vegyertartalma, gáztartalma, rádióaktivitása, felszálló ereje fogják eldönteni a sorsát.

A gázos kut jelenlegi vizszolgáltatása mellett célszerűnek látszik a viznek izolált csöveken való elvezetése, a hófok bizonyos mennyiségének feláldozása árán is. A bevezetett meleg vizet nyáron kellő hófokon volna tartatni vagy a régi városi fürdő berendezésének karbahozatala után ott felhasználni,

esetleg az egyetemnek felkínálni.

Ugy tudom, hogy az egyetem főmérnöke, *Rostás Elemér* már évekket ezelőtt előterjesztést tett a kultuskormányának az egyetem területén eszközleendő mélyfúrás tervére s komoly kilátás is volt a terv végrehajtását illetőleg. Ha azonban a vizszolgáltatás elérhetné a napi 660—700 köbméter s vegyertartalma a szoboszlóihoz hasonló lenne s 50—52 C fok melegen volna kapható, Isten ellen való véteknél tartanám az egészséget behozni, mert hisz annak egy negyed része is elég volna uszodai célokra.

— A mélyfúrás helye nem alkalmasan egy helyi fürdő kialakulására. Az az ellenvetés, hogy messze van a várostól (4—5 kilométer) utak mellett van, a hajdusámsoni és acsádi ut között, poros vidék, a fáradt viz elvezetése nehéz, a szomszédok kapzsisága felhajtana a telek árát stb., szerintem elhanyagolható kifogás még a mai rettenetes gazdasági viszonyok között is. Mert a távolság ma már nem probléma, olcsó autóbusszjárat megszünteti a távolságot, a telep elsőosztályu barna homok, könnyen fásítható, a fáradt vizet csöveken egy félkilométerre kelle-ne csak elvezetni akár a város, akár a kondorosi árok felé, a szomszédoknak meg van annyi eszük, hogy ne csapják fel a telek árát, mert hiszen, ha akadályokat gördítenek a létesítéssel szemben, azt érthetik el, hogy szépen elsétáltatják a vizet onnét s ők pedig hoppo maradnak.

— Ma már ott is tudják, hogy nemcsak az ellenségnek kell aranyhidat építeni, hanem a jóbarátoknak is, aki hozni akar valamit. Hogy aztán ezt milyen érdekltség veszi a kezébe, az a jövő feladata. Nem gondolok én itt sem Gellért-, vagy ártézi für-

dökre, arra sem, hogy ezt a város csinalván meg, közülem legyen belőle. Egy száz ágyas, tovább fejleszhető magánkórház kellő vizgyógyintézeti kautélakkal felszerelve megtalálná a számítását.

— Számításom szerint Debrecen a környékén naponta 500 reumás és idült izzadmányos betegségben szenvedő egyén vár kezelésre,

akikből 400 ambuláns kezelést igénylő, száz pedig fekvő beteg. Természetesen egy olyan, a mai gazdasági nyomorúsággal számolni tudó kitűnő szakorvos által vezetett, versenyképes kórházra gondolok, amelynek eredményei messze ki tudnának sugározni innét s messze idegenből ide tudnák vonzani a kezelésre szorulókat.

— Hála és elismerés illeti a mélyfúrás nagyevű tervezőit és végrehajtóit, a mi kincskereső hazafiainkat, Böhm miniszteri tanácsost, Pávay Vajna főgeológust és Faller Gusztáv főmérnök urakat. Az ő fanatikus kitartásuk, páratlan szakértelmük és a magyar jövőbe vetett törhetetlen bizalmuk tette lehetővé, hogy Debrecen város áldozatkészsége nem esett „kutba”, hanem ezt az áldozatot sokszorosan megtéve, Debrecen város közegészségügyét egy olyan gyógtényezővel ajándékozták meg, amelyre majdan ezren és ezren fognak hálával gondolni.

A tisztí főorvos tervét azzal közöljük, hogy annak nem minden részével értünk egyet és éppen ezért e nagypontosságú kérdéshez még hozzászólunk.

### Az ipartestület a rendőrorvosi vizsga rendjének megváltoztatásáért

Az ipartestület legutóbbi előjárásági ülésén szóba került, hogy a rendőrségen ugyanabban az időben állnak az ügyes-bajos dolgait intézők rendelkezésére, amikor a rendőri felügyelet alatt álló nők ellenőrzése folyik. Ez nagyon kellemetlenül érinti a nagyközönséget, amennyiben az orvosi vizsgálatra gyűlekező nők sorain át kell a különböző hivatali szobákba jutniok.

Az ipartestület előjárásága oly értelmű határozatot hozott ebben a kérdésben, hogy kérvényt intéznek a kapitányság vezetőjéhez, melyben a jelenlegi helyzet megváltoztatását kéri. A kérvény szövege a következő:

„Előjáráságunk legutóbb tartott ülésén sérelmezett, hogy a rendőri felügyelet alatt álló nők orvosi vizsgálatát hetenként kétszer oly időben történik, amikor az ügyes-bajos dolgát intéző közönség is kénytelen a rendőrség egyes ügyosztályaiban megjelenni. Ez azonban csak az említett nők csoportján áthaladva történhetik, ami kellemetlenül érinti úgy a nőket, mint a férfiakat, különösen azokat, akik erkölcsi bizonyítványt kérnek.

A gazdasági leromlás okozta nagyfokú erkölcsi süllyedés ezen szerencsétlenjei nem okai annak, hogy magukat olyan időben kénytelenek egészségügyi vizsgálatnak alávetni, amikor a nagyközönséggel való és sokak körében visszatetszést szülő találkozás nem kerülhető el.

Erre való figyelemmel az volna a tiszteletteljes kérésünk, méltóztassék az említett nők körén kívül eső nagyközönség érzékenysége és józanságának megóvására az orvosi vizsgálat idejét és helyét úgy megváltoztatni, hogy a jövőben ezek a visszasságok elkerülhetők legyenek.”

A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGÁNUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

## az ARANY BIKA Polgári vendéglője

bejárat József kir. herceg ucca  
UJONNAN ATALAKITVA MEGNYILT  
ZÓNA

Kitűnő ételek árak Elsőrendű fajborok

## Az üzemi bizottság Pohl Ferenc kertészeti felügyelő előterjesztésére komolyan akar foglalkozni a gyümölcsstermelés és fásítás kérdésével

Debrecen város üzemi bizottságának ülésén Pohl Ferenc kertészeti felügyelő érdekes és megszívlelendő előterjesztést tett, amely az annyira szükséges fásításra és a gyümölcsstermesztés meghonosítására vonatkozik. Előterjesztésében a következőket mondja:

A statisztikai kimutatások Debrecenre vonatkozóan igen szomorú képet mutatnak. Amíg ugyanis az 1931. évi adatok szerint Debrecen egész határában 24.685 darab termő gyümölcsfa volt, addig Kecskeméten 241.691. Altalában Debrecen gyümölcsfák tekintetében az összes magyar városok közt az utolsó helyen áll. Pedig a fának nagy gazdasági jelentősége van. Gyümölcsben még most is nagy a behozatal, holott fedeznünk kellene egész szükségletünket, sőt szép kivitelünk is lehetne.

A gyümölcsstermelés nagy jövedelmet biztosít és igen sok munkaalkalmat ad. A magyar gazdaságban sajnos egyáltalán nem fordítanak figyelmet sem a gyümölcs, sem a haszonfára, a tanyák, megyék, utakmentén a föld mindenütt kopár. Így azután a nagyobb birtokok ki vannak téve a szélviharnak, amely a vetőmagot és csirában lévő gabonát is elhordja és a szél betemeti homokkal. Javasolja a felügyelő, kérje föl a bizottság a polgármestert, hogy anyagiakban is támogassa a fásítási törekvéseket s írjon föl a kormányhoz, hogy a fátelépítés első tíz évében adjon a telepítőknél földadó mentességet, illetve tíz évig ne sorolja magasabb földadó alá tartozó földek közé, amint hogy ez a szőlőültetésnél már érvényben van. Városi pótdadómentességet is lehetne adni azzal a feltétellel, hogy csak a megállapított fajsúju gyümölcsfák ültethetők, a csemeték csak a tudományos intézetek felügyelete alatt álló telepekről szerezhetők be és hogy a csemeték és fákat a városi kertetészet utasításainak megfelelően gondozzák. Az adókedvezmény feltétel még, hogy a birtokos legalább 25 gyümölcsfát ültessen. Egyes gyümölcsnemeknél 3 évi, másoknál 1 évi sikeres telepítés után lehetne megadni az adókedvezményt, amely darabonként 50 fillér lehetne, amelyet a pótdadóból vonnának le.

Fel kell állítani — mondja tovább az előterjesztés — a már elhatározott kertmunkásképző iskolát s ennek keretében gazdák és munkások részére időszakos tanfolyamokat lehet tartani.

Igen nagy szükség van a gazdasági fásításra. Ma a tanyabirtokosnak nincs tüzelőfája s így a szalmáját fűti fel, amivel igen sok és nagyértékű humusstermelő trágya vesz kárba. Alkalmos fásítással nemcsak a tanyai lakosságának lenne tüzelőanyaga, hanem jutna még eladásra is a városi lakosság számára. Igaz, hogy a fásítás esetén jelentkeznek a fák legnagyobb ellensége, az ember. Ezért szigorú védelemre lenne szükség s az embereknek a faszteretére való nevelése a népoktatás kötelessége lenne. A gazdasági fásítást különben a kormány is támogatja, ingyen facsemetéket ad. Sajnos ennek ellenére sem fo-

lyik a fásítás, aminek alapoka az, hogy az alföldi ember nem becsüli a fát. A kertmunkásképző iskolával elérhető lesz, hogy a tanyai emberek, a gazdasági munkások is megtanulják, hogy a fákat kimélni, védeni kell. Erkölcsi és anyagi jutalmakat kell kitűzni a birtokosok, és munkások részére, eredményes munka, telepítés és faigyelés esetére, ugyan csak jutalmazni kell az utkaparókat, gazdasági kerülőket, akik a favédelem terén mutatnak föl eredményeket. Mind-

## Amikor március 15-én nem játszott a katonazenekar a debreceni színházban

A nagy nemzeti ellenállás idejét élte Debrecen népe. Fejérváry tábornok és Kristóffy, a csanádi megyei tisztviselőből lett belügyminiszter kormányoztak az országban, dr. Vaday László budapesti rendőrfogalmazó, mint kormánybiztos Debrecenben. N a s z á d y Ivánt már kinevezték királyi biztosnak, már letépték a pecsétet a közgyűlési terem ajtajáról. Közeledet március 15. Készült rá Debrecen népe, jobban, lelkesebben, dacosabban, mint bármikor. Az ifjúság bejelentette az ünnepelés programját, az előző esti kivilágítást. Dr. Vaday, a rendőrfogalmazó-kormánybiztos azt felelte, ám ünnepeljenek, de ő készen áll s ha kell katonasággal veteti szét az ünneplőket. A katonaság készen is állott, gyalogsággal, huszársággal volt tele minden középület, rendőrök, csendőőrök tömege szállta meg a várost. Tizennegyedikén este hemzsegett a nép az uccán. De a kivilágítás elmaradt. Tizenötödiken lefolytak az ünnepek szuronyok között, de baj nélkül. Hátra volt még este egy nagy ünnepség: a színház ünnepi estje. Nagy nemzeti színü keretű színlap hirdette, hogy Zilahy Gyula társulata a Városi Dalárda közreműködésével Hunyady László operát fogja előadni, előzetesen pedig a hagyományokhoz híven szaválás lesz. A közönség nagy várakozással készült az estre s hazafias lelkesedéssel tödült a színházba. Csak kevesen tudtak arról, hogy napközben színházi jelentés adta tudtul, hogy műsorváltozás történt. Epen azért nagyon csodálkozott a közönség, amikor a katonazenekart, amely akkor szerződéses zenekara volt a színháznak, nem látta a helyén s amikor felvonták a függönyt, Hunyady László helyett II. Rákóczy Ferenc fogását játszották a színpadon, amint a másnapi lapok írták, bizony elég döcögösen, mert hiszen hirtelen kellett azt előrántani. A lapok azután megvilágították az eseményeket: „Ennek a műsorváltozásnak és a verszaválásnak nagy története van. E történetben jelentős szerep jut a debreceni 39. gyalogezred zenekarának, amely Zilahy Gyulával szerződéses viszonyban van. Az a katonai zenekar, amelyet magyar pénzen tartanak fenn s amelynek fen-

eze kereszttüvitelére erélyes kéz, céltudatos, kitartó, komoly munka, sok megértés kell, mert a munkások lépésről lépésre haladnak.

Sztankay F. Béla szót a kérdéshez és örömmel üdvözölte a kertészeti felügyelő előterjesztését. Szükségesnek látja, hogy tároló és gyűjtőház is létesüljön, hogy a termelő ne legyen kénytelen rossz viszonyok közt elpredálni termését. Szükségesnek látja a tanyai iskolák fásítását, hogy a gyermekek már az iskolában megszokják a fa kezelését és megbecsülését. A kertmunkásképző intézet céljaira ajánlja a nyulási barak felhasználását, ahol a téli hónapokban elméleti oktatást is lehetne tartani s ez minimális költséggel megvalósítható lenne.

Az üzemi bizottság nagy örömmel és elismeréssel fogadta Pohl Ferenc előterjesztését, azokhoz, valamint Sztankay F. Béla javaslataihoz hozzájárult és megbizta a kertészeti felügyelőt, hogy a következő ülésre készítsen és terjeszsen be költségvetést a tervek megvalósításának költségeiről.

tartásához lényeges összeggel járul hozzá a debreceni színház is, ez a zenekar nem akarta ma, a nemzet nagy ünnepén a színházban a zenét szolgáltatni. Hát jól van. Elismerjük, hogy a katonai zenekart Bécsből dirigálják és ha onnan az a parancs jó, hogy nem játszik március 15-én a színházban, ezt elfogadjuk. Azonban azt már még sem lehet szónéklül hagyni, hogy olyan esetben, amikor nem hazafias darab, hanem történelmi dallamu előadásán kell a zenét adni, ekkor ne játszik a katonai zenekar.

Zilahy igazgatót tegnap felkeresték a 39. gy. ezred tisztjei és kijelentették, hogy március 15-én nem jelenhetik meg a színházban a katonai banda, mert habár opera van előadásra kint, mégis úgy hallották, hogy hazafias verset is elszavalnak a színpadon.

Zilahy Gyula e kijelentés folytán megjelent Nagy Győző tábornoknál, a tábornok csak úgy akarta a Hunyady László előadására a zenekart átengedni, ha semmiféle költemény előadása nem lesz.

Ez azonban képtelenség, mert hiszen a debreceni színház minden március 15-én ragyogó ünnepséggel ülte meg a szabadság napjának emlékét s így az igazgatóság most se térhetett ki az ünneplés elől.

Már már úgy volt, hogy Zilahy Gyula a kényszer következtében a szavalelet az előadás végére akarta hagyni, amikor a zenekar elvonul a színházból. Ez viszont igen furcsa lett volna.

Zilahy tehát diplomatikusan járt el a bonyolódott ügyben és levette műsor-

## Amatőrök

kopiáit — nagyításait — legszébb kiviteiben elkészítik

**SZAKÁL GÉZA**

fotoszaküzletében  
Piac ucca 34.

Hegedűs és Sándor ház.

Részle  
elhelye

gar

FIATA

„Meg

ról a Hunyadi Lászlót s kitzte helyette a II. Rákóczy Ferenc fogsága című hazafias színművet.

A katonai banda nem jelent meg az előadáson és a közönség meleg szeretettel, hazafias lelkesedéssel tüntetett a nemzet ellenségei ellen.

De baj volt másnap a kritikával is. A Debreceni Független Ujság ezt írta többek között:

„Március 15-ikét Szigligeti Ede hazafia színművével ünnepelte volna a színház. Azt mondjuk, hogy volna, mert a tegnapi előadást ünnepi előadás számba nem vehetjük. Egy félórás próba után rántották elő a darabot, természetesen, hogy nem mehetett úgy, mint rendes körülmények közt. Zilahy sejtette volna, hogy baja lesz katonákkal, épen ezért gondoskodhatott volna előre a tisztességes összejáratásról. Aki tegnap színházban volt, az többet bosszankodott, mint buzdult. Ez menthetetlen hiba s nem szeretnénk, ha megismétlődne. A debreceni színpadról nem lohasztani, hanem gyujtani kell a hazafiság tüzét. Ha a szomorú márciust akarta dokumentálni a tegnapi előadás, hát ez fényesen sikerült.”

Ilyen volt egy március tizenötödiki ünnep a nagy nemzeti ellenállás idején. Két nap mulva rendőr, rendőr, baka, huszár sereg felvonulásával (talán még tüzek is voltak) installálta magát a királyi biztos.

### Ma van a cserkészkerület korcsolyaversenye és jégünnepélye

A cserkészkerület nagyszabású korcsolyaversenye és jégünnepélye iránt városszerte nagy érdeklődés nyilvánul meg. A korcsolyaverseny és jégünnepély rendezése minden előkészületet megtett a ritka sportesemény sikere érdekében.

Egész délután a késő esti órákig zene szórakoztatja a közönséget s az Auguszta-szatórium szíves és megértő támogatása folytán a rendezőségnek sikerült egy olyan hangszórót felállítani, amely a versenyek eredményeit és a gramofonzenét a pálya legtovább eső helyeire is közvetíteni tudja. Az estély legkiemelkedőbb pontja a jelmezes felvonulás lesz. A rendezőség ezúton is kéri a közönséget, hogy a hangulat emelése végett minél többen szíveskedjenek jelmezzel megjelenni. A korcsolyaversenyek már délelőtt megkezdődnek: d. e. 9 órakor a gyorskorcsolyázók versenye, 10 órakor a műkorcsolyaverseny. D. u. 2 órakor kezdődik a döntőverseny. — Utána eredmény kihirdetés.

5 órakor kezdődik a nagyszabású jégünnepély jelmezes felvonulással. Utána tüzijáték, jég-hockey mérkőzés, tánc a késő esti órákig. Közben melegező és elsőrendű büffé áll a közönség rendelkezésére.

A sokféle érdekes versenyszám s a nagy sikerűnek ígérkező jégünnepély előreláthatólag igen szép közönséget fog vonzani a Csónakázó-tó jegére s a kellemes szórakozás miatt sokan nem fogják sajnálni azt a kis fáradságot, amelyet a Csónakázó tó megközelítése jelent.

Részletfizetésre eladható árunk elhelyezésére és inkasszállására

**AGILIS**

garanciával rendelkező

**FIATALEMBERT KERESÜNK.**

„Megélhetés” jelige alatt a kiadóhivatalba.

## Mindenki ingyen mehet el a Görbe éjszakára

**A Liener fotoüzlet mindenkinek megváltja a jegyét, aki nála fényképet csináltat. — Szenzációs program a Görbe éjszakán**

A debreceni ujságírók Görbe éjszakájától már csak két hét választja el a közönséget, amely a mindenfelől érkező jelentések szerint lázas izgalommal készülődik erre a nagyszabású farsangi mulatságra. A Görbe éjszaka programja egyre szélesebb s az ötletes rendezőség a szórakozási alkalmak teljesen újszerű és végtelen soráról gondoskodott.

A február 7-én, vasárnap este fél 9 órai kezdettel az Arany Bika összes termeiben lezajló Görbe éjszaka a rendezőség visszavarázsolja a régi jó idők fényét, ragyogását, eleganciáját.

**Karnevált rendez olyan arányok között, melyek Debrecenben eddig ismeretlenek voltak.**

Az est a jelmezesek és álarcosok hatalmas felvonulásával kezdődik, — amely az idén különösen nagy méretű lesz. A jelmezek díjazására a debreceni kereskedők, iparosok, iparművészek már rengeteg értékes ajándékot ajánlottak fel. A tánc színes reflektorok fényében, hólabda-, szerepint- és konfetticsata közepett kezdődik meg. Éjfélkor rövid, kacagtató műsorral

**félórás éjfél kabaré lesz, amelynek keretében a Csokonai-színház legkitűnőbb művészei lépnek fel.**

Ezután újra folytatódik a tánc és megkezdődik a tréfák, mókák özöne. Éjfél után választják meg a farsangi királynőt, akinek jutalmazására Laborfalvy Markos Lujza divatterme egy gyönyörű estélyi ruhát ajánlott fel. Ezenkívül a farsang királynője még rengeteg értékes ajándékban részesül.

Közben természetesen állandóan folyik a tánc, amelyhez a zenét a kitűnő Gaudeamus-jazzzenekar fogja szolgáltatni.

**Az Arany Bika kistermében modern, izléses bárt rendeznek be, amelybe azonban nem lesz semmiféle külön belépő díj.**

Általában a rendezőség arra törekszik, hogy figyelemmel a nehéz gazdasági viszonyokra, szinte ingyenes, költségmentes szórakozást biztosítson a közönségnek. Így

**sikerült biztosítani azt is, hogy bárki ingyen vehet részt a Görbe éjszakán.**

Liener Béla elsőrangú fotóműterme felajánlotta, hogy mindenkinek, aki a műteremben az eddigi olcsó áron fényképezte magát, megváltja jegyét a Görbe éjszakára. Így aztán teljesen ingyenesen lehet részt venni ezen a nagyszabású farsangi mulatságon. Ráadásul még egy pompás fényképet is kap az, aki igénybe akarja venni ezt a kedvezményt.

**A jegyek árát a rendezőség rendkívül alacsonyan állapította meg.**

**A belépőjegy mindössze 1 pengő és 50 fillér. A páholyjegyek ára szintén igen mérsékelt.**

A rendezőség most kezdi meg a meghívók szétküldését. Előre is közöljük azonban, hogy a meghívó nem kötelező. Meghívókat azonban igényelni lehet bármely debreceni napilap szerkesztőségében és az Ujságíró Club (Arany Bika, félemelet) helyiségében.

**Debrecen iparos és kereskedő társadalmá most is meleg érdeklődéssel és szeretettel siet az ujságírók támogatására.**



Bántó volt már az a közöny, amit a közönség tanúsított a debreceni színház iránt. Nem érdemelte meg ezt sem a színészek buzgó serege s nem érdemelte meg a műsor, amelyben épen január elseje óta a jobbnál-jobb darabok váltogatják egymást. A múlt héten már arra került a sor, hogy bezárt a színház, amire évek óta nem volt példa Debrecenben. Ezen a héten aztán ismét üresek voltak egy estén a színház nézőterének széksorai, de a szünet nem az érdeklődés hiányának jele, hanem az új, nagy sláger, a sorozatos előadások, a sorozatosan telt házak hirdetője volt: megérkezett Debrecenbe a szezon második nagy sikere: a *Maya*.

Néma nézőtér, leoltott lámpákkal s egészen üres. Kardoss Géza, a színi-direktor, aki hozzá van szokva meglehetősen a gyér házakhoz, önkéntelenül szól oda egyszer, Laczkó József dr.-nak, titkárnak:

— Nézzed csak meg, Jóska, mennyi a kassza!

Aztán kapott csak észbe, hogy ma nincs előadás, de viszont a péntek este, a *Maya* bemutatója kasszáját meg sem kérdezte Kardoss Géza, mert már kedden minden jegy elkelt erre a nevezetes előadásra.

Sötét nézőtér előtt kezdődtek meg a *Maya* próbái, de annál ragyogóbbak a kilátások, amelyek a remek darab előtt megnyitják a pénteki bemutató és az utána következő, szombati nagy siker után. Nem hiába volt az egy esti szünet, ez alatt kitűnő előadással sikerült érlelnie a kiváló debreceni színészegyüttesnek a *Mayát*. A közönség, amely elé a kész előadás kerül, nem is sejt, hogy egyetlen éjszaka este 7-től éjjel 11-ig tartó próbájával mit lehet csiszolni egy darabon. Hányszor harsan fel ezalatt a főrendező, Sziklay Pipi hangja, hogy egyszer új kifejezési lehetőséget mutasson a színészeknek, másszor a diszletmestert oktassa apró technikai részletekben, aztán a világot igazítsa újra, meg újra helyre. Szerencse, hogy az ezer gondban fővő Sziklaynak a karmesterre nem kell vigyáznia. Török Emil mindig figyelmes szemé minden hibát észrevesz s a zenekar már azonnal tökéletesen simul az előadásához.

*Patkós Irma*, a címszerep alakítója, egy sarokban nagy barátsággal, nyugodtan beszélget *Jurik* Icával, aki voltaképpen konkurrensa a darab szerint. *Jurik* Ica, aki a szerepek szerint eddig mindig édes, naiv kislány volt a színpadon, most kapta az első vam-

### NATIONAL KASSZÁT

(kontroll kassza)

használat és gyorsmárleget veszek.  
Ajánlatok ROSENFELD MÁRTON,  
Budapest, VIII., Népszínház ucca 31.  
Intézőndök.

Eddig is számosan ajánlottak fel különféle értékes ajándékokat. Az eddig közltekén kívül a Kulcsár Imre és fiai cég ajánlott meg értékes tárgyakat, míg dr. Asztalos István ügyvéd művészi kivitelű hordóban bort ajánldékozott a jelmezesek jutalmazására.

A Görbe éjszakával kapcsolatban hatalmas példányszámban ismét megjelenik az Ujságírók Ujságja,

amelynek tartalma rendkívül érdekes, ötletes és változatos lesz.

pir-szerepet, egy vértforraló, pompás párisi lány szerepét, aki egy szerelmi hűtlenségével voltaképpen megindítja a darab cselekményének. A kislány kedves, finom bája valami elragadó szint ad ennek a játéknak, a debreceni közönségnek új szerepkörben lesz alkalma megismerni naiváját.

Benn a színpadon épen *Kormos Ferenc* játszik egy szigorú rendőrtisztet. Borzasztó szokatlan komolysággal figyel egy nagyon is könnyelmű táncot, amit végül is, mint a közérkölcsebe nem ütököt, engedélyez.

A páholyban *Kardoss Géza* ül a színháznak egy-két önzetlen jóbarátjával s hallgatja *Várady Pál*, a furfangos figurákat kitaláló táncmester magyarázatait. Körül a színpadon a kar személyzete nézi a darabot, amit viszont ugysem láthatnak az előadások során, amikor a diszlet előlük eltakarja a színpadon játszókat.

Érdekes, különös egy ilyen próba a félsötétben, uccai, vagy épen próbaruhában. Az ember valahogy nem tudja elképzelni, hogy rendszer, illuziót keltő minden tényező, tökéletes együttműködésével ható előadás lehessen ebből a rettenetes összevisszaságból, amelyből a laikus néző sehogysem tud kimeni s amelyet az ő számára inkább összezavar, semmint rendszerben tart a páratlanul agilis Sziklay József főrendező pattogó tenorja. Szédülten és csalódottan hagyták ott a színpadot, akiket a színház sorsáért való nyugtalanság odakergetett az éjszakai próbára. És kezdünk nagyon, nagyon félni a *Maya* prömierjétől. Meghözze-e vajjon azt a sikert, amire a színháznak szüksége van, hogy megmeneküljön a nagy válságban? . . .

Pénteken este aztán kiderült, hogy az a látszólagos rendszertelenség mégis rendszeres összevisszaság volt, amelyben a darab remek előadás felé haladt. Pompás tempóban indult az előadás, minden remekül összevágott, a szebbnél-szebb diszletek varázslatos pontossággal és gyorsasággal, szinte maguktól illeszkedtek össze s amint a kiülsőségek tekintetében mindent elintézt a rendező gondos keze, úgy a művészi rész is hibátlanul bontakozott ki a nagyszerű együttes játékból. A rendezés igazi diadala volt ez az előadás s a bátorság is, amellyel az igazgatóság a mai viszonyok között, a szin-

Ha olcsón, divatosan akar ruházkodni, forduljon bizalommal Keresztesi úri-szabóhoz, Varga u. 1.

ház iránti érdeklődés minimális volta ellenére, merészelt ilyen kiállítást adni Harmath Imre és Fényes Szabolcs darabjának.

Zsufolt nézőtér — milyen rég látott és kedves ujság a színház barátai számára. Volt azonban ott a nézőtér, egy földszinti páholyban valaki, akinek igazán nagy örömet szerzett a Maya prömierjének táblás háza: dr. Vásáry István polgármester. Két nappal a Maya bemutatója előtt hívta fel a polgármester a város közönségének figyelmét a színház körül jelentkező bajokra s kért nagyobb érdeklődést, lelkesebb pártfogást a színészek számára. Ez a zsufolt ház mintegy a kérsre is válasz volt s a tapok, amelyek az előadás alatt nagyszerűen mulatós közönség soraiból kirobantak, nemcsak a színészeknek s a színháznak szólottak, hanem annak is, aki a színház mellé állott a válságos órában...

Pompás dolog, hogy mennyire érdeklődik a közönség a színház iránt, mennyire résztvesz a színház minden bajában, egész szívvel. Remek kis eset mutatja ezt a Maya prömierjének történelmi közlő.

Kardoss Géza színigazgató a darabot nem tudta csak a maga páholyából végignézni, hol ide, hol oda futott, hogy lássa: mindenütt egységes-e a darab hatása. Az utolsó felvonást a földszint baloldali bejárójáról nézte végig. Amint az eddigi két előadás jelen voltak tudják, a darab végén a elágerekből még külön izelítőt kap a közönség, a főszereplők eldalolják legjobb számaikat. Kardoss Géza ezt is végighallgatta s mert közben elfáradt, csak úgy nagykabátban, letelepdedett az utolsó sorok egyik üres székére. — Amint élvezi a remek sláger-rádást, megszólal a háta mögött egy hang:

— Kérem, nem illik potyázni! Miért nem váltotta meg a jegyét, ha akarja hallgatni az előadást? Ön megkárosítja a színigazgatót!

Kardoss Géza, akit meghatott ez a szeretet a színház iránt, a legszívélyesebb köszönetet mondott érdekei védelméért látogatójának s kérte, hogy más esetben is járjon el az illető hasonló szeretettel. Együttal azonban be is mutatkozott a buzgó urnak, aki ugyancsak elcsodálkozott, amikor a direktor így kezdte meg köszönő szavait:

— Kardoss Géza színigazgató vagyok.

És hogy mennyire megérdemli a színház a nagy szeretetet, hogy mennyire tud hálás is lenni, azt legjobban bizonyítja az a kis híreske, amely itt, az irkafirka végén bejelenti, hogy, a Maya sikerén felbuzdulva, a színház igazgatósága február 9-ére operastet tűzött ki s ezen nem kisebb vendégének; lép föl, mint Ada Sari, a milanoi Scala tagja, minden koloratur-énekeseknek egyik legnagyobbika. Ezt az estét aztán igazán nem kell reklámozni: Ada Sari éneklő a Traviata-t Debrecenben!

## Lipinskaja

A hangversenyrendezés kéri azokat, akik Lipinskaja január 30-iki egyetlen előadóját jegeket jegyeztették elő, hogy a nagy érdeklődésre való tekintettel azokat hétfői nap folyamán (január 25.) feltétlen kiváltani sziveskedjenek. Jegyelővétel a Bika Hallban.

## Lipinskaja Amerikába megy közép-európai turnéja után

Lipinskaja európai diadalutja, amelyet Ausztriában, Németországban, Lengyelországban, Csehszlovákiában, Romániában rengeteg forró siker emléke tesz felejthetlenné, még koránt sincs befejezve s a nagy művész már amerikai ajánlatot kapott.

Guilbert Miller, a világhírű amerikai színházi vállalkozó tett szédületesen fényes ajánlatot Lipinskajának, aki most Budapest kényes izlésű közönségét tartja hónapok óta estéről estére lázban, de a művész egyelőre nem mehet Amerikába. Lipinskajának ugyanis egyelőre közép-európai turnéjának folytatására szóló kötelezettségei vannak, de már

is megígérte Millernek, hogy Amerikába szóló szerződését a közeli napokban, mihelyt az időpontban meg tudnak állapodni, alá fogja írni.

Lipinskaja január 30-án, szombat este tartja egyetlen előadóját a Bika disztermében. A műsoron orosz, német, francia, jargon és magyar dalok szerepelnek. A jegyeket a Bika hallban árulják s az eddigi érdeklődésből következtetve csaknem valamennyi jegy elővételben fog elkelni erre az egészen kivételes művészi eseményre.

Lipinskaja szombati egyetlen előadóját felejthetetlen élmény lesz a debreceniek számára.

## Kormányrendelet az aranyban teljesítendő fizetésekről

Budapest, január 23. A Budapesti Közlöny január 24-i száma közli az aranyban teljesítendő fizetésekről szóló kormányrendeletet, amelyet a 33-as bizottság január 23-án tartott ülésében tárgyalta le.

A rendelet szerint minden olyan pénztartozást, amelyet valósággal aranyban, vagy aranyértékben kell fizetni, az adós a rendelet hatályának tartama alatt a pengőérték törvényes fizetési eszközével teljesítheti. Az át-

számításnál 0.26315789 gramm finom aranyat kell egy aranypengővel egyenlőnek venni.

A hitelező jogában áll, hogy az adós által a pengőérték törvényes befizetési eszközeiben feljaánlott fizetésnél a rendelet hatályának tartamára való elhalasztását kívánja.

A rendelet hatálybalépése előtt keletkezett, valamint az ezután keletkező, jogcímen alapuló tartozásokra egyaránt kiterjed.

## Borsos József műszaki tanácsos a halotthamvasztás kérdéséről

A debreceni krematorium felépítésével kapcsolatosan most sok szó esett arról, hogy vajon milyen szempontok szólnak a halottegetés mellett és milyen szempontok akadályozzák meg esetleg azt, hogy a debreceni krematoriumot üzembe helyezték. Különösen felekezeti szempontokat szoktak a halottegetés ellenzői felhozni és azt, hogy a halotthamvasztás a sir örök nyugalmát zavarja meg. Megkérdeztük e tekintetben Borsos József műszaki tanácsost, aki a halotthamvasztás kérdését alaposan, külföldön is, tanulmányozta. A műszaki tanácsos a következőket jelentette ki:

— Nagyon érdekes volt, különösen laikusok számára a német halotthamvasztó pénztár „Flamma kiállítása”. Egy nagy falitérkép váltakozva kigyuló piros és zöld lámpáskái hívták fel a figyelmet, a lámpák számával jelezvén, hogy a térképen feltüntetett helyen hány halotthamvasztó van. Másik tábla grafikonja ugyancsak az elterjedést tünteti fel, ebből megállapítható, hogy Németországban 1878-ban volt egy krematorium és egy hamvasztás, 1930-ban volt 104 krematorium és 54,960 hamvasztás.

— Nagyon fontos adat arra nézve, hogy a hamvasztás nem felekezeti kérdés, a Münchenben 1930-ban elhamvasztott 830 halott felekezeti megoszlása: 562 volt római katolikus, 171 protestáns, 85 szabad vallású és 12 görögkatolikus.

— A halotthamvasztás ellenzői szoktak a sir örök nyugalmáról, annak illusztrálására, hogy milyen komolyan kell azt venni, bemutatja a kiállítás a csehországi Sedletz községben levő csontház képét.

— Sedletzben a XII. században volt egy cisztercita kolostor. A szentföldi zarándoklásról ide földet hoztak a jezsuiták Kálvária-hegyről. Ettől kezdve nagyon kedvelté vált az itt

való temetkezés. A temetőben áll egy gót templom és abban van a híres csontház, amit belépődíj mellett mutogatnak. A szentföldről hozott földben örök nyugalomra helyezték halottak csontházából a fényképek tanúsága szerint piramis, csillár, oltárdíszítés, címer, kehely, ablakfüggöny s a falon fülkeszegély van kirakva. Hasonló látványosság Tscnerbenyben, Kudova-füred mellett a koponyakápolna, melyet 1776—1804-ig Tomaschek Vencel páter rendezett be, emberi csonttal borítva az egész belső felületét, a boltzat csupán csont, mintás kirakásban. Közismert a párisi, római, palermói, mexikói katakombák látogatottsága.

— A hamvasztás ellenzői számára igen tanulságos az a fényképsorozat, mely a földbe eltemetett hullák további sorsát mutatják be a feloszlás különböző stádiumában a rajtuk nyüzsgő férgek tömegében.

— Szörnyűség még csak rá gondolni is. Boldog vagyok, hogy hazánkban az első krematoriumot építem és így részem lesz abban, hogy embertársaim ezektől a szörnyűségektől megszabaduljanak.

## Debreceni festőnő sikere

A Nemzeti Szalon most zárult téli tárlatán nagy és meleg sikere volt egy tehetséges, fiatal debreceni festőművésznőnek, Baloghné Kokas Klárának, akinek a Szalon három képét állította ki. Általában a kiállítás nem hozott nagy sikert, de még azok a kritikások is, akik nem voltak meglepedve a kiállítással, elsősorban említik fel Baloghné Kokas Klárát azok között, akiknek friss tehetsége, művészete külön elhelyezkedést igényel.

A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

## A nemzetközi pénz

A. C. Peters, a Nach Motor Compagny kereskedelmi igazgatója, az amerikai közgazdasági élet egyik legnagyobb szaktekinetelye, az elmúlt napokban szenzációs cikket írt Amerika egyik közgazdasági lapjában, amelyben felvetette azt a gondolatot, hogy a világ gazdasági krízisének megszüntetése érdekében sürgősen meg kell teremteni a nemzetközi pénzegységet. Cikkének egyik-másik érdekes részét az alábbiakban közöljük:

Néhány évvel ezelőtt néhány előrelátó közgazdasági szaktudós, akik — sajnos — csak nézni tudnak, világosan látták, hogy az egész világ vakon halad a gazdasági krízis lejtőjén és ez a krízis az arany jegyében jelentkezett a horizonton. Akkor még senki sem figyelt fel intő szavukra és csak attól kezdve, hogy a világ legkülönbözőbb államai kezdték érezni az aranyfedezet sulyos komplikációit, jöttek rá, hogy az eddig követett módszereken változtatni kell. Kétségtelen, hogy a közhatalmi tényezők és az elvont tudományok vezető egyéniségei nézetüket a legkritikább esetben tudják összeegyeztetni és épen ezért alig volt ország, ahol sürgősen meg tudták volna találni a leghelyesebb védekezési eszközöket és a válságból való kivétel útját. Én mindezeket mint egyszerű polgár ember állapítom meg és hozzá kell tennem, hogy sziklaszilárdan hiszek minden embernek abban a jogában, hogy életében felhalmozza a maga számára az általa értékesnek ítélt dolgokat és tárgyakat, legyenek azok akár anyagiak, akár szellemiek. Ennek előrebocsátásával egy rövid elméletet közzéteszek meg, amely kimutatja, hogy miképpen alakult ki a pénz. Először volt a csereügylet. Halat adtak vadbőrért és viszont. Ezzel a személyes munka eredményei cserélődtek ki. Ebből az üzletből mindkét félnek haszna volt. Nyeresége azonban egyiknek sem. Később közbekeleődött az első penzesség, amely lehetett kő, kagyló, cserépdarab vagy akármi más, ami megegyezés szerint a későbbi pénzt helyettesítette. A fejlődés során még tovább menve, mint állandó értékű egység, a kagylókövet felváltotta az arany és az aranyat a papírpénz. A papírpénz létjogosultságát annak könnyű használata, praktikus volta igazolta, viszont megalapodás volt arra, hogy minden országban csak annyi papírpénzt bocsátanak ki, amennyit a fedezetben levő arannyal be tudnak váltani. Eddig a közgazdasági forgalom menete rendjén volt. A baj ott kezdődött, amikor feltalálták a kamatot. A kamattal megszületett az első spekuláció. És most elérkeztünk odáig, hogy a kamatra való spekuláció a betéthalmozás és a pénzforgalom egyéb visszassága következtében sokkal több bankjegyet van az egész világon forgalomban, mint amennyi arany létezik. Ötszázmilliárd aranydollár értéket képviselő papírbankjegy van forgalomban az egész világon és ezzel szemben a világ aranykészlete mindössze 11 milliárd aranydollárt jelent. Nem kell ehhez semmiféle különösebb matematikai tehetség, hogy megjósoljuk, miszerint ha a világ aranya akarná beváltani a papírbankjegyekben lévő

kötelez...

lenne. I...

legfonto...

Az ip...

Az uja...

Tudott é...

Amikor...

Az iparte...

A LEG...

GETLEN

kötelező ígéretet, erre képtelen lenne. Ez a különös infláció egyik legfontosabb okozója a világgazdasági krízisnek és ennek megszüntetése csak úgy érhető el, ha nemzetközi pénzgazdálkodást teremtünk.

Szükségünk van a nemzetközi pénzre, amely becsületes pénz lenne, nem pedig pusztán és beválthatatlan ígéret. Szükségünk van arra a pénzre, amelyben minden nemzet teljes bizalommal viseltetik. Szükségünk van a nemzetközi pénzre, amellyel a kicserélhető árucikkek értékét egységesen mérhetjük. Ennek a nemzetközi pénznek megteremtése feltételezi a nemzetközi bankrendszer kreálását és a nemzetközi adósságok egységes és általános szabályozását.

A nemzetközi bank, miután minden aranyfedezet ennek pincéjében lenne elraktározva, kétezermilliárd nemzetközi kincstárjegyet bocsátana ki, amely kb. 11 milliárd dollár értéket képviselne. Az aranyfedezet, véleményünk szerint, százszázalékos legyen. Szükséges és kívánatos lenne olyan aranypénzek verése, amelyből ezer nemzetközi pénzegység lenne verhető, hogy megfelelő nagysága legyen a pénznek. A nemzetközi kincstárjegyeket a nemzetközi aranykonferencia által meghatározott arányban szétosztanák a nemzetek között és minden ország szétoszthatná a rendelkezésére álló pénztárjegyeket a maga központi bankrendszerében a maga külföldi forgalmában. Ez az egyetlen mód, amellyel a világ gazdasági helyzetén javítani lehet és kétségtelen, hogy előbb vagy utóbb ennek megvalósítására rá kell térni.

**Az ipartestület mozgalma az új épületekre adott házádoimentesség idejének felémelése iránt**

Az újabb kormányintézkedések között egy, úgy az építető közönséget, mint magát az építő iparosságot érintő rendelkezés foglal helyet az ujonnan épített házak utáni adómentességet illetőleg.

A rendelkezés szerint az új épületek nem mint ezelőtt; 30 évi adómentességet élveznek, hanem már csak 15 évi és még hozzá községi adófizetés kötelezettségével.

Tudott dolog, hogy aki házat szándékozik építeni, vagy legalább is arra törekedik, annak elhatározását nagyban segíti az ezelőtt megadott kedvezmény. Most, hogy ezt a kedvezményt lecsökkentették, sőt még az adóterherrel is számolnia kell, meggondolandónak tartja az építést, sőt attól egyenesen visszahúzódik. Ez pedig minden tekintetben káros hatással van egyrészt a munkanélküliségre, másrészt az építkezések megindítására.

Amikor az iparosság mindig munkaalkalmak létesítését szorgalmazza, amikor a magánépítkezések megindulását várja, akkor nagy elkeseredéssel látja, hogy ennek bekövetkeztetését egyes kormányintézkedések megátolják, vagy lehetetlenné teszik.

Az ipartestület tehát közös érdekeket szolgál, midőn a sérelmes rendelkezés megváltoztatása iránt mozgalmat indít és arra törekedik, hogy a régi kedvezmény visszaállítsák.

**A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.**

**Baltazar püspök ünnepi beszéde a pénzről**

Budapest, január 23. A zsufozásig tartó Szilágyi Dezső téri ref. templomban Baltazar Dezső dr. püspök ma este ünnepi beszédet mondott.

Pery Pál kultuszállamtitkár, majd Haypál Béla és Puky Endre főgondnok üdvözölték a püspököt, aki megköszönte az üdvözléseket, majd megtartotta beszédét Mózes II. könyve 3. részének az aranyborjuról szóló s az apostolok cselekedeteiről írott könyv 8. részének 20. verse alapján. A csak külsőleg keresztyénné lett emberek nem ismerik a Szentlelket — mondotta — és

a pénz kiváltságát mindenben elégséges hatalomnak tanulják megismerni. Ha a mágusok 2000 év múlva megjelenének, látnák, hogy a pénz még szélesebb birodalma, ereje, büvölete és nyüge alatt tartja az emberiséget, megléte és hiánya szabadságot és boldogságot emészt. A pénz lelkeket akar elnyelni, az Isten igazságos ítélete egyenliti majd ki a válságot.

Végül Baltazar Dezső püspök főpásztori áldásában részesítette a jelenlevőket.

**Rendkívül kiélesedett a francia-német konfliktus Laval beszéde miatt**

Berlin, január 23. A hivatalos körök Laval francia miniszterelnök tegnapi beszédét egyelőre tartózkodva ítélik meg és arra hivatkoznak, hogy

be kell várni a hivatalos szöveget, mielőtt végleg állást foglalnának.

A sajtó kommentárjai annál élesebbek és elárulják, hogy milyen kinos hatást keltett a német fővárosban a francia miniszterelnök intranzigens beszéde. A Vorwärts megállapítja, hogy nem kár, hanem egyenesen szerencse, hogy a lausannei konferenciát elhalasztották, miután

a vezető államférfiak magatartása következtében a német és francia nép ma — legalább is a reparációs kérdésben — távolabb áll egymástól, mint valaha.

Hozzáteszi még a Vorwärts azt is, hogy

a német munkásság zárt sorokban áll Brüning mellé, amikor a reparációs probléma általános revízióját követeli.

Természetesen a jobboldali lapok sokkal élesebb hangon írnak.

**A FRANCIA JOBBOLDAL MEGVAN ELÉGEDVE LAVALLAL.**

Páris, január 23. A párisi lapok igen behatóan foglalkoznak Laval tegnapi nyilatkozatával. Mint előrelátható volt, jobboldali körökben Laval magatartásával rendkívül meg vannak elégedve, sőt a jobboldali sajtó még biztatja is álláspontjának további hangsúlyozására és érvényesítésére.

**Optimisztikus hangú beszámolót tartott a miniszterelnök Székesfehérváron**

Székesfehérvár, január 23. Károlyi Gyula gróf miniszterelnök ma délután beszámolót tartott kerületében, amely iránt igen nagy érdeklődés nyilvánult meg.

Hogy hogyan fognak alakulni a jövőtételi kérdések — mondotta többek közt a miniszterelnök — és hogy fog az amerikai moratórium, a háborús adósságok kérdése megoldódni, hol van az az ember, aki ezt csak némi valószínűséggel is meg tudná jósolni? Kénytelenek vagyunk pusztán szemlélő szerepet játszani, mert ezekbe a kérdésekbe nincs beleszólásunk. Teendők tehát abból áll, hogy a legéberebb figyelemmel kísérjük az események alakulását.

A kormánynak legfőbb teendője és kötelessége pénzünk állandóságát, belső vásárlóerejét biztosítani.

Nagyon sok szó esik arról, hogy kössön a kormány előnyös, kedvező kereskedelmi szerződéseket.

A csehekkel is? — szölt közbe az egyik választópolgár.

Kötünk kedvező kereskedelmi szerződést velük is, inkább ma, mint holnap, — választotta a miniszterelnök — de csak kedvezőt. Határozott meggyőződése, hogy a viszonyok rövidesen meg fognak változni. Ezt az elzárkózó védelmi politikát gazdasági téren lehetlenség fenntartani. Nem az a baj, hogy tüke van, inkább az a baj nálunk Magyarországon, hogy tüke nincs. Egy ország gazdasági élete tüke nélkül mindig csak sántikál és egy ilyen ország mindig rá lesz utalva a külföldre. Most érezzük ezt keserve-

sen, amikor nem kapunk tükét külföldön.

Hosszu időre lefektetett gazdasági vagy kereskedelempolitikai programot felállítani nemcsak hogy nem lehet, de veszélyes lett volna ilyet proponálni.

Nekünk a tükegyűjtés és gyarapodás kell, hogy célunk legyen. A kormánynak egyik igen fontos feladata, hogy fentartsa külföldi hitelünket és ne romboljuk le egyes intézkedéssel ennek lehetőségét.

A kormánynak arra kell törekednie, hogy nagy könnyítéseket adjon az ország lakosságának, annyit, amennyire csak képes.

A kamatcsökkentés útjára már néhány nappal ezelőtt rátért a Nemzeti Bank. Kétségtelenül nem olyan mértékben, mint azt az eladósodott lakosság kíváná. A bolettarendszert a kormány nem akarja fentartani, de megszüntetésével olyan intézkedést kíván tenni, amely a mezőgazdasági lakosságnak bizonyos segítséget jelent.

Megelégedéssel állapíthatom meg, hogy az inségakció elérte célját. Remélhető, hogy a jövő esztendőben ilyen nagyszabású különleges inségakcióra nem lesz szükség.

A miniszterelnök este visszatért a fővárosba.

A Debrecen-Ebes-Szepesi Vád... elnöksége ezuton közli, hogy a tenyésznyulak kibocsátása miatt a vadászatot január 24-től beszüntette.

**A Kőbányai Polgári Serfözde világhírű s kedvelt PORTER SÖRE az Arany Bikában állandóan csapon.**

**ZILAHY LAJOS Debrecenben**

A Kereskedelmi Csarnok tegnap este Zilahy Lajost, az országos nevű regény- és dramairót látta vendégül. A Csarnok előadóterme ezuttal színiültig megtelt publikummal, amelynek sorraiban ott láttuk Hadházy Zsigmond úrpánt, Vásáry István polgármestert, Ady Lajos tankerületi főigazgatót, Pap Károly egyetemi tanárt, Karai Sándor kollégiumi igazgatót és más társadalmi előkelőségeket.

Hegedűs Jenő dr., a Csarnok elnöke meleg szavakkal üdvözölte a közönséget és az est szereplőit, majd Kardos Albert dr., a neves irodalomtörténész író, olvasta fel Zilahy Lajos művésztől szóló pompás kis tanulmányát. — Literáti Zilahy Lajost — mondotta Kardos Albert — mind előneve, mind családnéve már eleve elkötelezte az irodalomnak, hiszen a Literáti szó íródeákot jelent, Zilahy nevű író pedig több is akad a közelmúlt magyar irodalmában. Ezután az író háborús regényeiről szölt a teljes elismerés hangján, kiváltképpen hangsúlyozva a Két fogoly emberi és művészi értékeit.

Végül felhívta Zilahy figyelmét Debrecen gazdag multjára, változatos jelenére s-e város egész életére, amely már egy Aranyt, egy Jókait, egy Móricz Zsigmondot inspirált remekművek alkotására. Kéri az író, „terjessze ki költői működését debreceni tárgyakra is, vonulassa be Debrecen a maga költészetének birodalmába, hadd ragyogják be Debrecen az irodalomtörténeti dicsőség új sugarai, amelyeket Zilahy Lajosnak talán épen a mai napon felgyulladt ihletéből fakadt művek fognak e városra és az egész magyar irodalomra árasztani”.

A nagy tetszéssel fogadták, közvetlen hangú, gazdag kis tanulmány után Könyves Tóth Erzsé mondotta el Zilahy három versét kedvesen, izlésesen, nagy-nagy sikerrel.

Zilahy Lajos két mélyen szántó, formában is megragadó kis remekét olvasta fel. Szatira volt mind a kettő. Az első melankolikus öngunnyal konstatálta, hogy a „gazdasági világválság” árca igazában erkölcsi válságot takar, amely mindönket megfertőzött már, még azokat is, akik prédikálnak ellene. A második szatira, amelyet az író a népszövetséghez intézett levél bravuros műformájába öntött, izigvériig pacifista irás volt, a leglendületesebbek és legbátrabbak közül való. A levélfikció nagyszerű humanitását, erkölcsi bátorságát és ellenállhatatlan propagatív erejét kedvesen fűszerezte az író frissen áradó, hatásos humora. Zilahy a közönség meleg, percekiztartó ovációban részesítette. Az előadást bankett követte.



# HIREK

A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG  
telefonszámok

Kiadóhivatal . . . . . 20-18  
Fiókiadóhivatal és kölcsön-  
könyvtár . . . . . 23-37  
Szerkesztőség nappal . . . . . 19-20  
Szerkesztőség éjjel . . . . . 20-18 és 32-12

## Előfizetőinkhez

Felkérjük mélyen tisztelt előfizetőinket, hogy haladéktalanul sziveskedjenek előfizetési hátralékait kiadóhivatalunkba beküldeni, miután a mai sulyos viszonyok rendkívüli erőpróbára teszik egy olyan lap költségeinek fedezését, mint a Debreceni Független Ujság, amely sem pártoktól, sem más érdekcsoportoktól sápot nem huz: ki zárólag olvasóközönségére támaszkodik.

Postatakarék befizetési lap száma: 29.910.

Tisztelettel:  
a KIADÓHIVATAL.

— Vasárnapi istentiszteletek a református templomban. Nagytemplom 10 óra: Kalas Ferenc, 5 óra: Szabó Géza. Kistemplom 9 óra: Molnár Ferenc, 11 óra: Baja Mihály, 5 óra: Márki Kálmán. Kossuth ucai templomban 10 óra: dr. Dancsházy S., 5 óra: Madar Zoltán. Árpád-téri templomban 10 óra: Szabó Géza, 3 óra: Dékán Elek. Ispótytemplomban 10 óra: Magyar Bertalan, 5 óra: Mezey Béla. Homokkertben 10 óra: Uray Sándor, 3 óra: Nagy József. Szegényházban 10 óra: Kovács József, Csapókerben 10 óra: Halász András, 3 óra: Halász András. Diószegi ut: Vajda László. Macs: Konrád Zoltán. Nagycsere 9 óra: Bagdy Dániel. Egyek 3 óra: Siposs Imre. Halás: Kántor József. Belső-ohat 8 óra: Siposs Imre. Ohat-Telekháza fél 11 óra: Siposs Imre. Nyulás 10 óra: Tantó Sándor th. Nyilastelepen 3 óra: Papp Imre. Tégláskert 3 óra: Benyhe Imre th. Sámsoni uti isk. 4 óra: Halász András. Kerekes-telep 3 óra: Molnár Dániel th. Wolafika-telep 3 óra: Kalas Ferenc. Kishegyesi uti állami iskola 3 óra: Biró Béla th.

— Az evangélikus templomban vasárnap délelőtt 9 órakor egyházi ének. 10 órakor prédikál Labossa Lajos vallásánár. 11 órakor vasárnapi iskola.

— A róm. kath. templomban: Szokott vasárnapi miserend 6, 7, 8, 9, 11, háromgyed 12 és fél 1 órakor csendes szentmise, fél 10 órakor nagymisét mond dr. Lindenberg János apostoli kormányzó, 10 órakor prédikál dr. Rózsa Jenő káplán, déli szentmise közben szentbeszédet mond dr. Hanzély Miklós káplán, délután 5 órakor litánia. — A külsőségeken: A Homokkertben fél 10 órakor szentmisét mond és prédikál dr. Kompass Árpád terézianumi igazgató, szentszéki bíró, a Nyilastelepen 10 órakor szentmisét és szentbeszédet mond Szabó Imre káplán; a Csapókerben fél 10 órakor miséznek és prédikál Kovács Sándor, az Augusztá-szanatóriumban fél 9 órakor szentmisét mond dr. Rózsa Jenő káplán.

— Istentiszteletek a baptista imaházban. A Szappanos uca 23. alatt lévő imaházban vasárnap délelőtt 9-10-ig imaóra, 10-11-ig bibliamagyarázat, 11-12-ig vasárnapi iskola, délután 6-7-ig prédikáció, fél 8-9-ig vallásos estélyi ve-  
gyeskar és zenei előadások.

## Sulyos testi sértési vád a szomszéd harcias kakasa miatt

Amikor a fősvény szomszédasszony szemét kivágja a kakas.

A debreceni ügyészségre egy nagyon érdekes feljelentést adtak be. Az ügyet dr. Liska Károly ügyész vizsgálta ki. Gondatlanságból okozott sulyos testisértés miatt kívánta a vádlottak padjára ültetni szomszédasszonyát egy környékbeli asszonyt, aki elpanaszolta feljelentésében, hogy annak kakasa kicsipte az ő félszemét. A harcias kakas gazdájától kártérítést, azonfelül gondatlanságáért, hogy a veszedelmes baromfira nem ügyelt, sulyos büntetést kért.

Az ügyészi vizsgálat szerint a feljelentő egy kosárban tengerit vitt hazafelé a lakására és betért egy kis beszélgetésre a szomszédasszonyához. Az udvaron állva beszélgettek, a nagy beszélgetés közben a kosár félrebillent az asszony karján és néhány szem tengeri a földre hullott. Az udvaron kapargó tyukok, élükön a kakassal, a tengeriszem láttán a két beszélgető asszony köré sereglettek és nagy buzgalommal szedegették a földre hullott szemeket. Az asszony észrevette, hogy tengerijéből a szomszédasszony tyukjai lakomáznak, lehajolva elhessegette a tyukokat a szaporán szedegette fel előlük a szemeket.

A kakas berzenkedve figyelte az

asszony fősvénykedő mozdulatait és úgy gondolta, hogy a tyukjain esik sérelem, hogy elszedik azoktól a tengeriszemeket. Dühösen nekiugrott az asszonynak és csőrével belevágott a szemébe. Az asszony szemét a kakas csőrének csapásától előntötte a vér, a nagy fájdalomtól elvesztette eszméletét és a szeme annyira sulyos sérülést szenvedett, hogy be kellett szállítani a debreceni szemészeti klinikára, ahol három hétig ápolták, de teljesen meggyógyítani nem lehetett, a látása erősen csökkent.

Gondos mérlegelés után az ügyész úgy találta, hogy a kakas gazdája nem vonható felelősségre, mert a kakas nem tekinthető veszedelmes állatnak, legalább is nem annyira veszélyesnek, hogy őrizni kellene, mint a harapós kutyát, vagy ökklő bikát. A tengerit a tyukok elől elszedegető asszony az oka a bajnak, mert tudhatta, hogy a kakas tyukjai érdekében küzdeni képes és rátamad arra, aki elszedi azok elől az eleséget. Az eljárást így nem folytatták az ügyben és elutasították a feljelentőt, aki bizonyára nem fogja többé kakas jelenlétében elszedni a tyukok csőre alól a tengerit.

## Rickl Gézáné temetése

Budapest, január 23. Pénteken délután temették el őszintén kegyeletes részvét mellett a tragikusan elhunyt Rickl Gézáné, született Strausz Máriát, Strausz István dr. országgyűlési képviselő leányát. A fiatal uriaszony holttestét Debrecenből szállították Budapestre. A farkasréti temető hatalmas termében felállított ravatal nagyszámu gyászoló közönség vette körül, amelynek soraiiban a budapesti és debreceni társadalmi világ nagyon sok előkelősége megjelent.

A gyászszertartást Breyer István dr. főszentelt püspök végezte a ciszterciák, dominikanusok és Jézus-társaságiak nagy asszisztenciájával. A gyászszertartás után Breyer püspök magasszárnyalású megható imádságos beszédet mondott a tragikus sorsu fiatal uriaszonyról, aki karitatív munkásságával igen sok szegény embernek törölte ki szeméből a könnyeket. A sirnál Vajda Aladár, Somogyvármegyei tiszti főügyésze bucsuzott el a felejtethetlen halottól a marcali választókerület nevében.

## A tranzitárakat terhelő költségek beszédése

Budapest, január 23. A kereskedelmi miniszter rendeletet adott ki, amely szerint külföldi vasutállomásokon valamely belföldi állomásra feladott és onnan végleges elvámolás nélkül újbóli feladásra ismét külföldre kiküldött áruküldeményeket terhelő költségek beszédésénél a következő eljárást kell követni:

Ha a küldemény fuvar-költségekkel terhelten érkezik a belföldi rendeltési állomásra, ezeket az átutalt költségeket az illető díjszabás mértékének megfelelő fizetési eszközökkel, vagy bármely más, a Magyar Nemzeti Bank által jegyzett külföldi fizetési eszközökkel kell megfizettetni. Ha ilyen küldemények az újból való feladás alkalmával bérmentesítetnek, akkor a

bérmentesített fuvar- és vámköltségek fizetését a feladótól hasonlóképen az illető vasuti, illetőleg vámdíjszabás pénzürtékének megfelelő fizetési eszközzel, vagy bármely más, a Magyar Nemzeti Bank által jegyzett külföldi fizetési eszközben kell megkövetelni. Ugyanilyen fizetési eszközzel kell követelni a feladó által fizetendő összeg fizetését is.

## Megnyitották a frontarcosok új irodáját

Szombaton délután 5 órakor az Országos Frontarcos Szövetség debreceni csoportjának új irodáját díszes ünnepség keretében nyitották meg nagy és előkelő közönség jelenlétében.

A Frontarcos Szövetségnek ezideig a Piac uca 66. számú házban volt irodahelyisége és otthona, de az szüknek bizonyult és a vezetőség egy tágasabb és a célnak jobban megfelel; helyiséget bérelt a Piac uca 36. számú házban, a régi postapalotában.

Az új helyiséget díszes ünnepség keretében adták át rendeltetésének. Perczel Mór ny. tábornok nyitotta meg szép beszéddel az ünnepélyt, utána Mezey Béla református lelkész és Haendel Vilmos dr. egyetemi tanár tartottak üdvözlő beszédeket a régi harcosokhoz.

— Az Árpád-téri egyházzszebzen a Nőegylet munkájára minden szerdán délután 4 órai kezdettel, a vallásos összejövetel pedig minden szerdán este 7 órai kezdettel lesz. A munkadélutánon tartja az énekhar is próbáit Kovács Kálmán tanító vezetésével. Ez uton is ismételten felhívják az egyházzszebzen nőtágyait, hogy minél számosabban vegyenek részt a Nőegylet összejövetelein és azok, akik kedvet és lelket éreznek az egyházi énekekben való képzésre és ez által mások gyönyörködtetésére és Istenhez emelésére, lépjenek be az énekharba.

— Esküvő. Rác Ilus (Debrecen), dr. Friedman Imre (Hajdusoboszló) mai napon déli félegykor Deák Ferenc ucai izr. nagytéplomban tartják esküvőjüket.

— Vallásos estély az Ispótyi templomban. Az egyházzszebzen híveinek buzgó érdeklődése mellett lefolyt három ösgyülés után az ispotályi templomban öt (5) órakor ismét vallásos estély lesz, melynek tárgya a hetedik parancsolat a Hejdelbergi Káté magyarázatában. Ez alkalommal az igét Mezey Béla vo. lelkész hirdeti, énekszámokkal a Frontharcos Dalárda, szavalattal pedig Lindenmayer Adél működik közre. Részletes sorrend a következő: 1. Kezdő-ének: 5. dicséret. 2. Fő-ének: 148. dicséret 1-2. verse. 3. Kátét olvas és imádkozik: Felker János lelkész, quaestori hivatali ellenőr. 4. Közének: 7. dicséret 3. verse. 5. Kátét magyaráz és uri imát mond: Mezey Béla vo. lelkész. 6. Közének: 148. dicséret 3. verse. 7. Baja Mihály: „Krisztus”. Szavalja: Lindenmayer Adél. 8. „Isten, ki fent uralkodól . . .” Énekl: a Frontharcos Dalárda, Pálffy Lajos karnagy vezetésével. 9. Imádkozik: Szabó Gyula segédlelkész. 10. Záró-ének: 148. dicséret 4. verse.

— Kulturdélután az Árpád-téri egyházzszebzen. Az Árpád-téri egyházzszebzen ma délután fél 5 órai kezdettel a Kassa ut 12. szám alatti gyülekezeti teremben kulturdélután rendez a következő műsorral: 63. dicséret 1. v. Imádkozik Dékán Elek s.-lelkész. Megnyitó beszédet mond Magyar Bertalan h.-lelkész. Énekel az egyházzszebzen Nőegyletének énekkara. Család, iskola, templom címmel előadást tart Nagy Lajos tanító, az egyházzszebzen pópresidentere. Énekel Kanizsay Magda, hegedűn kíséri Kovács Kálmán tanító. Szaval Moldvay Lajosné. Felolvas Sarkady Ica tanítóné. Énekel a nőegyleti énekkar. Záróimát mond Magyar Bertalan, az egyházzszebzen vezető lelkésze. Belépődíj semmiféle formában nincs. Szeretettel hív és vár az egyházzszebzen vezetősége minden érdeklődőt. A perselypénz az egyházzszebzen szükségére fordíttatik.

— Keresztény kultrest lesz a Szappanos u. 16. sz. alatt vasárnap este 8 órakor a következő műsorral: 1. Megnyitó. 2. Liszt: Rigolletto fantázia. Zongorán előadja Bessenyei Erzsébet. 3. Dr. Balogh Béla törvénytudó tanácselnök előadása: Birói ítélet és keresztényiség. 4. Goldmark: Aier hegedűverseny. II. tétel, előadja Timáry Mária, a városi zeneiskola akad. oszt. növendéke, zongorán kíséri Bartha Emma, a városi zeneiskola akad. oszt. növendéke. 5. Rubinstein Mária bölcsődala, Schuman: A holdas éj, énekl: dr. Balogh István, zongorán kíséri dr. Balogh István. 6. Zárószó. — Megnyitót és zárószót dr. Dancsházy Sándor lelkész mond. Önkéntes ajándékokat a perselybe köszönettel fogadunk, amelyen az egyházzszebzen szegényeinek élelmet és tüzelőt veszünk. Az egyházzszebzen vezetősége.

— Megjelent a Tiszántuli Diákélet januári száma. A Tiszántuli Diákélet, mely most fordult negyedik évfolyamába, érdekes és értékes tartalommal most jelent meg. Beszámol a január 17-iki diákmatinéről, hirdeti a február 21-én tartandó újabb diákmatinét, elbeszélést, verset, cikkeket hoz még Igen érdekes ujtás a lapban az újabb szellemi versenypályázat, melynek megfajtése után a nyertesek megkapják jutalmukat. Bizonyára a legújabb szám is nagy érdeklődést vált ki Debrecen diákságában. A legfrissebb szám kapható a trafikokban. Ára tíz fillér.

— Elkészült a szomorú evangélikus templom mert szegény László főjegyző rümban A megbetegedett egyházzszebzen végén a brassói lelkész, aki visszatért győri evangélikus templom négy evangélikus merten 1915-től ruban s keresztes szalagján keresztes szeretettel fognak ben. Hőrokonosság fogja a kisérni a Debrecen

— A burkolat közgyűlés templomburkolat átvette. ceni leányvárostól. zat nyolc. rulási k. ma után tekezlet rious templomozási kö. számvev. város te.

— A S. d. u. 4. adást tart. István r. gató A H. és címe. nos ismer. lépti dij.

— Ut. műut ell. délték a. lülvizsgá. lesz, az Debrecen. zsef műs. roly dr.

— Te. ben. A C. 24-én es. dégeket

— Gye. Minden g. ga, hogy Aki a KI. ott lesz, bőru indi. kalandjai. főnök ere. meg a gy. kisfiu, ki. lommal é. mesedélut. Békés Ri. adni, maj. mondó r. dezeti m. lesz a gy. szép dal. bácsi, mi. gyar nép. tatni. Les. nagy me. kezdete. helysine.

— Elhunyt evangélikus lelkész. Nagy szomorúság érte a diósgyőrvasvári evangélikus fiókegyházközség híveit, mert szeretett lelképásztoruk, Vietórisz László hitoktató-lelkész, egyházmegyei főjegyző a debreceni Augusztaszanatőrumban hosszas szenvedés után elhunyt. A megboldogult lelkész 1888-ban Nyiregyháza született. A teológiát 1911-ben végezte Eperjesen, 1913-tól 1921-ig a brassóvármegyei Pütkösdön volt lelkész, ahonnan mint menekült került vissza Nyiregyháza. 1922-től a diósgyőri evangélikus egyházközségnek volt négy egyházközség területén működő elismerten lelkes, ambiciózus hitoktatója. 1915-től 1918-ig részt vett a világháborúban s szolgálataiért a lelkészi érdemkereszt II. osztályát és a vitézségi érem szalagját a Ferenc József-rend érdemkeresztjét kapta. Tevékenysége, munkaszeretete, hívei iránt élő hűsége sokáig fogják élni az itthagott gyülekezetben. Holttestét özvegye, négy árvája, rokonsága és híveinek nagy sokasága fogja vasárnap délután 3 órakor kikisérni a nyiregyházi temetőbe, ahová Debrecenből átszállítják.

— A debreceni unitárius egyház burkolati költsége. Debrecen város közgyűlése legutóbb több felekezet templomának helye után kivetett burkolatozási költséget leírta, illetve átvette. Az unitárius egyház debreceni leányközsége most azt kérte a várostól, hogy e közgyűlési határozat nyomán vegye át azt a hozzájárulási költséget is, amelyet temploma után vetettek ki. A tanácsi értekezlet a kérést teljesítette, az unitárius templom után kivetett burkolatozási költséget leírta és utasította a számvevőséget, hogy a költséget a város terhére vegye át.

— A Szülők Iskolája 24-én, vasárnap délután 4 órakor az Iparoskörben előadást tart. Ez alkalommal dr. Veress István ref. tanítóképző intézeti igazgató *A házasság mint nevelésügyi kérdés* címen tart igen érdekes és hasznos ismereteket nyújtó előadást. Belépti díj nincs.

— Uffelülvizsgálat. A tisztifüredi műút elkészült és ennél fogva elrendelték annak felülvizsgálatát. A felülvizsgálaton, amely e hó 30-án lesz, az államépítészeti hivatal és Debrecen város részéről Borsos József műszaki tanácsos és Miszti Károly dr. tisztifőgyész vesz részt.

— Teast a Csapókerthi Olvasókörben. A Csapókerthi Olvasókör január 24-én este teastélyt rendez. Vendégeket szívesen lát a rendezőség.

— Gyermek álma valóra válik... Minden gyermek hön óhajtott kívánsága, hogy egy eleven indiánust láthasson. Aki a KIE ma délutáni mesedélutánján ott lesz, megláthatja egy eredeti rézbőrű indiánfőnök csodálatos dolgait és kalandjait. Solyom szem, a híres törzfőnök eredeti nemzeti viseletben jelenik meg a gyermekek előtt. Bizonyára sok kisfiú, kislány gondol erre nagy izgalommal és várja szívszorogva a KIE mesedélutánját. Az indiánfőnökön kívül Békés Rita fog egy szép szavazatot előadni, majd Eféndi Hodza török mesemondó ragyogó, színes mesékkel mesendezti meg a hallgatóságot. Alkalmas lesz a gyermeksergeknek arra is, hogy szép dalokat tanuljon, mivel Bendegúz bácsi, mint híres karmester eredeti magyar nép- és gyermekdalokat fog bemutatni. Lesz még egy érdekesség, ami nagy meglepetés lesz. A mesedélután kezdete pontosan 3 órakor. Műsor a helyszínen kapható. (KIE, Piac u. 7., I.)

— Ismeretterjesztő előadás a Munkás-Otthonban. A debreceni munkásszakszervezetek 24-én, vasárnap délután 4 órakor a Munkás-Otthon nagytermében ismeretterjesztő előadást rendeznek a következő műsorral: 1. Várnai-vers. Szavalya: Holló Mária. 2. A világ gazdasági válsága. Előadó: Kertész Miklós, országgyűlési képviselő. 3. Műdalok. Éneklő: Stasik Mária. 4. Táncduett. Greizer Ibolya és Geng György. 5. Párjelenet: Nagy János és Balogh Mancika. 6. Strinberg: A halál küszöbén. Dráma 1 felvonásban. Belépti díj nincs.

— Lillatea elszámolás. A Volt Iskola-társak Szövetsége szeretettel felhívja a Lilla-teára felkért háziasszonyokat és házikisasszonyokat, hogy 25-én, hétfőn délután 4 órakor a régi Dóczy rajztermében a jegyek elszámolása ügyében jelenjenek meg. Elnökség.

— A maturandusok szórakoznak. A debreceni zsidó reálgimnázium „maturandusai” tegnap délután 5 órakor fényesen sikerült vidám estet rendeztek. A műsort Neumann Pál lendületes szavai vezették be, majd az énekkar diákdalait után Schön György művészi adta elő Babits: *Mozgófénykép* és a fiatal költőnek, Eidus Lászlónak egy költeményét. Ezután egy hangulatos, ötletes jazz-produkció következett, majd Engel László verseiből olvasott fel. Berger Ferenc szavazatot, Braun Zoltán pedig kiforrott virtuózra valló technikával hegedűszólót adott elő. Befejezésül egy vidám jelenetben brillíroztak Berger Ferencsel az élen Braun György, Kaufmann, Sós és Székely. A konferanszié szerepét Lázár András töltötte be ötletes ügyességgel és finom szellemességgel, aki egyébként egy novelláját is felolvasta. Az illusztrált és nagyszámú közönség kitünően mulatott.

— Elesett és eltörte a lábát. Özv. Orosz Mihályné, Dobó ucca 6. szám alatti lakos szombat délelőtt a síkos járdán megcsuszott és elvágódott. Olyan szerencsétlenül esett, hogy jobblábát eltörte. A mentők beszállították a sebészeti klinikára, ahol a törött lábat gipszbe tették.

— Nyukosz-közlemény. A helyi főcsoport e hó 24-én, délután 5 órakor tartja rendes közgyűlését a városháza kistanácstermében, amelyre tagtársaink megjelenését kéri az elnökség.

— Helyettesítések a kéményseprő iparban. A kereskedelemügyi miniszter leiratot intézett Hajdúvármegye alispánjához és ebben értesítette az alispánt, hogy abban az esetben, ha a kéményseprőmester nő, vagy ha a kéményseprő nagyon öreg és munkaképtelen ember, akkor ezek segédrel helyettesíthetik magukat.

— A Keletmagyarországi Rádió Társaság január 26-tól kezdődően minden kedden és pénteken délután fél 6-tól 7 óráig most már ismét a Burgundia uccai iparostanonciskolai klubhelyiségében áll tagjainak rendelkezésére, ahol a tagok a rádióval kapcsolatos kérdésekben szakszerű felvilágosítást nyerhetnek.

— Feltörték egy lakatosműhelyt. A debreceni rendőrkapitányság bünyügyi osztályán feljelentést tett Blaskovits Mihály, József királyi herceg ucca 7. szám alatt lakó lakatosmester, hogy az elmúlt éjszaka raktárát ismeretlen tettes feltörte és 400 pengő értékű szerszámot ellopott.

— Tasnády Fekete Mária filmkarrierje Berlinben. A Színházi Élet száma érdekes cikkben és képekben számol be Miss Magyarország 1931. — Tasnády Fekete Mária berlini filmkarrierjéről. A tavalyi Miss Magyarország főszerepet játszik egy hangosfilm német és francia verziójában és Reinhardt úgy nyilatkozik róla, min akinek nagy jövője van a beszélőfilmenél. Incze Sándor hetilapjának új száma közli a január 24-iki Miss Magyarország-választás részletes programját. Jan Kiepusa nyilatkozik házasságáról. Greta Garbo cikket irt a Színházi Élet új számába: *Kihez mennek feleségül?* címen. Pesti Hollywood címen az újjáéledő magyar filmgyártás friss eseményeit mutatja be a Színházi Élet írásban és képekben. — Képes beszámoló a Torockói menyasszony bécsi premierjéről. A Színházi Élet leleplezi a Maya nagy trükkjét. A Társaság rovat a hét báljairól hoz érdekes képeket. Új érdekes folytatás Kálmán Jenő „Ez a kutya eladó” című regényéből, rengeteg érdekes cikk, novella, mélynyomású képek, 32 oldalas Gyermekujás, kotta, kézimunka-meléklet egészíti ki a Színházi Élet új számát, amely e héten darabmellékletül a Vigszínház remek vigjátékát: A kényes válóper-t közli. A Színházi Élet ára 1 pengő, negyedévi előfizetési díj 10 pengő. Kiadóhivatal: Budapest, VI. Aradi ucca 8.

## DARMOL

Az igazi hashajtó

— Magyar nótáest. A magyar néplélek, mint valami finoman érző hur rezgetteti meg a fájdalmat és örömet, ami ott, a titkosan érző lélekben életre kél, a magyar nótában. Ebben a zavarokkal teljes világban a legszebb magyar népdalok elvesznek, elpusztulnak, a feledés homályába mennek. Meg kell menteni a legszebb magyar népdalainkat s azokat újra népszerűvé kell tenni. A debreceni KIE is segítségére siet ennek az eszmének és ma, vasárnap este 7 órakor a Piac ucca 7. szám alatti nagytermében magyar nótáestélyt rendez, hogy megmutassa az ifjúságnak azt, hogy az eredeti magyar nemzeti értékeket e téren is meg kell becsülni. Magyar ifjak, jertek, tanuljatok meg magyar nótákat énekelni! Az érdeklődőket — csak fiatalembereket — szívesen látja a KIE. Semmiféle belépti díj, vagy műsormegváltás nincs.

— A XI. daloskerület tagegyesületek vezetőivel tudatom, hogy a kerület levelezési címe: Győri Lajos főtitkár., Debrecen, Perces ucca 22. szám. Egyben a tagegyesületek vezetőit felkérem, hogy pontos levelezési címüket — tekintettel az ez évi kerületi versenyre — a fenti címmel levelezőlapon tudassák. Dr. Görgey Márton, ker. ü. v. elnök.

— Felhívás a népszámláló biztosokhoz. A népszámlálás vezetősége felhívja azokat a népszámláló biztosokat, akik az átvett hibás iparos és kereskedő lapokat még eddig nem szolgáltatták be, hogy azokat legkésőbb f. hó 27-én délig okvetlenül hozzák be a történelmi levéltárba (városháza, földszint 5.). Aki a fenti időpontig az anyagot be nem szolgáltatja, attól azt a vezetőség az ő költségére külön küldöncel fogja behoztatni. Akiknek minden anyaguk rendben van és az felülvizsgálatot, visszatartott illetményüket f. hó 25-től kezdve naponta délelőtt 11 és 12 óra között a történelmi levéltárban felvehetik.

— Ime, egy példa. A közgazdasági bizottság kimondta, hogy dr. Vászary István polgármesternek a város belterülete szűkítésére vonatkozó tervezetét a szűkítést feltüntető térképpel együtt kinyomatja és azt a társ törvényhatósági városoknak, valamint Debrecen város törvényhatósági bizottsági tagjainak megküldi. A műszaki hivatal a tervezet és a térkép kinyomatására úgy a városi nyomdától, mint az egyik debreceni magánnyomdávalalattól ajánlatot kért. A városi nyomda az 500 példányos munka kinyomtatásáért 130 pengőt, míg a magánnyomda 76 pengőt kért. Ime, egy példa.

— Meghalt az eszperantó biblia megteremtője. Londonból jelentik, hogy 98 éves korában meghalt Priscilla Peckover, ki néhány év előtt meghalt testvérével együtt kiadta a Brit Biblia Társulattal eszperantó nyelven közel ezer oldalon az egész bibliát, melynek nagyobb részét maga a nyelv szerzője, dr. Zamenhof Lajos fordította. Peckover 50 év óta szerkesztette és adta ki a béke és jóakarát angol vallásos egyesületének ujságját és állandóan közreműködött a legkülönbözőbb egyházi, emberbaráti, kulturális és eszperantó egyesületekben. — Mindig mindenkin segített és szerény vagyoni állandóan a köz javára használta fel.



Most kezdődött meg Berlinben annak a rágalmozási pörnek a főtárgyalása, amelyet Stennes volt főhadnagy indított Hitler Adolf, a nemzeti szocialisták vezére ellen. Képünk Hitlert vallomása közben ábrázolja. Mellette ül védője.

— Epekő-, vesekő- és hólyagkő-betegek, valamint azok, akik húgysavas sók túlszaporodásában és köszvényben szenvednek, a természetes „Ferenc József” keserűvíz állandó használata mellett állapotuk enyhülését érhetik el. Az orvosi gyakorlat számos kiváló férfira hosszú megfigyelés alapján megállapította, hogy a Ferenc József víz biztos és rendkívül kellemesen ható hashajtó s ezért prostatabetegségeknek is ajánlják. A Ferenc József keserűvíz gyógyszer-tárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— Gazdasági előadás. Vasárnap délelőtt 11 órakor a Polgári és Gazdakör helyiségében dr. Hauser János gazdasági akadémiai tanár „Takarmánytermesztés az Alföldön” címmel tart előadást, melyre ezután is felhívja a gazdátársak figyelmét a Debreceni Gazdasági Egyesület.

— Dr. Hahn Aladárné zongorkoncertjét február 6-án tartja. Jegyek előjegyezhetők: Hegedűs és Sándor Rt. cégnél.

Játékkártya reklámára: Magyar kártya, nagy alaku P 1.66 Rómy kártya, csomagja Pengő 2.35 Öngyújtók és alkatrészei nagy választékban, Szász trafik, Piac ucca 64. sz.

— Kedves emlék egy szép kép Liner műterméből!

— 18 évesek bejelentése január hónapban. Felhívja a rendőrkapitányság a lakosságot, hogy mindazok a magyar állampolgárok, akik 1914-ben születtek, tehát folyó évben töltik be 18-ik életévüket, azok nemre való tekintet nélkül ezt a rendőrkapitányság bejelentő hivatalában az e célra szolgáló bejelentési lapokon folyó évi január hó 31-ig okvetlen jelentésk be, annál is inkább, mert mulasztás esetén velük szemben a rendőrkapitányság a vonatkozó rendelet értelmében a kihágási eljárást szigorúan le fogja folytatni.



VASÁRNAP, január 24.

BUDAPEST. 9: Hírek, kozmetika. — 10: Egyházi zene és szentbeszéd az Egyetemi templomból. Szentbeszédet mond Tóth Tihamér dr. c. apát, egyetemi tanár, papnőveldei kormányzó. — 11.15: Evangélikus istentisztelet a Bécsi-kaputéri templomból. Prédikál Irányi Kamill székesfehérvári lelkész. Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. — Majd: A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar hangversenye. Karnagy: Berg Ottó. — E hangverseny szünetében: „Rádiókrónika”. Elmondja Papp Jenő. — 2: Gramofonhangverseny. — 3: A m. kir. földművelésügyi minisztérium rádióelőadássorozata. Horn János m. kir. kertészeti felügyelő: „A mandula és mogyoró természetese”. — 3.45: Az iskolán kívüli népművelés rádióelőadása (Rádió Szabad Egyetem). — Utána: Pontos időjelzés, időjárásjelentés. — 5: Magyar nóták. Előadja: Bodán Margit Magyar Imre cigányzenekarával. — 6: „Az élet figurái” Bibó Lajos előadása. — 6.30: Szórakoztató zene. Zenekari hangverseny. Karnagy: Unger Ernő. — 7.45: „Szent Rajmond legendája”. Csermely Gyula előadása. — 8.15: Horváth Gyula és cigányzenekarának hangversenye az Ostendekávéházban. — 8.45: Hegedűs Gyula emlékest a Zeneművészeti Főiskola nagytéréből. — Szünetben: Sport- és ügétversenyeredmények. — Utána kb. 10.30: Pontos időjelzés. — Majd: Az Ostendekávéház szalon-, jazz- és cigányzenekarának hangversenye Kalmár Pál énekszámával.

HÉTFŐ, január 25.

BUDAPEST. 9.15: Hangverseny. — Közreműködik: Rédey Klára (ének), Kertész Lajos (ének) és Solthy György (zongora). Zongorán kísér Polgár Tibor. — Közben 9.30: Hírek. — 11.10:

## MOZIK MŰSORA:

Uránia és Vigszínházban vasárnap délelőtt 11 órakor zónaelőadás.

Január 24-25.	Vasárnap:	Hétfő:
<b>VIGSZÍNHÁZ</b> hétk. 5-7-9 óra. vas. 3-5-7-9 óra.	Infanterist Buster. Buster Keaton legújabb hangos vígjátéka.	Infanterist Buster. Buster Keaton legújabb hangos vígjátéka.
<b>URÁNIA</b> 5-7-9 óra.	Páris angyala, hangos színmű. Főszerepekben: Lupe Velez és William Boyd.	Páris angyala, hangos színmű. Főszerepekben: Lupe Velez és William Boyd.
<b>APOLLÓ</b> 5-7-9 óra	Amor a volán mellett. Truus von Alten főszereplésével. Azonkívül: A Montmartrei pokol.	Amor a volán mellett. Truus von Alten főszereplésével. Azonkívül: A Montmartrei pokol.

Vigszínház a vasárnapi 3 órás előadás félhellyárral.

### A Meteor mozi műsora

Telefon: 14-26.

Vasárnap:

Tom Mix-el „Az élő bosszu”. Megelőzi: „Rejtélyes hajó” George O. Brien-nel. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor. Csak délután 3 órakor félhellyárral.

Nemzetközi vízjelzőszolgálat. Vizállás-jelentés magyarul és németül. — 12: Déli harangszó az Egyetemi templomból, időjárásjelentés. — 12.05: A rádió házikvintettjének hangversenye. — Közben 12.25: Hírek. — 1: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. — 2.45: Hírek, élelmiszerárak, piaci árak, árfolyámhírek. — 4: Asszonyok tanácsadója (Arányi Mária előadása). — 4.45: Pontos időjelzés, időjárás- és vizállás-jelentés, hírek. — 5: „A magyar szén”. Vida Pál előadása. — 5.35: A Gáldi jazz zenekar táncczeneje a Gellért szállóból. Vig Miklós énekszámával. — 6.45: Német nyelvoktatás (Szentgyörgyi Ede dr.). — 7.15: „Értékelés a művészetben” Glatz Oszkár előadása. — 7.45: A Budapesti Hangversenyzenekar hangversenye a Zeneművészeti Főiskola nagytéréből. Karnagy Freccia Massimo. — Szünetben kb. 9: Pontos időjelzés, hírek. — 10: Abraham-Földes-Harmath: „Viktóvin Filmszínházban”. — Utána: Időjárásjelentés. — Majd: Toll Árpád és Jancsi cigányzenekarának hangversenye a Kovacsevics étteremből.

### SZÍNHÁZ MŰVÉSZET

MŰSOR:

VASÁRNAP délután 3 órakor vasárnap délutáni bérletben: *Maya*. Operett. Rendes esti helyárral. — Este 8 órakor: *Maya*. Operett.

HÉTFŐ este 8 órakor: *Maya*. Operett. A) bérlet.

KEDD este 8 órakor: *Maya*. Operett. Bérletszünet.

SZERDA délután: *A kis lord*. Életkép. Ifjúsági előadás. — Este: *Maya*. B) bérlet.

CSÜTÖRTÖK délután: *Torockói menyasszony*. Vígjáték. Zónaelőadás. — Este: *Maya*. Operett. Bérletszünet.

PÉNTEK: *Maya*. Operett. C) bérlet.

SZOMBAT: *Maya*. Operett. Bérletszünet.

### A VÁROSI ZENEISKOLA OPERAESTJE.

Február 1-én este 8 órakor tartja a városi zeneiskola idej operaestjét. Az idej operaelőadásnak különös jelentősége van. A zeneiskola 70 éves jubileumának ünnepségeit kezdi meg ezzel az operaelőadással, mégpedig Hubay Jenő Cremonai hegedűsével. A gyönyörű meséjű és zenéjű operát, a zeneiskola énektanzakos tanítványai adják elő a növendékzenekar kísérete mellett. A második képből előforduló táncot is az intézet növendékei, a szöveget Emma táncolja.

Főszereplők: Gombos Erzsike, Csé-

ke Zoltán, Oláh Emil, Kovács Gyula, Grünhut Tivadar. A híres hegedűszó-lót Buza Gábor tanár játssa.

A Cremonai hegedűs előadása fél 10 óránál tovább nem tart, úgyhogy a Csaba-bál résztvevői a bál előtt meghallgathatják az operát is.

A SZÍNHÁZI IRODA

### CSOKONAI-SZÍNHÁZ.

Ma Ya Ma Ya Ma Ya

Ma Ya Ma Ya Ma Ya

Ma Ya Ma Ya Ma Ya

Ma Ya Ma Ya Ma Ya

17.752/1931. vh. sz.

Ph. II. 44.599/1931. bíróságügyi szám.

### ÁRVERÉSI HIRDETMEY.

Alulírott bír. végrehajtó közhírré teszi, hogy a budapesti közp. kir. járás-bíróság 52.382/1931. sz. végzésével 490 P 92 f. és jár. iránt dr. Emerich Ignác debreceni ügyvéd által képviselt Hermes Biztosító Rt. javára elrendelt végrehajtás során bíróság lefoglalt 1210 P becsértékű ingókra az árverés a helyszínére: Debrecen, Csapó ucca 10. szám, 1932. évi január hó 28. napja délután 3 órájára kitézetik, amikor készpénzfizetés mellett, szükség esetén 2/3 áron is eladatnak a lefoglalt butorok és egyéb ingók.

Ezen árverés a fenti ingókra jogerős kielégítési zálogjoggal bíró többi végrehajtatók, mint csatlakozók javára is, még fennálló követeléseik erejéig — az 1908. XLI. t.-c. 29. §-a alapján — ezenel kitézetett: Magyar Belga Ásványolaj Rt. javára 25.02 pengő tőke és járulékok iránt.

Debrecen, 1931. évi december hó 31.

Rápolthy János  
m. kir. bír. végrehajtó.

A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGÁNUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

## KÖZGAZDASÁG

TARTÓZKODÓ VOLT  
A GABONAPIAC.

Határidőüzlet: Buza: március 12.73, 71, 65, 70, 68, zárlat 12.65—12.67, május 13.50, 48, 50, zárlat 13.45—47. — Rozs: március zárlat 14.70—75. Tengeri: május 14.86, 90, zárlat 14.88—90.

Készárúüzlet: Buza: tiszai 77 kg. 12.80—13.40, 78 kg. 12.95—13.55, 79 kg. 13.10—13.70, 80 kg. 13.20—13.80, ftiszai jász., dtuli 77 kg. 12.10—12.40, 78 kg. 12.25—12.55, 79 kg. 12.40—12.70, 80 kg. 12.50—12.80, pestv., bácskai 77 kg. 12.15—12.45, 78 kg. 12.30—12.60, 79 kg. 12.45—12.75, 80 kg. 12.55—12.85. A különleges (80 kg.) tiszai buza 14.30—14.80 P. Rozs: pestv. és egyéb 13.70—13.90, tak. árpa I. 16.75—17.00, tak. árpa II. 16.25—16.50, zab I. 22.15—22.50, zab II. 21.60—21.80, ti. tengeri 14.40—14.55, egyéb tengeri 14.50—14.60, repce 25.00—27.00, köles 13.50—14.00, lucerna 75.00—85.00.

Lisztüzlet. Ogg 39.50—40.00, 0g 39.00—39.50, 2-es 38.50—39.00, 4-es 37.00—37.75, 6-os 34.50—35.00, rozs 0-ás 40.00—40.50, rozs 1-es 39.50—40.00, rozs 2-es 31.50—32.00, rozskorpa 13.50—14.00.

TERMÉNYTÖZSDE-ZÁRLAT.

Csikágó, január 23.

(Zárójelben az előző zárlat.)

Buza: (57.25) 56. (59.625) 58—58.125, (59.125) 57.625, (60.25) 59—59.125 tengeri: (38.75) 38, (41) 43.75, (42.50) 41.875, (43.375) 42.75, zab: (—) —, (26) 25.675, (25.375) 25, (—) —, rozs: (—) —, (47.125) 45.875, (47.75) 46.50, (48.25) 47.25.

Liverpool: 5/1 1/2, 5/4 1/8, 5/6 3/8.

DEBRECENI TERMÉNY-ÉS TAKARMÁNYPIACI ÁRAK:  
Buza 10.30—10.50 és boletta. Rozs 10.80—11.00 és boletta. Árpa 15.00—16.00. Tengeri 12.80—13.00. Lucerna 8.50—10.00. Széna 5.00—7.50. Szalma 1.60—2.00. Répa, cukor 2.60—3.00.

VALUTAÁRFOLYAMOK.

1 angol font 19.35—19.75, 100 belga 79.45—80.05, 100 cseh korona 16.94—17.04, 100 dán korona 107.40—108.40, 100 dinár 10.11—10.19, 100 dollár 570.50—573.50, 100 francia frank 22.40—22.60, 100 hollandi forint 229.85—231.25, 100 lengyel zloty 63.95—64.45, 100 lei 3.48—3.54, 100 leva 4.10—4.20, 100 lira 28.50—28.80, 100 német márka 135.45—136.25. — 100 norvég korona 106.20—107.20, 100 svájci frank 110.70—111.40, 100 svéd korona 109.50—110.50.

A MÉSZAROS SZAKOSZTÁLY JELENTÉSE.

1932 január hó 16-tól 23-ig levágott Debrecen részére 97 darab nagy-marha, 25 darab növendékmarha, 111 darab borju, 73 darab juh, 20 darab bárány, 4 darab ló, Páris részére 800 darab juh, összesen 1130 darab. Hus-árak: I. rendű marhahus 1.20, II. rendű 1.—, I. rendű borjuhus 1.60, II. rendű 1.40, I. rendű növendékhus 1.20, II. rendű 1.—.

ÓLMOT

veszünk.

Debreceni Független Ujság  
kiadóhivatala

Ferenc József ut 49. sz.

12.73,  
5-12.67, má-  
13.45-47. —  
70-75. Ten-  
lat 14.88-90.  
tiszi 77 kg.  
-13.55, 79 kg.  
-13.80, ftiszi  
-12.40, 78 kg.  
-12.70, 80 kg.  
skai 77 kg.  
-12.60, 79 kg.  
-12.85. A kü-  
buza 14.30-  
egyéb 13.70-  
17.00, tak ár-  
22.15-22.50,  
tengeri 14.40  
14.50-14.60,  
13.50-14.00,

0.00, 0g 39.00  
4-es 37.00-  
0-ás 40.00  
-40.00, rozs  
orpa 13.50-

zárlat.)  
58-  
(60.25) 59-  
8, (41) 43.75,  
2.75, zab: (-)  
25, (-) —,  
5.875, (47.75)

1/8, 5/6 3/8.

AMÉNY-  
CI ARAK:  
oletta. Rozs  
Arpa 15.00-  
00. Lucerna  
7.50. Szalma  
2.60-3.00.

AMOK.  
75, 100 belga  
rona 16.94-  
107.40-108.40,  
100 dollár  
ia frank 22.40  
rint 229.85-  
y 63.95-64.45,  
eva 4.10-4.20,  
német márká  
orvég korona  
i frank 110.70  
rona 109.50-

23-ig levé-  
7 darab nagy-  
lékmarha, 111  
uh, 20 darab  
is részére 800  
0 darab. Hus-  
1.20, II. ren-  
mus 1.60, II.  
endékhus 1.20.

en Ujság  
hla  
49. sz.

# Tavaszi és nyári divatlapok

érkeztek.

**Hegedüs és Sándor**

R. T.

könyvkereskedése

Ferenc József ut 34.

## Rendkívüli közgyűlést tart vasárnap az ipartestület

Ismeretes, hogy az ipartestületeket terhelő iparösszeház tartozások rendezésére az ipartestületek hosszú lejáratu kölcsönöket kapnak. A kölcsön felvétele azonban szabályokhoz van kötve s így a testületeknek közgyűlést kell tartaniok, hogy az a kölcsön felvételére a meghatalmazást megadja.

# LIPINSKAJA

E célból az ipartestület az alábbi meghívót bocsátotta ki:

Meghívó.

A Debreceni Ipartestület e hó 24-én, vasárnap délelőtt 11 órakor az Ipartestület dísztermében rendkívüli közgyűlést tart.

Tárgy: Felhatalmazás a székházat terhelő kölcsön konverziójának lebonyolítására.

Ezen rendkívüli közgyűlésre az iparosság minél nagyobb számu megjelenését kéri *Varjassy Imre* elnök.

## A magántisztviselők aktuális problémái

A mai gazdasági válság számtalan súlyos kérdést vet fel, amelyek megvitatása közérdek. Minden társadalmi osztály érzi a gazdasági kérdések fontosságát és vita tárgya ez ma olyan körökben is, amelyek a mindennapi élet apró problémáin túl a gazdasági élet alakulásának kérdésével nem foglalkoztak.

A tisztviselő-osztály helyzete legkritikusabb, sorsa legbizonytalanabb, hiszen sújtják a közvetlen terhek, amelyeket viselnie kell és elsősorban érzi a válság fokozódását ma, amikor nagy vállalatok tönkremennek, megszűnnek és munkaadóinak gondja is a tisztviselő problémájává vált.

Kertész Miklós országgyűlési képviselő és dr. Faragó László, a magántisztviselő - kérdés legalaposabb budapesti ismerői, e kérdések népszerű előadói Debrecenben e hó 24-én, vasárnap délelőtt a magántisztviselők Ferenc József ut 30. sz. helyiségében „A magántisztviselők aktuális problémái” címmel előadást tartanak, amely széleskörű érdeklődésre tarthat számot. Az előadás fél-tizenegykor kezdődik és belépődíj nincs.

Mutassa meg rosszfogát, műfogát Váry fogműtermébe, Rothermere u. 3. szám.

## A debreceni kir. járásbírósa 1932 évi ügybeosztása

I. Az ügyek megosztása a bírák között.

**Elnöki ügyek és központi intézkedések:** Demjanovits Miklós, a kir. járásbírósa elnöke, I. emelet 16. sz. ajtó. Helyettese: dr. Moldoványi László, kir. járásbírósa alelnök. **Elnöki ügyek. Pénz kezelés.** Elnöki letétek kezelése. A tüz. 38. §-ának 1-5. és 7. pontjaiban és az 73.000/928. J. M. rend. 3. §-ában megjelölt központi intézkedések. Az 1925. évi VIII. t. c. 47. §-ában körvonalozott perenkívüli eskü kivétele. Tömegnap a hét hétfői, szükséghez képest szombati napján. Segéd: dr. Baróthy Zoltán joggyakornok, dr. Pongrácz Elemér, önálló működési körrel felruházott jegyző, III. emelet 58. sz. ajtó. I. A tüz. 38. §-ának 8. pontjában írt központi intézkedés megkeresések elintézése. 2. Szóbeli végrendeleti tanak kihallgatása. Külföldi ügyiratoknak a 2951/1893 és 9000/909. J. M. rendeletek szerinti kézbesítése tárgyában intézkedések. Előzetes bizonyítás felvétele. Irodájuk: Elnöki iroda I. emelet 20. sz. szoba. Központi iroda I. emelet 23. sz. szoba.

**Polgári peres ügyek:** Demjanovich Miklós, kir. járásbírósa elnök, I. emelet 17. sz. ajtó. dr. Moldoványi László, kir. járásbírósa alelnök, I. emelet 22. ajtó. dr. Poszler Gyula, kir. járásbírósa alelnök, I. emelet 21. sz. ajtó. dr. Sáfár László, II. fiz. csop. jell. felr. kir. járásbíró, II. emelet 34. sz. ajtó. Mellán Dezső, II. fiz. csop. jell. felr. kir. járásbíró, II. emelet 38. sz. ajtó. dr. Grigássy Lajos, kir. járásbíró, II. emelet 32. sz. ajtó. dr. Horkay Gyula, kir. járásbíró, II. emelet 37. sz. ajtó. vitéz dr. Biró Barna, kir. járásbíró, II. emelet 33. sz. ajtó. dr. Fábán Antal, kir. járásbíró, II. emelet 31. sz. ajtó. dr. Varrók Kálmán, kir. járásbíró, II. emelet 39. sz. ajtó. dr. Jármy Ferenc, kir. járásbíró,

## január 30-án este a Bikában

III. emelet 50. sz. ajtó. dr. Kulín Imre, kir. járásbíró, II. emelet 40. sz. ajtó. Intézik a tömeges perfelvételi tömegnapokon kiosztott közpolgári, kereskedelmi és váltópereket. dr. Sáfár László és dr. Varrók Kálmán, kir. járásbírák intézik ezenkívül kiosztás szerint a munkaiügyi pereket. dr. Fábán Antal, kir. járásbíró pedig a lakfelmondási pereket. Irodájuk: Polgári különiroda (P.), II. emelet 30. ajtó.

**Polgári nem peres ügyek:** Demjanovich Miklós, kir. járásbírósa elnök, I. emelet 16. sz. ajtó. 1. A vagyonátruházási ügyekről szóló 1920. XXXIV. t. c. 63. §-ában szabályozott felfedező esküre vonatkozó ügyek. 2. A 28.000/1919. J. M. rendelet szerinti holtánnyilváníti ügyek. 3. Örökösödési ügyek. Iroda: Pk. I. különiroda II. emelet 41. sz. dr. Csath Kálmán, kir. járásbíró, II. emelet 43. sz. ajtó. 1. Birói hatáskörbe utalt ingó végrehajtási ügyek. 2. Elmebeteg kórházba utalása. Irodájuk: Pk. II., különiroda II. emelet 44. sz. ajtó. dr. Farkas Aladár, ömf. jegyző, II. emelet 42. sz. ajtó. Ömf. jegyzők hatáskörébe utalt ingó végrehajtási ügyek. Végrehajtható kiadmányok kiosztás szerint. Irodájuk: Pk. II., különiroda II. emelet 44. sz. dr. Pongrácz Elemér, ömf. jegyző, III. emelet 58. sz. ajtó. Végrehajtható kiadmányok kiosztása szerint.

**Büntető ügyek:** dr. Janka Dezső, kir. járásbíró, III. emelet 49. sz. ajtó. A-tól F betűkkel kezdődő terheltek elleni vétség és kihágási ügyek és a közveszélyes munkakerülőkről rendelkező 1919. XXI. t. c. alapján folyamatba tett ügyek. Büntető megkeresések fogadtatása. Tárgyalási napjai: Hétfő, kedd, péntek. dr. Unger József, kir. járásbíró, III. emelet 54. sz. ajtó. G-L betűkkel kezdődő terheltek elleni vétség és kihágási ügyek. Tárgyalási napjai: Szerda, csütörtök, szombat. dr. Bónyi Bertalan, kir. járásbíró, III. emelet 48. sz. ajtó. M-R betűkkel kezdődő terheltek elleni vétség és kihágási ügyek. Büntető megkeresések. Tárgyalási napjai: Hétfő, kedd, péntek. dr. Gyöngyössy József, kir. járásbíró, III. emelet 51. sz. ajtó. S-Z betűkkel kezdődő

terheltek elleni vétség és kihágási ügyek. Büntető parancsok felvétele. Tárgyalási napjai: Szerda, csütörtök, szombat. Iroda: Büntető különiroda, III. emelet 47. sz. ajtó. Jegyzőkönyvvezetők: dr. Janka Dezső és dr. Gyöngyössy József, kir. járásbíráknál, Király Gyula díjnok, dr. Bónyi Bertalan és dr. Unger József bíráknál, dr. Hegedüs József díjnok. Kiegészítő jegyzőkönyvvezető: dr. Boros Jenő díjnok.

**Televkönyvi ügyek:** Koós György, alelnöki címmel felruházott kir. járásbíró, földszint 2. sz. ajtó. Intézi a televkönyvi ingatlan végrehajtási ügyeket Debrecen város 1-4000. számú betétere és a bírósághoz tartozó többi községek betétereire vonatkozóan. dr. Tóth Géza, kir. járásbíró, földszint 3. sz. ajtó. Intézi a tkvi. ingatlan végrehajtási ügyeket Debrecen város öbbit betétereire vonatkozóan. dr. Széles István, ömf. titkár. dr. Erdélyi Gábor, dr. Szilágyi Dezső, dr. Tóth Pál, ömf. jegyzők. Intézik kiosztás szerint az ömf. jegyzők elintézési körébe utalt televkönyvi ügyeket a kir. járásbírósa illetékessége alá tartozó Debrecen város és összes községek vonatkozóan. Földszint 4. sz. ajtó.

**Munkásbiztosítási ügyek:** dr. Jármy Ferenc, kir. járásbíró, III. emelet 80. sz. ajtó. Intézi az 1921. XXXI. t. c. 11, 12, 13 és 15. §-ban felsorolt pereket és a 14. §-ban körvonalozott panaszokat. dr. Unger József, kir. járásbíró, III. emelet 54. sz. ajtó. Intézi a munkásbiztosítási kihágási ügyeket. Jegyzőkönyvvezetője: Legeza István díjnok.

II. Keresetek, feljelentések és más kérelmek felvétele.

A szóbeli kereseteket úgy polgári, mint munkásbiztosítási perekben, továbbá a polgári peres és nem peres, valamint munkásbiztosítási ügyekben szóval előterjesztett bármely kérelmet vagy nyilatkozatot a hét hétfő és péntek napjain délelőtt 9-11 óra között. dr. Pongrácz Elemér, ömf. jegyző, foglal jegyzőkönyvbe a III. emelet 58. sz. szobában, büntető jelentéseket ugyan-csak a hét péntek napjain délelőtt 9-től 11 óráig dr. Unger József kir. járásbíró veszi jegyzőkönyvre a III. emelet 54. sz. szobában. Záros határidőhöz kötött

# LIPINSKAJA

előterjesztéseket a hivatalos órák alatt bármely köznapon is lehet tenni, ha egyébként a fentebb kijelölt napok bevétele esetén a határidő lejárna. Folyamatban levő ügyekre vonatkozó kérelmeket és bejelentéseket annál a bírónál lehet előterjeszteni, aki az ügyben eljár.

III. Rendes törvényt nap.

Rendes törvényt napot, amikor a felek idézés nélkül is megjelenhetnek a bíróság előtt: ügy tárgyalása végett Demjanovich Miklós, kir. járásbírósa elnök, minden szombati napon délelőtt 9-11 óra között az I. emelet 17. sz. szobában tart.

IV. Ítéletek jegyzéke.

A teljesen írásba foglalt polgári ítéletek jegyzékét minden hétfőn függeszti ki a polgári különiroda ajtajára.

V. Beadványok átvétele.

A különirodák a felektől beadványokat el nem fogadhatnak. A főljstrom kezelője a felektől köznapokon délelőtt 9-12 óráig, vasárnap és ünnepnapokon pedig délelőtt 9-10 óráig fogad el beadványokat, ezen órákon kívüli időben a gyűjtőszekrénybe helyezés útján adhatók be beadványok. A gyűjtőszekrény köznapokon 13 órakor, vasár- és ünnepnapokon 11 órakor üritetik ki. Végrehajtható kiadmányok hétköznapokon délelőtt 9-10 óra között a központi irodába, I. emelet 23. szám alatt adandók be s ugyanott vehetők át.

VI. Értesítésadás a bírósági irodákban.

A főljstrom iroda a főljstrom és mutató adataiból csütörtök kivételével köznapokon 9 órától 11 óráig ad értesítést. A polgári peres és nem peres

(P. Pk. I. Pk. II.) ügyek különírodáiban és a polgári irattárban a felek csütörtök kivételével köznapokon 9-10 óráig nyerhetnek értesítést s ugyanezen idő alatt tekinthetik meg az arra jogosultak az iratokat és kaphatnak engedélyt az iratok lemásolására. Büntető ügyekben az arra jogosultak az iratokat a tüz. 97. §-ában meghatározott feltételek alatt köznapokon 9 órától 13 óráig, vasárnap és ünnepnapokon pedig 9-től 11 óráig tekinthetik meg és nyerhetnek ügyeikről értesítést. Az említett időn túl csak még egy órán át kaphat a tudakozólappal jelentkező értesítést, vagy irat megtekintésre és lemásolásra engedélyt, de csak a peres és perenkívüli ügyek különírodáiban, a polgári irattárban és központi kézbesítő hivatalban. Tudakozólap egyszerre nagyobb számban is a televkönyvi betéttárban darabonként 40 fillér érté kapható Bozóky János televkönyvvezetőnél. Tudakozózáppal posta útján a felkizáróan csak a kézbesítés eredményeiről kérhet értesítést, ebben az esetben azonban köteles a tudakozólap hátsó oldalát megcimezni, megfelelő postabélyeggel ellátni s az első oldalon a „postán” szót szines ironnal feltűző módon ráírni. Ugyanazt a tudakozólapot csak egy alkalommal lehet használni. Fizetési meghagyás uralapot darabonként 2 fillérért a főljstrom iroda árusít. Távbeszélő útján értesítést kérni és adni nem lehet. A központi iroda értesítést nem ad s ott iratok nem tekinthetők meg.

VII. Értesítés a televkönyvi irodában és a televkönyvtárban.

A televkönyvi iktató a beadványok átvétele céljából hétköznapokon 9-től 13 óráig, vasár- és ünnepnapokon 9-től 11 óráig van nyitva, az iktató- és mutatókönyv adataiból azonban a felek csak köznapokon 9-től 11 óráig nyerhetnek értesítést. A televkönyvi iroda a televkönyvtár és a televkönyvi irattár felek részére köznapokon 9-től 11 óráig áll nyitva. Ezen időn kívül tudakozólap alapján minden hétköznapon még egy óráig, vagyis 11-től 12 óráig van a televkönyvek megtekintésének helye. A televkönyvek (betétek) tartalmáról azonban írásban tudakozózáppal értesítést adni nem lehet. Egy tudakozólap alapján csak egy televkönyvi betéttel, illetve egy térkép szelvényt lehet megtekinteni. Részletajstrom és betűsoros névjegyzék megtekintésében tudakozólap csak akkor szükséges, ha azok használata nem kapcsolatos tkvi. betét, illetve térképszelvény megtekintésével.

VIII. Hirdetési és másolási díjak befizetése.

Bírósági iratok másolata a vonatkozó iratokat kezelő különírodákban rendel-

## egyetlen előadóestjének jegyei a Bika-hallban.

hető meg és vehetők. A másolási költséget a megrendelés alkalmával kell hivatalos nyugta ellenében kifizetni. A televkönyvi ügyekre vonatkozó hirdetési és egyéb díjakat, továbbá a televkönyvi betétmásolatok másolási költséget és a hitelesítésekhez szükséges bélyegeket Bozóky János tkvtó veszi át, földszint 8. sz. szobában.

IX. Pénz és értéktárgyak átvétele.

Pénzbüntetéseket és elnöki letétként kezelendő pénz és értéktárgyak a kir. járásbírósa elnökéhez, az I. emelet 18. számú szobában fizetendők be.

X. A bírósági végrehajtók ügybeosztása.

Bocskor László. Lakása: Svetits palota földszint. Helyettese: Rápolthy

I. rendű marhahus — — — 80 f.

II. rendű marhahus — — — 60 f.

I. rendű borjuhus — — — 1.20 f.

II. rendű borjuhus — — — 1.— P

CSAPÓ UCCA 40.

Orth. kóser hus — — — 1.— P

Ugyanitt gyenge borjuhus legolesobb napi árban.

Füstölthús, kolbász kapható.

Este 5-7-ig nyitva.

GUTTMANNAL, CSAPÓ U. 35.

### Külföldi koks és koks brikett

valamint mindenfajta kályha fűtőszerek a legjobb minőségben kaphatók **Gabányi széntelepén** Csapó ucca 28. Telefon 24-49

János. (M. N. R.) Községei: Almosd, Kokad, Bagamér.

Vitéz dr. Egyházy Béla. Lakása: Hatvan u. 13. Helyettese: Rákóczy László. (A. A. D. G. P. Ü. Ü.) Községei: Alsó- és Felsőjózsa, Balmazújváros A-K-ig.

Rákóczy László. Lakása: Arany J. u. 11. Helyettese: vitéz dr. Egyházy Béla. (C. Cs. Gy. O. Ó. V. W. Z. Zs. Q. X. Y. L.) Községei: Hajdusámson, Mikepércs.

Rápolthy János. Lakása: Arany J. u. 31. Helyettese: Bocskor László. (B. H. J.) Községei: Nyirmártonfalva, Ujléta, Vámospércs.

Lőrincz Endre. Lakása: Péterfia u. 22. Helyettese: Szilágyi Lajos. (K. I.) Községe: Nagyléta.

Szilágyi Lajos. Lakása: Vörösmarthy u. 9. Helyettese: Lőrincz Endre. (E. T. S.) Községei: Egyek, Tiszacsécs.

Tihanyi Vilmos. Lakása: Hunyadi u. 2. Helyettese: Bocskor László és Rápolthy János. (Sz. E. É.) Községei: Balmazújváros L-Zs-ig.

A végrehajtók vagy helyetteseik kötelességük hétköznapokon délelőtt 9-től 10 óráig a bíróságnál tartózkodni a III. emelet 59. sz. szobában. Megjelenésük akadályát minden esetben bejelentendő a kir. járásbíró elnöki irodájában.

## A debreceni ipartestület szakosztályi ülései

A debreceni ipartestület cipész, cipőfelőrzéskészítő és papucsszakosztálya 24-én, vasárnap délelőtt 9 órakor tartja az ipartestület kistanácsstermében tisztújító ülést.

Tárgy: 3 előjárásági rendes tag jelölése, illetve szakosztályi elnök választása és 3 előjárásági póttag jelölése.

A debreceni ipartestület vegyes (esztergályos, esernyős, fafaragó, faszobrász, fésűs-csutorás, gombkötő, kefék, kések-köszörűs, keztücs-kötszerész, kosárfonó, pipás, szítás-rostás, szövőfonó) szakosztálya 25-én, hétfőn este hat órakor az ipartestület helyiségében tisztújító ülést tart.

Tárgy: 1 előjárásági rendes tag jelölése, illetve szakosztályi elnök választása és egy előjárásági póttag jelölése.

Az ülés fontos voltára tekintettel a tagok feltétlen és pontos megjelenését azzal a megjegyzéssel kéri a szakosztály elnöksége, hogy ha esetleg ez ülést határozatképtelen lenne, akkor a következő ülés — a megjelenő tagok számára való tekintet nélkül — határozatképes lesz.

A debreceni ipartestület kelmefestő, vegytisztító és fehérneműtisztító szakosztálya 25-én, hétfőn este hét órakor az ipartestület helyiségében tisztújító ülést tart.

Tárgy: 1 előjárásági rendes tag jelölése, illetve szakosztályi elnök választása és egy előjárásági póttag jelölése.

Tekintettel arra, hogy ez ülést már másodszerre hívják össze, a megjelenő tagok számára való tekintet nélkül határozatképes lesz, miért is a tagok feltétlen megjelenését ezúton is kéri a szakosztály elnöksége.

•••••  
A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.

Arany János u. 52. kis családi ház nagy telekkel és 51. sz. a. teljesen modern bérház központi fűtéssel. Hunyadi ucca 2-4. sz. emeletes épület jutányosan eladó. Értekezni Deák Ferenc ucca 3.

# ASSZONYOKNAK

Rovatvezető: H. FARKAS ILONA.

## Kétarcu élet

az, amit élek, — írja nekem egyik olvasóm. A fehérkarton levélpapírból enyhe ibolyaillat száll és az édes, kerek molett kis betűket halványkék tintával gondosan, kaligrafikus pontossággal rajzolta fel egy hosszú estén kicsit szipogva, el-el sirva magát, egy fiatal 22 éves asszony.

A levél első két szavától őszintén szólva kicsit megdöbben a regényeken és mozifilmeken elromlott, gyarló fantáziám: valami Debrecenbe átültetett Al Capone-i detektiv történetet sejtett. Valami fantasztikumot, nappal uriaszszony — éjjel bártáncosnő történetet, vagy valami könnyes szívfacsaró históriát egy szegény kis lelencházban nevelt gyerektől, vagy az asszonyi szív kétarcu életét, ami rendszerint kétarcu hűségét jelenti két férfihez.

Hála Istennek, az egyenes tiszta sorok semmi ilyenről nem számoltak be, a 22 éves asszonyka négy oldalon keresztül a gyöttrő vágyakozás kétarcu életéről ír, a gyöttrő vágyakozásról, amit a debreceni élet, a Piac uccai korszó, a cukrászda, a színház és a szombat esti tánc után érez és ami az ideit telre elérhetetlen lett a számára, mert a közeli tanyájukról nem költöztek be. A gyöttrő vágyakozásról, amit úgy érzi, nem vallhat be a férjének, aki egy szó panasz nélkül, teljesen magától értetődően határozta el magát a téli tanyai életre.

„Ne nevessem rajtam és negondolja, hogy ostoba, vagy léha ember vagyok, de néha már öngyilkosságra gondolok, mert nem tudok megküzdeni a rövid téli napok szörnyű egyformaságával. Délben már félek attól, hogy egy-két óra múlva besötétedik és este lesz. És én megint ott ülök a nagy karosszékben a kályha mellett, kézimunkával a kezemben, kézimunkával, ami soha nem készül el. Ugy ülök, mint ahogya valaha az anyám és régen a nagyanyám és dédanyám ült. Ugy ülök fáradtan, unatkozva és elkínözva a kályha mellett, kendővel a vállamon. Huszonkétéves vagyok és öreg asszony lettem ezen a télen. A rádiót kikapcsolom, hogy ne halljam a távoli jazz-muzsikát. Este van és maguk ott a városban asszonyok

most öltözködnek, szép ruhába, parfümösen ülnek a színház nézőterén és utána táncolnak valahol, társaságban, vagy egy étteremben. Irja meg, hogy mihez kezdjek, mit csináljak, hogy az időmnek és az életemnek célja legyen? És bocsássa meg ezt a levelet, de ha valaha érezte csak egy órára is ezt a ködös, örjítő, szürke unalmat, ami megöli és betegé teszi a napjaimat és az életemet, akkor meg fogja bocsájtani nekem, hogy irásommal zavarom és hosszan fog válaszolni nekem, jó szíve!”

A levélen, amit a fenti sorokkal fejezett be ismeretlen olvasóm, nem nevettem, ez természetes. De nem is sajnálkoztam rajta, mert a mai világban, a mai viszonyok között nem lehet sajnálkozni egy fiatal asszonyon, aki egészséges, normális polgári körülmények között él a férjével együtt: Megvan a kényelmes karosszéke a kályha mellett és a mindennapi rádiója. És házasságát és életét csupán a szórakozások utáni felfokozott és kétségbeesett vágy rontja el és az unalom, az értelmetlen és céltalan egyforma napok kétségbeeséséig unalma.

Nem akarok elrontott, vagy elhibázott nevelésről prédikálni és belekapaszkodni ezerszer elcsépelet és mindenki által kívülről tudott közhelyekbe.

Az unalom, mint az életnek irtózatossága, mérge, úgy látszik, egészen komolyan kikezdehet még ma is, 1932-ben asszonyi idegeket. És ez sem nevelés, sem sajnálni való, inkább csudálkozni lehet rajta. Ez a leghelyesebb szó, hogy csudálkozni, mint egy különös anakronizmuson. A spleenes, fejfájós ablak-előtti álldogálások, a lehunyt szemmel ábrándozások, a testetlen vágyakozások ideje, a ködös villanyfény, a tánc, az ugynevezett parfümös nagy élet után divatos volt tanyán és falun élő lányok és asszonyok számára — 50 évvel ezelőtt. De ma, kedves ismeretlen asszonyom, ma, ne haragudjék rám, képzelenség ez!

A mai világban, 22 éves asszonyok elgémberedett kézzel hosszú, szomorú sorokban állnak a munkanélküli segélyt

osztó hivatal előtt és reggelként átmatlanságtól égő szemmel keresik, lázas vágygal az újságok apróhirdetése között az alkalmazást. És egyetemet végzett nők cselédmunkára vállalkoznak, hogy mindennapi kenyérük legyen. És régi, előkelő háztartások leélik a szakácsnőt és a szobalányt és a házi-asszonyok nem jut idejük az unatkozásra, mert reggeltől estig alaposan elvannak foglalva.

De, hogy valami tanáccsal is szolgáljak Önnek, amivel kitűnően kitöltheti a szomorú estéit: például próbálja meg összegyűjteni a béresgyerekeket és tartson nekik naponta, vagy kétnaponta alkalmi iskolát. Vagy nézzen át egy pár modern csecsemőápolásról szóló könyvet és tartson egy kurzust ott a tanyai asszonyoknak a helyes csecsemőápolásról. Vagy mit tudom én, csináljon egy külön kis baromfi-farmot és ambicionálja, hogy a maga farmjáról kerülnek a legszebb és legnagyobb tyuktojások a debreceni piacra. Vagy tanuljon meg egy idegen nyelvet, vagy zongorázzék akár öt órát is naponta. De akarjon csinálni valamit!

És nem gondolt még arra, milyen csodálatos öröm, mennyire a legszebb cél és az életnek a legigazabb kiteljesedése egy kisgyermek? Egy kisgyermek, aki nem hagy egy percnyi időt sem az unalomra, mert etetni és fürdetni kell és tisztába tenni. És ha nagyobb lesz, játszani vele, mesélni neki és emberré nevelni.

Ez a debreceni farsang, ahová olyan édes naivsággal vágyódik, amire asszony irigységgel gondol, ez a szegény debreceni farsang: vigasztalódjék meg, kedves asszonyom, a legszűkebb és a legszomorubb dolog a világon! (A levélben különben ez volt a leganygyalibb, hogy olyan halálos vágyódással gondolt ide a Piac uccára és a Bika koncerttermébe, pedig innen az örök törvény szerint a lányok és asszonyok Pestre és Párisba, Cannesba és Nizzába vágyódnak.)

A színház üres, alig lézeng benne egy pár elkeseredett irodalomrajongó, a moziba sem tolonganak. Bálozni senkinek sincs kedve, a bál divatjammult és az embereknek pénzük sincsen hozzá, akinek pedig van, az úgy érzi, hogy manapság izléstelen hivalkodni vele.

Szürke és szomorú ez a farsang, de senki sem szomorkodik a zajos bál, vagy jól sikerült estélyek után és az estig tartó ebédek és reggelig elhúzódó vacsorákról sem beszélnek zajos bőséggel a jólétesültek. Az ilyesmi nem aktuális ezen a farsangon, nem aktuális, nem divat. Az emberek komolyan és erősen elvannak foglalva, nem jut sok idő és sok fantázia a szórakozásra, az emberek, képzelje el kedves asszonyom, nem akarnak semmi mást, csak meg akarnak élni.

Üdvözlettel  
H. F. I.

## A mai nő

elképzeltetetlen ritmikus, szép járás nélkül. A csunya járás elrontja a megjelenés szépségét. A szép járás nem a nagy színésznők, vagy a divathölgyek utánózatlan titka, de a helyesen tanított egészséges, higiénikus test harmonikus mozgásának a természetes velejárója.

## A rövid haj

hába minden más próbálkozásnak, hosszú ideig nem megy ki a divatból. A legnagyobb előnye, hogy könnyen ápolható, kényelmesen lehet fésülni, rend-

**2800 pengőért, központi fűtéssel együtt**

III. emeleti, 5 szoba, előszoba, fürdőszoba és minden egyéb modern komforttal felszerelt

**uccai lakás**

ingyen lifthasználattal.

**2200 pengőért, központi fűtéssel együtt**

I. emeleti, 4 szoba, előszoba, fürdőszoba és minden egyéb modern komforttal felszerelt

**udvari lakás**

ingyen lifthasználattal.

**1200 pengőért, központi fűtéssel együtt**

I. emeleten, 3 helyiségből álló főként

**irodának alkalmas lakás**

kiadó.

Érdeklődni Ferenc József 34 sz. alatti könyvkereskedésben lehet.

ben tartani. A zsíros haj csunya, mert a fej ápolatlannak hat, éppen ezért hetenként pontosan haját kell mosni. A rövid haj ápolásának legfontosabb kelléke a jó kefe. Jó kefével egyenletesen, rendszeresen való kefézés értékben annyi, mint egy jó masszázs. Estére mindig új választékot kell fésülni, hogy a rendes választék helyén a haj ki ne kopjék.

## A modern lakásban

gyakori az üvegezett kiugró sarok. Ezt nagyon szépen be lehet rendezni miniatűr féli kertnek. Körbefutó virág ládában, lépcsőzetes virágállványokon, fonott lecsüngő tartókba rengeteg virágot, zöldnövényt lehet elhelyezni. Ez üdév, dekoratívvá teszi a lakást. Ugy kell a növényeket elhelyezni, hogy a napfény érje őket, da a szobát ne sötétítsék el.

## Nagyanyó konyhaművészete

Farsangi fánk. Félkiló lisztet előző nap meleg helyre teszünk, hogy száraz és meleg legyen, hozzávesszünk négy tojás sárgáját, egy evőkanál vaníliás porcukrot, egy evőkanál libazsirt vagy vaját, egy kis sót, egy kanál rumot, két dkg. élesztőt langyos tejben megkelesztve, fakanállal lágy tésztát készítünk belőle. Utóljára négy tojás fehérjéből kemény habot keverünk hozzá és meleg helyen megkelesztjük. Ha jól megkelt, gyurótáblán kinyújtjuk két centi vékonyra, kétrészre hajtjuk és nagy fánkszagattal kiszurjuk, meleg helyen megegyszer kelní hagyjuk. Közben megfelelő lábasban zsirt melegítünk és ha elég forró, annyi tésztát teszünk bele, hogy szabadon mozoghasson, fedővel lefedjük és ha az egyik fele pirosra sült, megfordítjuk, fedő nélkül tovább sütjük. Ilyen módon „pálkás” ramflis lesz. Melegen vaníliás cukorral behintjük és barackzettel tálaljuk.

Fonatos (debreceni specialitás). — Ugyanugy készül, mint a farsangi fánk, csak nem lesz fánkformára szaggatva, hanem apró fonatokat formálunk és ezt is, amikor kisült, melegen vaníliás cukorral hintjük, gyümölcszettel tálaljuk.

Kelesztett hájastésztá. Harminc dkg. sertés vagy libahályat egy pár óráig vízben áztatunk, aztán átpaszírozzuk és elteesszük. Hatvan dkg. lisztből egy dkg. élesztőt, két tojás sárgája, kevés só, két evőkanál cukor, egy pohár rum, tojás nagyságu libazsirtból tejjel kemény tésztát készítünk, jól kidolgozzuk, kellni hagyjuk és ha megkelt, gyurótáblára tesszük. Kicsit kinyújtjuk, az átpaszírozott hájat a közepére tesszük, a tésztát négy oldalról ráhajtjuk, ismét kinyújtjuk, négy oldalát ismét felhajtjuk, ezt így négyszer, félóránként megismételjük, aztán egy ujnyi vastagságra kinyújtjuk, megütetett késsel négysarkos darabokra vágjuk, meggy lekvárral megkenjük, a tésztát egyik végét ráhajtjuk, kiflire formáljuk, tojásfehérjébe és goromba cukorba mártjuk, melybe egy fél citrom héját is belereszeltünk. Kikent tepsibe rakjuk és negyedóráig kelní hagyjuk. Élénk tűznél sütjük, vaníliás cukorral behintjük.

Hájas kifli más módon. Harmincöt dkg. lisztet ötven dkg. hájjal egy késsel kidolgozzunk, egy nagy tojás nagyságu darabot elveszünk belőle és félre tesszük, a többit is hideg helyre tesszük. Most vesszünk ismét harmincöt dkg. lisztet, négy tojás sárgáját, két dkg. élesztőt, melyből előzőleg kovászt készítettünk, három kanál porcukrot, a félretett tojásnagyságu zsirt, ebből finom sima masszát készítünk és langyos helyen kelní hagyjuk, ép úgy bálnuk el vele, mint a hájas kiflivel (fent), lehet forró fánkszagattal kiszurni, úgy szebb alakja van.

Sandwich. A szendvicsekhez zsirkegyeret, császárszemlét, vagy hosszú, vékony veknit használunk, de vehetünk házi kenyeret is, melyet nagy fánkszagattal kiszurunk sok egyforma darabra, meg is piríthatjuk. Vajjal bekenjük, kaviárral hintjük és másik darab kenyeret teszünk rá. Tetejét különféleképp díszíthetjük tojással, kaprival, lazaccal, különféle peccsenyekkel, sonkával, szardíniával, majd aszpikkal és majonézzel borítjuk.

Olcsóbb szendvics. Tojásokat keményre főzünk, sárgáját átpaszírozzuk szitán, hozzáteszünk sót, borsot, vágott kaprit, vaját, snitlinget és mustárt, két kiáztatott szardellát, ezt összekeverjük és a megvajazott zsirkegyer szeletekre kenjük. Ha a massa nagyon kemény, kis tejfellel hígítjuk.

Francia sandwich. Szálkájától megtisztított szardíniát összetörünk, hozzáteszünk egy kávékanál mustárt, sót, borsot, vaját, egy kis citromlevet, egy kevés rumot, kevés nagyon finomra vágott vizes ugorkát, ezt mind szitán áttörjük,

piritott kihült kenyérszeletekre kenjük.

Töltött sandwich. Hosszukas veknit vagy szemlét veszünk, széleit levágjuk és a belét kivágjuk. Sonkát, sült májat, borjusültet, füstölt nyelvet, szardíniát husdarálón megdarálunk, teavajjal összekeverjük és a vekniket a keverékkel megtöltjük, hideg helyre tesszük, pár óra múlva ujnyi vastag szeletekre felszeleteljük.

Minden kérdésre, amely konyhaművészetre vonatkozik, szívesen válaszol Nagyanyó. Levelek a szerkesztőségbe „Nagyanyó” címmel küldendők.

## Magyar emlékekre talált Indiában Gömörnyé Maróthy Margit, a Nemzeti színház egykori művésznője

DEBRECENI SZÜR ÉS TULIPANTOS LADA A SHIVA SZENTFAJA MELLETT. — RÉGI KURUC NÓTÁKAT ÉNEKEL AZ ÖREG HEGEDŐS, AKI VARKOCSBA FONJA A HAJÁT. — A HINDU BÖLCSELET MEGALAPÍTÓJA, KRISHNA IS SCYTHIABÓL INDUL EL TANÍTÓ UTJÁRA.

Abbázia, 1932. tavaszán.

Bübajos, romantikus villa a tenger partján. A kertben virágok nyílnak, a ház előtt fjordszerű tóban törnek meg a tenger hullámai. Tajtékzó, csipkés szélük szikrákat hány a nap sugarban és bent a tengerben jókedvű delfinek ugrálnak a habokban. A fiúmei kikötőben most rakodik egy hatalmas oceanjáró, Bombayból érkezett, a távol kelet kincseit izmos facchinok hordják a partra. A Villa Gömörnyé szobáinak falán csodálatos képek: soktornyú pagodák és fehér elefántok a Ganges partjáról. Apró Buddha-szobrok a szalón asztalain és tarka keleti szőnyegek a parketten. Misztikus selyemből készült függöny, a dohányzó asztalt kézimunka díszíti, az első pillanatra mezőkövesdi himzésnek vélem és elcsodálkozom, amikor a ház urnője felvilágosít: „Nem Mezőkövesdről való ez a terítő, Indiából hoztam magammal, Adyartól, ahol hosszú hónapokat töltöttem és ahová most is visszavágyom . . .”

Ez a csöndes és romantikus abbáziai villa, titokzatos apró szobáival, kanyargó szélű sziklás partjával, illatos virágokkal teli kertjével éppen annyira érdekes, mint a villa gazdája. Gömörnyé Olivérnének hívják a hölgyet, aki barátságos szavakkal invitál a szalónba. A falakról lecsüngő misztikus képek között nincsen egy sem, amely elárulná, hogy Gömörnyé Olivérné valamikor másként hívták, nincsen egyetlen emlék sem a szobában, amely emlékeztetne arra az időre,

amikor Maróthy Margit sikereit aratta Budapesten és Kolozsvárott a Vasgyárosban és a Bánk bánban és Ráthonyi Akos volt a világ legszebb Danilója.

Mert Gömörnyé valamikor Maróthy Margitnak hívták, a Maróthy

Margit azután Ráthonyiné lett, majd elvált és férjhez ment Gömörnyé Olivérhez; ma özvegy, ura a szlovenszkoói hatalmas serkei birtoknak, de az esztendőnek csak egy részét tölti itt, a tavaszba hajló adriai ösz már lecsalja őt a Quarnero öblébe és az abbáziai Villa Gömörnyében minden szerda este összejönnek azok, akik a theosophia tanításainak szentelik életüket. — Gömörnyé Maróthy Margit már évek óta lelkes theozófus, ezért járt Indiában is, ahol Blavatzky Helena Petrovna asszony hívei közül sok ezzen ultiék keresztbe tett lábakkal a pálmaleveleken és hallgatták átszellemült arccal Zoroaszter és Krishna igéit.

Érdekes társa volt Gömörnyének indiai utazásában. Ráthonyi Akos második felesége és özvegye, Almássy Borbély Elza, maga is meggyőződéses theozófus, együtt tette meg az utat vele a szent hegyek és völgyek titokzatos földjére és a Ráthonyi Akos két asszonya meleg barátsággal barangoltak be az emberiség bölcsőjének tájára.

PENGETI LANTJÁT AZ IGRIC . . .

A nyitva hagyott ablakon melegen tűz be a tavaszi napsugár és mi Indiáról beszélgetünk. Arról a titokzatos földről, ahol nemcsak az emberi élet, de az emberi szív és az emberi bölcsesség is megszülettek. Körösi Csoma Sándorra, a dardzsilingi halottra terelődik a beszéd, a tudósra, aki a Himalaya tövével kereste a magyarok bölcsőjét és aki meghalt, még mielőtt élete célját elérhette volna. Azóta keveset hallottunk pozitív megállapításokról. Épen azért mindaz, amit Gömörnyé Maróthy Margit elmesél nekem, a szenzáció erejével hat.

Ezeket mondja: — Indiába való érkezésünkkor

## Mindenütt beszélnek

az előkelő budapesti Bristol-szálló olcsó áráiról.

Szobák, (a fekvéstől függően) kitűnő napi ellátással, már 12 pengőtől kaphatók.

Dunai szobák, kilátással a gyönyörű budai hegyvidékre, méltányos áron.

Bristol-menü 2 pengő 40 fillér.

Mindennap ötórás tea és tánc. Kávéházi árak.

Vacsora rendes polgári áron. Tánc.

Hosszabb tartózkodás esetén további engedmények.

## Bristol-szálló

Budapest-Dunapart.

feltűnt már nekem az, hogy a hinduk bennünket, magyarokat, megkülönböztetett tisztelettel vettek körül.

Háromezer európai theozófus vett részt az adyari kongresszuson és a négy magyar résztvevőt vendéglátóink mindig az első sorba ültették.

Eleinte azt hittem, hogy ez véletlen, de a harmadik ülésen észre kellettennem, hogy a megkülönböztetett tiszteletnek mélyebben fekvő okai vannak.

Egy este hangverseny volt Adyartban. Behoztak a terembe egy különös alaku hangszert. Egy hívják ezt, hogy „vina”. Rózsafából készült és hasonlít a mandolinhoz. A hurjait kézzel pengetik. A vina nyakán nagy ezüstkulcsok fénylenek és villogó szemü, nagy művészettel kifaragott kígyó tekergőzik a hurokon. Ez szimbólum: azt jelenti, hogy a vina hangjai kicsalják a kobrát a dzsungel süriijéből. Aztán megjelent a művész. Amikor alakjának első szilhuettjei feltűntek a terem misztikus homályában, összerementem. A művész dus haja oldalt varkocsba volt fonva, hosszú bajusza lekonyult, finoman hajlott sasorra a varkocsok között régen mult időkre emlékeztetett.

Az egész alak olyan volt, mintha a magyar történelem régi lapjairól szállott volna le egy igris a Sumaya temploma mellé.

Azután az igris pengetni kezdte a lantot, azaz hogy a vinát. Csöndesen énekelt hozzá.

Régi kuruc melódiák akkordjai csendültek ki a titokzatos hangszerből.

Azok a melódiák, amelyek a tárogatóban élnek tovább és amelyek mellett Rákóczi vigadott vagy busult. Szemeink nedvesek lettek a könnytől. Édes Istenem, furcsa valami az, amikor messze, nagyon messze a hazától, egy idegen nép nótáiról tudjuk meg, hogy azok szakasztott májai annak, amely úgy kezdődik, hogy . . . hej Rákóczi, hej Bercsényi . . . vagy hogy . . . fütyül a széi Késmárk felett . . .

Elérzékenyülésünkből Mr. Subaro, egy kiváló hindu író riasztott fel. Mosolyogva mondta: „Önök csodálkoznak most azon, hogy a hindu zene akkordjai hasonlítanak a magyar muzikához? Mi ezt ré-

## Poloskát és svábot gyökeresen irt

### Takarítási Vállalat

Nap ucca 3.

Telefon 17-55.

Irtószer is kapható, egy liter 5 pengő.



## Szabályrendelet az ügyvédek viselkedéséről és díjazásáról

A jogvédők tisztviselői ma már autonómiával bírnak és az ügyvédi kamarában a törvények határai közt és rendeletei szerint maga állapítja meg és ellenőrzi tagjainak életét és cselekedeteit, amelyeket rendtartással szabályoz. Működésük díjazását tarifa állapítja meg, persze szabad teret engedvén a szabad megegyezésnek. Mindent szabályoztak már, csak azt nem, hogy a jogvédők miből éljenek meg a mai világban. Az ügyvédi rendtartást és tarifát nem most találták föl. Nemes Debrecen város háromszáz esztendővel ezelőtt már csinált ilyet, erős határozatokkal kötelezve az ügyvédek tisztviselői eljárására és megállapítván, hogy mit lehet egy ügyvitelért kérni. 1632-ben ugyanis „Debrecen város prokurátorainak instrukciója” címen statutumot alkotott és ebben így intézkedik:

1. Hogy a Város szabadsága és privilegiuma ellen a prokurátorok senki causáját fei ne vállalják, Bíró avagy Tanács hire avagy engedelmével.

Tehát, ha a város ellen valakinek pere lett volna, akkor a causát (ügyet) csak úgy vállalhatta el debreceni ügyvéd, ha arra előbb épen az ellenfél: a tanácstól engedélyt kapott.

2. Hogy mindenki Procurator az ő Principálisának igazán szolgáljon mind törvény végelszaktáig, ha remedium lézen benne is. Ne halogassák pedig, hanem az mikor az Bírák reá érkeznek, dolgokba praecedáljanak és végbegyik a causát, akit felvállaltanak.

Azt rendeli ez a szakasz, hogy körormszakadtáig verkedjék az ügyvéd az ő fele érdekében, még ha perbeli sikerre nincs is kilátás; halasztgatásokkal ne huzzák az ügyet, hanem abban idején eljárjanak a bírák által kitűzött időben. Vajjon betartották-e ezt a rendelkezést akkor? Egy bizonyos, a tanács jónak látta, hogy hozzon ilyen rendelkezést. Ma már örül az ügyvéd, ha — egyáltalán akadjon először ügye — az ügyet mielőbb kerestülhajtathatja, hogy pénzt lásson, ha ugyan akkor is lát.

3. Hogy egyik Procurator a másikkal ne correspondáljon, avagy concordáljon a peresek injuriájokra; egyik a másikkal titkát a causába meg ne jelentse, hanem kik az ő

Principálisát igazán, hiven szolgálja és teljes tehetsége szerint defendálja.

Hm! Ugy látszik, régi ügyvédek nem voltak valami titoktartó emberek, hogy meg kellett szabályozni őket tekintetben, hogy egymással ne levelegessenek, ne paktáljanak a peres felek sérelmére, a peres ügybeli titkokat ne árulják el, ne csak látszatra, de teljes erővel defendálják, védjék feleiket.

4. Ha valamely causans, valamely Procuratornak vagy Procatornak tanácsával akar élni és megbeszélni neki ügyét vagy Procatornak akarja fogadni, tehát máskor ne kötelezze magát, hanem annak szolgáljon, aki ügyét velle megbeszéllette.

Ime, a tekintetes tanács vigyázott arra, hogy az ügyvéd kétkulacos ne lehessen s a perbeli felek közül csak az egyiket szolgálhassa.

5. Hogy az szegény peres embert, aki mindenén tul nem fizethet, ereje felett ne sarcolhassák, illetlen gazdalkodásra ne erőltessék, rendelt fizetéssel csak causáknak 5 frt. megelégedjenek.

Lám, az ügyvédi eljárások tarifája. A mai világban de sok ügyvéd van, aki örülne, ha az akkori értékű és vásárlóerejű 5 forintot megkereshetné.

6. Tanácsbéli Urainkat, csak a legkisebbeket is nyelvekkel meg ne sértsék, akár részegségből, akár valamely bosszúságból, alioquid tiszteitől gyalázzal fosztódnak meg.

Az ügyvédnek akkor sem volt szabad — ime — megengedni, hogy heve elragadja. Ma egy kis felhevülésért rendbírság jár, meg kamarai eljárás, akkor az ügyvédségtől való eltiltás. Persze, akkor még olcsó volt a bor is, ügyvéd uraiméknak telt is italra, hát bizony megeshetett, hogy jó borozás után mentek bíró elé s oda-oda mondtak valamit. Bizony ma az ügyvéd legföljebb ha haboskávétól hevülhet föl. Ma már józan nép az ügyvédek népe, alig akad köztük egy pár borkedvelő s az is, ha épen baj lenne a bortól, inkább helyettesített magát, vagy halasztást kér, de borgőzősen nem megy a bírák elé.

7. Ketten egy causához ne kötelezzék magukat, hogy az másfél Procátor nélkül meg ne fogyatkozzék. Az idegen Procátor Tanács hi-

rével állasson be, mert különben be nem jöhet Procátorkodni a Városi Procátorok ellen, akik hitesek.

Itt azt védte a tanács, hogy egy ügyet több ügyvéd ne vállaljon, nehogy a fél két szék közt a pad alá eszék. A második részben kedves lojalpatriotizmussal a helybeli ügyvédek érdekeit védi a tanács, kiltitván az idegen ügyvédek a debreceni peresekből.

8. Mikor a causans avagy peres emberek a perlekedést evitálni akarják és egymás között meg akarnak egyezni, avagy békélleni compositio szerint a Procuratorok ne ellenkezzenek, a pereseket maguk hasznukért háborúságba ne indítsák, hanem a békességet köztük megengedjék. Mindazonáltal ha a causa oly lézen, amelyben Bíró Uram hire és engedelme nélkül a békesség nem lehet, legkiváltképpen amely causa tisztesség dolgában forog, a Procuratorok arra kötelesek legyenek, hogy az ilyen causákba intsek arra, hogy Bíró Uramnak elsőbbséget tegyenek és Bíró Uram engedelmeiből békéljenek meg egymással.

Arról szól ez a rendelkezés, hogy csak azért is pert nem szabad csinálni az ügyvédeknek. Ha a felek ki akarják a pert kerülni, segítse elő az ügyvéd a megegyezést. De ugy látszik, akkor is voltak hivatalból üldözendő cselekmények, hivatalból folytatott eljárások s ebben egyezséget csak a bírókkal együtt, a bíróság előtt lehetett létrehozni. Ide tartozott — amint kivethető — a becsületsértés és rágalmazás is. (Vajjon sajtó útján elkövetett becsületsértésben és rágalmazásban hogyan járt volna el a Tekintetes Tanács és Bíró Uram?)

9. Hogy a Procuratorok az ő Principálisoknak injuriájokra, bosszúságokra, az ő Principálisának adversariussával, peressével, az ki ellen ő Procurator, annak sem háznál, sem másutt ne vendégeskedjék, ne igyék, hogy részeg korában tett beszélgetésével Principálisának kárt ne tegyen, mert gyakorta a részeg ember többet szólna, ami kellene. Már megint a részegségtől óvja, tiltja az ügyvédet a statutum, hogy el ne járjon a szája italosan s el ne árulja felének titkait az ellenfélnek.

10. Ha valaki esztendő Procátort fogad, 20 forintot adjon neki.

No, a jogtanácsosoknak nem nagy honoráriumot talált ki a tanács.

11. Vidéki emberen a Procuratorok többet vehessenek egy, két vagy három forinttal a causának és az emberek állapotja szerint.

Hiába, a honi embert előnyben kellett részesíteni. Városbeli pereseknek a fiskálist is olcsóbban adta a tanács.

### Felebbezés egy tervezési munkálat csökkentése miatt

A város tudvalevően pályázatot írt ki a város nem csatornázott részének csatornával és vízvezetékekkel való ellátása esetére a munkálatok tervezésének elkészítésére. A pályázat eredményeképpen a tervezési munkálatokat vállalatba is adták. Azóta azonban a város olyan rendelkezést tett, hogy a tervezett munkálatoknak csak egy részét kell elvégezni, mert a terület egy részének csatornázására és vízvezetékekkel való ellátására talán száz év múlva sem kerül a sor. A tervezéssel megbízott mérnökök most ezt a határozatot megfélebbítették. A városi tanács ezt a felebbezést felterjeszti a belügyminiszterhez, aki maga is a munkálatok szükítését rendelte el.

Természetesen ezeket az eredményeket mind a technika és a tudomány által érte el az idő. A technika és az exact tudományok szerepe még elhatározóbb lesz, mint eddig.

Ha a gép eddig asszisztált az ember életében, ugy száz év múlva uralkodni fog.

A gép szerepe, illetve uralma oly kísérteties külsőt kölcsönöz majd a száz év múlva leendő életnek, hogy távlatából a mi életünk idillnek fog tűnni, mint mielőttünk a száz év előtti biedermeier atmoszférája...

Meg kell még jegyeznünk, hogy mindezeket azokból a pozitív lehetőségekből vontuk le, melyek technikánk mai fejlettsége mellett már ma biztosított.

A jövődő előbb vázolt képéhez így egyáltalán nem kalkuláltuk be azokat a még teljességgel ismeretlen találmányokat, melyek közül egyetlen egy is elegendő napjaink generális megváltoztatásához.

Ezért azután a soraink elejére írt ama mondatot, hogy az álomra ma már nincs szükség, valójában oda módosíthatjuk, hogy ma tulajdonképpen lehetetlen nem álmodni, ha technikánk lehetőségeire és következményeire gondolunk...

Viszont — s ez a viszont mindenkép jogosult — eddig minden ilyen utópisztikus gondolkodás csak a technikával számolt és sohasem a természettel. Engem elfog mindig az a különös gondolat, hogy a természet még mindig él s ezért — utópisztikusan — meg merem kockáztatni a gondolatot, hogy száz év alatt (ami mégis roppant nagy idő) új állatfajok is előállhatnak és új klímák és új földrészek; felmelegedhetnek a sarkok és megnyúlhatnak a hegyek... Száz év alatt roppant sok történhet, még az is, hogy boldogok lesznek a népek és országok.

(G. G.)

### TÓTH ÁRPÁDNÉ ELŐADÁSA A SZÜLŐK ISKOLÁJÁBAN.

A Szülők Iskolája 26-án, kedden este 6 órai kezdettel a városháza közgyűlési termében tartja nyolcadik előadását, amidőn Tóth Árpádné ref. tanító-nőközpő intézeti tanárnő *Férfias hajlamok leküzdése a leányoknál* címen tartja meg előadását, melyet az Iparos Dalkör énekszáma vezet be.

Tekintettel a kiváló előadó témájának korszerűségére, az előadás iránt máris hatalmas érdeklődés nyilvánul meg. Az előadó elsősorban ismertetni kívánja azokat a jelenségeket, melyek mint u. n. férfias hajlamok, tulajdonságok, a női életben is jelentkeznek. Mert amit felületesen elgondolva, annak tart a közvélemény, az sok esetben nem egyéb, mint általános szép emberi tulajdonságok, melyek jelenléte ugy a férfiakban, mint a nőkben kívánatos. Küzdeni tehát csak a hibák ellen kell ugy a leányok, mint a fiúk nevelésében s gondosan ki kell fejleszteni mindkét nembeli ifjúságban a nemükre jellemző s nemüket erősítő szép tulajdonságokat, erényeket. — Ugy az egyéneknben, mint a társadalom tagjaiban, vagy mint a haza fiaiban és leányaiban, a legnemesebb és önmagukra, a közre nézve leghasznosabb lények a nőies nők és a férfias férfiak.

Az előadásra belépti díj nincs. Az érdeklődő szülőket, nevelőket és a tanügy barátait ez uton is meghívja a törvényhatóság Iskolán Kivüli Népnevelési Bizottsága.

A LEGJOBB HIRDETÉSI ORGANUM A DEBRECENI FÜGGETLEN UJSÁG.



Bizletti bíboros megáldja a Vatikán állam anyáit és a Vatikán állam első csecsemőit.

APRÓHIRDETÉS TIZ SZÓIG ÖTVEN FILLÉR  
E EGYSZERRE KÉT REGGELI LAPBAN JELENIK  
MINDEN TOVÁBBI SZÓ 5 FILLÉR. VASTA-  
ABB BETŰVEL SZEDETT SZAVAK DUPLÁN SZÁ-  
MITTATNAK. — ÜZLETI HIRDETÉSRE MÁS TARIFA.  
ELVILÁGOSÍTÁS 18. ÉS 8-12. SZÁMU TELEFONON.

# APRÓHIRDETÉSEK

APRÓHIRDETÉSEK FELADHATÓK: FŐKIADÓHIVA-  
TALUNKBAN: FERENG JÓZSEF UT PIAC UCCA) 49.  
SZÁM, FŐKIADÓHIVATALUNKBAN SZÉCHENYI  
UCA 2. SZÁM, A HEGEDŰS ÉS SÁNDOR RT.  
KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN PIAC UCCA 34. SZÁM  
ALATT ÉS A „MARGIT“-FÜRDŐ PÉNZTÁRÁNÁL.

## Házasság

**Negyvenes**  
iparos-kereskedő feleségül  
venné azon hölgyet, vallás-  
különbség nélkül, ki üzlet-  
nek helyreállításához pár  
ezer pengővel hozzájárulna.  
Leveleket „Sürgős” jellegre  
a kiadóba kérek.

## Pénz

**Pénzt**  
2500 pengőt ingatlan be-  
táblázásra keresek. Cim a  
kiadóban. 445

## Betöltendő állás

**Gyermekkertésznőt**  
vagy óvónőt keresek két kis  
gyermekemhez jóbizonyít-  
ványokkal. Cim: Gyulaházi  
Miklósné Nyiregyháza, —  
Szarvas ucca 22. 386

**Rikkancsokat**  
fix fizetés és jutalékkal fel-  
vesz a kiadóhivatal. Piac u.  
49. szám.

**Kaucióval**  
jó megjelenésű urak és höl-  
gyek, akik jó beszélőkép-  
séggel bírnak, fix fizetéssel  
és jutalékkal felvétetnek. —  
408—A

**Izraelita**  
ispán kisebb gazdaság veze-  
tésére felvétetik. — Csakis  
szorgalmas, megbízható, —  
mindenhez értő ajánlkozzék  
szerény igények megjelölé-  
sével levélben ujságbolt,  
Nyiregyháza, továbbit. —  
147

**Egy**  
szabótanuló fizetéssel fel-  
vétetik. Csáki, Batthyány  
ucca 13. 407

**Tüzifa-,**  
szénügynök százalékos ala-  
pon kerestetik. Fried, Zöld-  
fa u. 12., vasárnap 12—3-ig.  
419

**Elséjére**  
két tagu családnál több  
éves bizonyítvánnyal bíró  
mindenes szakácsnő felvéte-  
tik. Cim a kiadóhivatalban.

**Részletfizetésre**  
eladható áruink elhelyezé-  
sére és inkasszállásra agilis  
garanciával rendelkező —  
fiatalembert keresünk „Meg-  
élhetés” jelige alatt a kiadó-  
hivatalba. 48

**Szorgalmas,**  
jómegjelenésű és beszélő-  
képességgel rendelkező ura-  
kat üzletszerzőknek azonnal  
alkalmazunk. Singer varró-  
gép rt., Piac ucca 79. 435

**Izr. ispán,**  
szerény igényű, hosszabb  
gyakorlattal, jó bizonyít-  
vánnyal kisebb gazdaságba  
felvétetik. Igények meg-  
jelölésével ajánlatokat to-  
vábbit Posgai ujságüzlet,  
Ujfehértó. 308

**Bejárónő**  
felvétetik. Balogh, Kossuth  
ucca 26., keresztépület. 313

**Hosszu**  
bizonyítvánnyal rendelkező  
perfekt mindenes főzőnőt  
elséjére felveszek. Piac ucca  
49., II. emelet. 448

**Főznetudó**  
bejárónő hosszú bizonyít-  
vánnyal azonnal felvétetik.  
Katz, Timár ucca 52. 449

**Mindenes**  
főzőnő hosszabb bizonyít-  
vánnyal felvétetik. Batthy-  
ány uccai bérpalota, III. 4.

**Igazolvánnyal**  
rendelkező rikkancsokat fel-  
vesz a Debreceni Ujság  
Hajdúföld kiadóhivatala, —  
Kossuth ucca 3., földszint.  
333

**Hosszu**  
bizonyítványu bejárónő el-  
séjére jelentkeztek. Nyom-  
tató ucca 9. 335

**Központban**  
butorozott szoba egy vagy  
két személy részére, fürdő-  
szoba használattal, központi  
fűtéssel kiadó. Cim a kiadó-  
ban. 153A

**Házmestert**  
felveszek, délutáni mun-  
káért udvari lakást adok.  
Kinizsi ucca 14. 461

**Jól főző**  
mindenes felvétetik elséjére  
jó bizonyítvánnyal. Lukács,  
Werböczy 2. 480

**Kenyérügynök,**  
ki hasonló szakmában mű-  
ködött, felvétetik. Cim a ki-  
adóban. 472

**15 éven**  
felüli kifutófiu felvétetik.  
Béke Aruház, Szent Anna  
ucca. 349

## Lakást keresők

**Csendes**  
udvarban keresek májusra  
2—3 szobás uccai lakást.  
Cim: Városi adóhivatal I.  
kerület. 310

**Kétszobás,**  
fürdőszobás lakást keresek  
február vagy március else-  
jére. „Belterület” jeligen  
a Független kiadójába. —  
436

**Magános**  
urinónél lakást keres egy  
kisasszony. — Cimét kér e  
kiadóba. 334

**Kétszobás**  
modern garzon vagy komp-  
let lakást keresek. Autó el-  
helyezésére garázs vagy  
szinnel. — Ajánlatok a ki-  
adóba. 315

**Keresek**  
május 1-re 2 vagy 3 szobás  
modern lakást a Simonyi  
uton. — Telefon: 10—93.  
454

## Kiadólakás

**Kiadó**  
a Debreceni Ujság kiadó-  
hivatalának a földszinti he-  
lyiségébe való költözésével  
a Kossuth ucca 3. szám alatt,  
az első emeleten két tágas  
szobából álló lakás. Irodá-  
nak, üzlethelyiségnek rend-  
kívül alkalmas. Érdeklődni  
lehet a Debreceni Első Ta-  
karékpénztárnál. 1923—A

**Kiadó**  
azonnalra fűtőházzal szem-  
ben két szoba, konyha, ka-  
mara. Délior 23. 275

**Kifogástalanul**  
főző mindenest jó bizonyít-  
vánnyal keresek febr. 1-re.  
Jelentkezni 2—4 között dr.  
Payer, Piac 16., I. 3. 342

## Külön női és férfi gőzfürdő!

Debrecen legnagyobb, legszebb fürdője

# MARGIT-FÜRDŐ.

**Gőz- vagy szalon kádfürdőjegy ára  
a pénztárnál 1 pengő.**

A város bármely részéről **villamoson** oda- és visszautazásra is érvényes jegy  
**1 pengő 20 fillérért** váltható minden villamos kalauznál.

**Zuhanytermek, hideg, langyos és meleg fürdőmedencék, nedves gőz  
és száraz légtér, kényelmesen berendezett pihenő és lehülőtér  
mind használhatók 1 pengőért.**

Szénsavas, sós, fenyőfürdők, félfürdők, fogyasztó habfürdők. Külön iszapkezelő helyiség.

Orvosi felügyelet. — Buffet.

Férfiak és nők számára **egész nap nyitva.**

EGY APRÓHIRDETÉS TIZ SZÓIG ÖTVEN FILLÉR ÉS EGYSZERRE KÉT REGGELI LAPBAN JELENIK MEG. MINDEN TOVÁBBI SZÓ 5 FILLÉR. VASTAGBETŰVEL SZEDETT SZAVAK DUPLÁN SZÁMÍTATNAK. — ÜZLETI HIRDETÉSRE MÁS TARIFA. FELVILÁGOSÍTÁS 18. ÉS 8-12. SZÁMU TELEFONON.

# APRÓHIRDETÉSEK

APRÓHIRDETÉSEK FELADHATÓK: FŐKIADÓHIVATALUNKBAN: FERENC JÓZSEF UT PIAC UCCA) 49. SZÁM, FŐKIADÓHIVATALUNKBAN SZÉCHENYI UCCA 2. SZÁM, A HEGEDŰS ÉS SÁNDOR RT. KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN PIAC UCCA 34. SZÁM OTT ÉS A „MARGIT”-FÜRDŐ PÉNZTÁRÁNL. —

**Püspöki-palotában**  
butorozott szoba, esetleg fürdőszoba használatra kiadó. Érdeklődni: Szöllősi trafik, Püspöki-palota. 414

**Két**  
szoba, konyhás udvari lakás Kossuth ucca 45. szám alatt február 1-től kiadó. Értekezhetni: Kossuth ucca 15. 277

**Különbejárati**  
csinosan butorozott uccai szoba, fürdőszoba használatra, egy-két személy, esetleg házaspár részére kiadó. Püspöki-palota, II. emelet 17. 151A

**Két-háromszobás**  
uccai másodemeleti és egy kétszobás udvari földszinti lakás minden mellékkeliséggel, modern, parkettes, fürdőszobás, május elsejére kiadó. Értekezhetni ugyanott a házfelügyelővel. Simonffy ucca 13. alatt. 55

**Kiadó**  
február hó 1-től egy szoba, konyha, külön udvarral. — Ujkert, Jerikó ucca 41. 306

**Két**  
szoba, konyhás lakás február kiadó Varga ucca 10. szám. 303

**Azonnal**  
kiadó két uccai kétablakos szoba előszoba, konyha, mellékkeliségekkel. Schön, Egymalom ucca 4. sz. 411

**„Bika”**  
szomszédságában csinosan butorozott szoba fürdőszoba használatra kiadó. Érdeklődni: Turay dohánytözsde, Hungária-épület. 415

**Kiadó**  
5 szobás lakás május elsejére. Iparkamarában. 305

**Magános nőt**  
lakótársul keressék. Arany János u. 24., II. ajtó. 431

**Komplett**  
3 szobás modern lakás febr. 1-re kiadó. Széchenyi u. 11., emelet. 425

**Téglával**  
boltozott különbejárati szoba butorral vagy nélkül kiadó. Veres 5. 429

**Különbejárati**  
parkettes szobák butorral vagy anélkül Arany János 20., emelet. 390

**Ötszobás**  
földszinti uccai urilakás azonnalra vagy későbbre Arany János 20. 391

**Isván ut 45.**  
kiadó azonnal 1 kat. hold lucernás, konyhakert, 2 szobás lakással, villany, jövizű kut. Értekezés Hunyadi 23. 268

**Szoba,**  
konyha kiadó. Gyermek-kocsis eladó. Teleki ucca 56. 423

**Kiadó**  
4 szobás lakás. Simonyi ut 2., földszint. Értekezhetni: Szentanna 31., emeleten. — 434

**Bethlen ucca 27.**  
Kétszobás lakás, ugyanitt tágas üzlethelyiség azonnal kiadó. 432

**Villaladás,**  
6 szobás, szép parkkal májusra kiadó Komlóssy ut 12. szám. 319

**Kiadó**  
3 szobás komfortos lakás május 1-re. Jókai 6. 294

**Hatvan u. 1-3. sz.**  
bérházban több uccai és udvari üzlethelyiség kiadó. Értekezni g. gondnoknál, Kálvin tér. 130

**Emeleti lakás**  
kiadó, 3-5 lakó-, fürdő- és előszobával. Szentanna 14. Márton ügyvéd. 301

**Hunyadi u. 23.**  
Kiadó 2 parkettes udvari szoba, konyha, pince, külön udvarban, villany, vízvezeték. Orvosi rendelőnek, ügyvédi irodának is. 269

**Uccai**  
különbejárati nagyon szépen butorozott szoba kiadó. Kigyó 36. 307

**Különbejárati**  
butorozott szoba olcsóért kiadó. Központban, Iskola ucca 8. 446

**Kiadó**  
2 szoba, előszoba, konyha, speiz, 500 katasztrális szőlő, veteményes földdel. Egy évre 600 pengőért. Jerikó u. 13. Azonnal beköltözhető. 447

**Kettő-, három-, négy-szobás lakás,** várostól 12 kilométerre, állomás mellett, gyönyörűen fásított, egészséges fekvéssel, méhészeknek, nyugdíjasoknak kiválóan alkalmas, olcsón kiadó. Pázmány, Ebes. 536

**Különbejárati**  
butorozott szoba központi fűtéssel kiadó. — Svetits-bérház, III. lépcsőház, IV. 9. 440

**Csinosan**  
butorozott szoba olcsón kiadó. Kigyó u. 45., 3. ajtó. 332

**Hatvan ucca 1-3. sz.**  
bérházban 2, 3, 4, 5 és 7 szobás lakások kiadók. — Értekezni g. gondnoknál, Kálvin tér 17. szám. 131

**2 két uccai szoba,** konyha kiadó. Barna ucca 5. szám. 460

**Különbejárati**  
uccai csinosan butorozott szoba azonnal kiadó. Eötvös ucca 59. 314

**Kiadó**  
február hó 1-re egy szoba, konyha külön udvarral Ujkert, Jerikó ucca 41. 306

**Különbejárati**  
csinosan butorozott szoba kiadó. Széchenyi ucca 31. első kerestépiület. 325

**Két**  
szoba, nagy előszoba mellékkeliséggel kiadó Magoss ucca 13. 327

**Kiadó**  
butorozott szoba. Batthyány ucca 5. szám alatt. 322

**Háromszobás**  
egyszerűbb uccai lakás elsejére kiadó. Eötvös ucca 4. 320

**Kiadó**  
bármilyen célra uccai bejárati szuterénhelyiség. — Hatvan ucca 4. 457

**Két**  
szoba, előszoba, konyha kiadó. József kir. hercek ucca 61. szám. 316

**Kiadó**  
Csapó ucca 56. alatt 5 szobás, fürdőszobás lakás — azonnalra vagy május 1-re. 442

**Kétszobás**  
teljes komfortos lakás központi fűtéssel május 1-ig alkalmi árban, azután meg egyezés szerint kiadó. Cim a kiadóban. 459

**Különbejárati**  
elegánsan butorozott hálószoba egy-két személynek kiadó. Simonffy 29. 464

**Kiadó**  
egyszerűbb szoba, konyhás lakás. Széchenyi ucca 29. szám. 463

**Kiadó**  
egy szoba, konyha, éléskamra, fatartó. Vörösmarty 32. 462

**Különbejárati**  
uccai butorozott szoba fürdőszoba használatra Széchenyi ucca 5., kiadó. 465

**Különbejárati**  
butorozott szoba február 1-re kiadó. Teleki u. 7. 470

**4 szobás**  
parkettes, fürdőszobás lakás Hungária palota II. emeletén kiadó. Értekezni: földszint 1., irodában. 469

**Eladó**  
hét holdas tanyás birtok közel a városhoz. Cim a kiadóban. 476

**Lakásnak**  
egy üres szobát keressék. — Cim a Kossuth uccai kiadóban. 323

**2 szoba,**  
előszoba, fürdőszoba minden mellékkeliségekkel, — az egész lakás ujonnan festve, azonnal kiadó. — Havi 70 pengő. Simonffy u. 59. 338

**Kiadó**  
kétszobás udvari lakás. Faragó u. 7. 355

**Péterfia**  
ucca 16. szám alatt komfortos uccai emeleti hatszobás, uccai földszinti ötszobás és udvari négy-szobás lakás május 1-re kiadó. Értekezés dr. Gergely Jenő ügyvédnél, Piac ucca 16. szám alatt. 356

**Egy**  
butorozott szoba magános férfi részére kiadó. Bercsényi 2. sz. 351

**Kiadó**  
3 szoba, előszoba, konyha, szép tiszta lakás. Csapó 59. 350

**Butorozott**  
uccai szoba központban 2-3 egyénekké kiadó. Hüvelyes u. 6. 351

**Olcsón**  
bérbeadó a hónap elsejével a Suhajda u. 5. szám alatt 2 szoba, konyhás ház kerttel együtt. Értekezni a 3. szám alatt, Tóthéknál. 347

**Különbejárati**  
uccai butorozott szoba kiadó. Vigkedvü M. u. 12. 341

**Piac**  
ucca 51. számú sarokházban a Hangya által bérelt üzleti és raktárhelyiségek 1932 november 1-ére bérbeadó. Értekezés dr. Gergely Jenő ügyvédnél, Piac ucca 16. szám alatt. 357

**Pincelakás,**  
nagy szoba, konyha február elsejére kiadó. Nemzetőr ucca 3. 479

**Szép**  
uccai pincelakás kiadó azonnalra is. Barna u. 10. 474

**Wétel**

**HASZNALT,**  
de jó állapotban lévő gyermek-kocsit azonnal megvásárolnék, vagy bérösszeg ellenében kölcsön vennék. Cim a kiadóban. 182

**Buzaaljat,**  
repcealjat, köleskeveréket ugy kisebb, mint nagyobb mennyiségben megvételre keressék. Apaffy ucca 20. —

**Tehéntrágyát**  
veszek. Pécsi, Batthyány ucca 16. 428

**Fejős**  
kecskét keressék megvételre. Cim a kiadóban. 433

**20-30 literes**  
zsirosbödönt megvételre keressék. Piac ucca 34., házfelügyelő. 450

**Borseprót**  
jó minőségű, hektoliterenként 4 pengőért vásárolunk. Nagyobb mennyiségért elküldünk. Városi Szeszfőzde. 471

**Törek**  
nagyobb mennyiségben veszek. Ajánlatot kér Kovács vasület, Piac 17. 354

**Uj típusu**  
alighasznált 500 köbcentiméteres Ariel motorkerékpárt vennék. „Kézpénz” jeligére a kiadóba. 343

**Eladás**

**Rádió-csereakció.**  
Elavult hálózati készülékét, vagy rossz telepes rádióját 220 pengő értékben becsereéljük világmárkás Európa-vevőre. Az összes villamos szerelési anyagok, izzolámpák, automata termoszkok és dinamikus 4 pólusu hangszórók olcsón kaphatók Tasnádi Kovács rádió és villamossági szaküzletében, Piac 42. Pannónia udvar. 287

**Fajgalambok**  
helyszüke miatt eladó. — Apaffy ucca 20. 153

**Cipészek figyelmébe!**  
Ezer pár kaptafát olcsó árban kiárusítok. — Mórócz, Csapó 19. 408

**Uj zsaketöltöny**  
és nagyon jó karban levő frakköltöny eladó. Megtekinthető: Füstös Mihály szabómesternél, Piac u. 169

**Rozskenyérkülönlegesség**  
kilója 30 fillér. Péksütémények naponta kétszer frissen kaphatók a Galamb sütőde ujonnan megnyitott lera-akatában. Püspöki-palotában. Zsurkenyér megrendelhető. Uradalmi teljes tej literje 24 fillér. 156

**1 drb.**  
13 lóerős Chanard Walker vontató traktor, azonkívül 1 drb. 5000 kg-os pótkocsi. Mindkettő igen jó állapotban pótalkatrészekkel együtt jutányos áron eladó. Fűszerkereskedelmi rt., Piac u. 41. 24

**Elhalálozás miatt eladó**  
Debrecen legforgalmasabb helyén 12 év óta fennálló, jömeneteli textil, kötött, szövött és fehéreművelés, továbbá Széchenyi 16. ház nagy telekkel, virágos, gyümölcsös kerttel, 4 szobás beköltözhető, továbbá 2 háromszobás lakással. Értekezni: Brüll üzlet, Piac 29. 424

EGY APRÓHIRDETÉS TIZ SZÓIG ÖTVEN FILLÉR ÉS EGYSZERRE KÉT REGGELI LAPBAN JELENIK MEG. MINDEN TOVÁBBI SZÓ 5 FILLÉR. VASTAGBABB BETŰVEL SZEDETT SZAVAK DUPLÁN SZÁMITTATNAK. — ÜZLETI HIRDETÉSRE MÁS TARIFA FELVILÁGOSÍTÁS 18. ÉS 8-12. SZÁMU TELEFONON.

# APRÓHIRDETÉSEK

APRÓHIRDETÉSEK FELADHATÓK: FŐKIADÓHIVATALUNKBAN: FERENC JÓZSEF UT PIAC UCCA) 49. SZÁM, FŐKIADÓHIVATALUNKBAN SZÉCHENYI UCCA 2. SZÁM, A HEGEDŰS ÉS SÁNDOR RT. KÖNYVKERESKEDÉSÉBEN PIAC UCCA 34. SZÁM ALATT ÉS A „MARGIT“-FÜRDŐ PÉNZTÁRÁNÁL.

**Cukorrépa**  
és tengeriszár eladó. Pécsi, Batthyány u. 16. 427

**Eladó**  
barna rókaprém, fekete kosztüm, egy nutria béléses női kabát és egy barna női ruha. Piac u. 34. sz., könyvkereskedésben. A

**Eladó**  
négy mázsa poroszszén. — Lehel ucca 11. szám. 312

**Eladó**  
új modern cimbalom. Cim a kiadóban. 329

**Keleti**  
perzsa ebédlőszőnyeg kvadrátja 65 pengő és összekötő szőnyegek kéz alatt eladók. Thury, Arany János u. 40. 331

**Komplett**  
bükkháló 120 pengő és egyéb butorok eladók. — Miklós u. 51., pincében. 451

**Eladó**  
hálószoba és konyhaberendezés. József kir. herceg u. 63., hául. 455

**Fatelep**  
Nyiregyházán iparvágánnyal, cement-, stukatórgépekkel jutányosan eladó. Érdeklődni Weiszkrón, Piac u. 9. 475

**10 hold**  
barna homokföld a város alatt eladó. Bercsényi u. 60. 468

**Eladó**  
jó állapotban lévő zsakett és frakk. Szappanos 7. 467

**Vénkertben**  
villatelek minden elfogadható árért sűrűsége eladó. — Déri-tejivó, Püspöki palota. 466

**Eladó**  
üzlet. Hajdunánás város vilamos műves, rádió- és vilamos cikkek elárúsító üzletét eladja. Érdeklődni lehet a helyszínen, Hajdunánás, bírósági épület. 358

**Nikkel**  
gyermekkorcsolya és fekete női télikabát eladó. Széchenyi u. 12. 353

**Egy**  
nyugágy és egy női kerékpár eladó. Bercsényi 2. sz. Alig

használt írógép eladó. Szent Anna u. 22., I. em. 348

**Építkezésre**  
alkalmas 188 négyszögöl telek eladó. Timár ucca 38. 346

**Rádió**  
hálózati, erős hangú hangszóróval olcsón eladó. Böszörményi ut 20., hául. — 344

**Puli kutya,**  
házörzésre kiváló, eladó. — Bihari ucca 4. — Telefon: 10-72. 345

**Eladó**  
egy hold föld a Fái dűlőben. Nyomtató u. 9. 336

**40 hektó**  
ujbor eladó. — Burgondia ucca 5. szám. 340

**Üzletek**

**Piac u. 38.**  
házban irodának vagy rendelőnek alkalmas helyiség, továbbá egy földszintes kétszobás világos lakás azonnal kiadó. 458

**Piac ucca 41. sz.**  
üzletházban cca. 120 négyzetméter terjedelmű, 3 részre osztott udvari üzlethelyiség egészben, vagy részben azonnal kiadó. Érdeklődni: Fűszerkereskedelmi rt.-nál. 24

**Tágas**  
üzlethelyiség, amely alkalmas üzlet, iroda, klub vagy műhelynek, olcsón bérbeadó Kossuth vendéglő, Hunyadi ucca 25. szám. 426

**Egy**  
szoba, konyha irodának vagy műhelynek kiadó. — Piac ucca 63. 311

**Timárműhely-berendezés**  
használat, esetleg más célra is bérbeadó. Felvilágosítás: Takarékpénztár, Piac ucca 81. 99

**Üzlethelyiség**  
Piac ucca forgalmas helyén kiadó. Értekezni: Rosenberg, Piac u. 52. 443

**Kiadó**  
hentesüzlet, más célra is. — Fajgalombok eladók. Hatvan ucca 55. 452

**Irodának**  
kétszobás első emeleti udvari helyiség azonnal kiadó. Értekezni: Debreceni Első Takarékpénztárnál. 2822-A

**Király**  
uccai telkek eladók. Értekezni: dr. Jakobovits ügyvéd, Ferenc József ut 47. 71

**Malom**  
uccában és Diószegi uton levő cca. 2000 négyszögöl ingatlanok a rajta levő épületekkel együtt gyárnak vagy egyéb üzemenk igen alkalmas, eladó, esetleg február 1-ével bérbeadó. Fűszerkereskedelmi rt., Piac u. 41. szám. 24

**Adómentes**  
új ház 3 szobás lakással, 300 öl kerttel eladó. Jósika ucca 7. 299

**Hajdubagason,**  
vasutállomás közelében 3200 négyszögöl beltelek eladó. Alkalmas malomnak, faraktárnak, esetleg téglagyárnak. — Parcellázásra alkalmas, 8-10 parcella két uccára kivágható. Értekezni Hajdubagason 262. szám. 274

**Ondód,**  
Fáy-dűlő 37. szám alatt 8 hold tanyásbirtok újépületekkel eladó. — Értekezni: Ceizing-telep, Csalogány ucca 28. 324

**Eladó**  
Keleti-sor 7. számú ipartelep. Értekezni: Timár u. 26. szám. 441

**Eladó**  
emeletes bérház a központban. Cim a kiadóban. 330

**Kollégiumnál**  
nagyfrontu ház urilakásokkal, parkirozott szép nagy udvarral eladó. Rotherm ucca 33. 453

**25 holdas**  
tanyásföld Pácon, városához 6 km. — Vagyonmegosztás végett eladó. — Értekezni: Faragó ucca 19. szám. 456

**Különféle**  
Divaup szerint szabok, varrok. Napi 2 pengőért hához megyek varrni. Cimem: Kecskés Margit, Böszörményi ut 20. 320

**HUSFÜSTÖLÉST**  
olcsón, kifogástalanul Zöldfa ucca 3. szám alatt. 1231A

**Felhívás!**  
Mivel a libavágás 120 fillér, egy liba tolláért 80 fillért adunk, a kacsza tolláért 30 fillért. Vendég ucca 8. 279

**Fiatall asszony**  
szépen mos, vasal, uriházakhoz ajánlkozik. Cime: Fele K-né, Vigkedvü M. u. 32. 194

**Egy**  
jőmeneteli üzlethez pénzes társ kerestetik. Értekezni: Hunyadi ucca 28., vasuti szálló. 437

**Egy**  
jóhangu pianino bérbe kiadó. Hüvelyes ucca 11. — 444

**Tanfolyam**  
soffór, gőzgép vizsgára. — Csobai mérnök, Török Bálint 18. 321

**Ásványvizes**  
üvegeket minden mennyiségben és fürdőszobakályhát keresek. Miklós ucca 13. 477

**Elvesztett**  
két német him kölyök vizsla. Megtaláló jutalomban részesül. Hajnal u. 9. sz. 352

**Tanítói**  
gyakorlattal okleveles óvónő garanciával vállal gyenge tanulókat tanítását, kisebb gyermekekkel való foglalkozást. Esetleg irodába ki segít. Ugyanott leányka lakást kap. Kovácsné, Magós ucca 13. 339

**10 szavas apróhirdetését 50 fillérért hétköznap vasárnap 70 fillérért a Debreceni Független Ujságban és a Debreceni Ujságban (Hajdúföld) közöljük.**  
Levelözés, Házasság rovatban közölt, vagy üzleti apróhirdetések duplán számítottak.  
**Apróhirdetését feladhatja: reggel 8 órától d. u. 6-ig: a Hegedüs és Sándor Rt. könyvkereskedés pénztáránál, vagy Piac ucca 49. sz. alatti főkiadóhivatalunkban, vagy Széchenyi ucca 2. sz. alatti főkiadóhivatalunkban.**  
**Délután 6 tól este 9-ig: (szombaton este 8 óráig) főkiadóhivatalunkban Piac ucca 49.**

**Kossuth ucca**  
elején szép, forgalmas két üzlethelyiség február 1-re kiadó. Kossuth ucca 8. 65

**IRODÁNAK**  
alkalmas 3 helyiségből álló lakás azonnalra kiadó. — Piac ucca 34. szám alatt. 1183-A

**Kiadó**  
uccai üzlethelyiség azonnal kiadó. Értekezni Debreceni Első Takarékpénztárnál. 2686-A

**240**  
hektoliter bort forgalmazó korcsma jogfolytonossággal átadó. Trafik, József kir. herceg ucca 24. 410

**Kiadó**  
üzlethelyiség. Deák Ferenc és Verbőczy uccák sarkán, valamint Rákosi Jenő (Király) ucca 7. alatt. Értekezni: Iparkamarában. 304

**Rákosi Jenő 5.,**  
vált Király u., kis üzlethelyiség február 1-re kiadó. 282

**Büffé**  
italméréssel főtér legforgalmasabb helyén gyönyörű berendezéssel, márványasztalokkal, fotelekkel más vállalat miatt 400 pengőért azonnal átadó. Cim a kiadóban. 478

**Ellátás**

**Hivatalnoknő,**  
iskoláslánykák izr. házban teljes ellátást kaphatnak. — Vendég 7. 473

**Istelligens**  
szolid nőt teljes ellátásra elvállalok. — Jó házikoszt bentékezésre és kihordásra kapható. — özv. Molnárné, Teleki u. 68. 332

**Ingatlan**

**5-6 kat. hold**  
tanyás vagy tanyátlan földet keresek megvételre. — Látóképek közelében. Cimet leadni a kiadóba. 201

**Házhelyek**  
Köztemetőnél, hadházi vasut mellett eladók. Deák Ferenc 13. 430

**Adómentes**  
telepi házak eladtnak vagy megfelelő értékű tanyásföldekkel elcsereítetnek. — Értekezni: Gazdák Bankja, Kossuth ucca. 326

**Eladó**  
Felsőjózsa mellett 7 hold prima fekete szántóföld. — Értekezni: Cegléd u. 14. 167

**Olcsón**  
eladó családi ház nagytelekkel, házhelyek ugyanott. — Hatvanuccai kert, Gyepűsor 45. 318

**Háromszáz**  
négyszögöl házhely a Széchenyi ut 42. szám alatt eladó. Széchenyi ut 4. 120

**Kismacson**  
42 holdas prima tanyásbirtok eladó. Értekezni: Ladányi, Piac ucca 59. 214